

**ASAMBLEA LEGISLATIVA DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA**

**APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N° 2317 QUE FINANCIARÁ EL  
“PROGRAMA DE EMERGENCIA PARA LA RECONSTRUCCIÓN INTEGRAL Y  
RESILIENTE DE INFRAESTRUCTURA (PROERI)”, SUSCRITO ENTRE LA  
REPÚBLICA DE COSTA RICA Y BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN  
ECONÓMICA (BCIE)**

**EXPEDIENTE N.º 23.635**

**DICTAMEN AFIRMATIVO UNÁNIME**

**SEGUNDA LEGISLATURA  
(Del 1° de mayo del 2023 al 30 de abril del 2024)**

**COMISIÓN PERMANENTE ORDINARIA DE ASUNTOS HACENDARIOS**

## COMISIÓN PERMANENTE ORDINARIA DE ASUNTOS HACENDARIOS

### **APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N° 2317 QUE FINANCIARÁ EL “PROGRAMA DE EMERGENCIA PARA LA RECONSTRUCCIÓN INTEGRAL Y RESILIENTE DE INFRAESTRUCTURA (PROERI)”, SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA Y BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA (BCIE)**

Expediente N° 23.635

### **DICTAMEN AFIRMATIVO UNÁNIME**

Los suscritos diputados y diputadas, miembros de la Comisión Permanente Ordinaria de Asuntos Hacendarios, rendimos conforme al Reglamento de la Asamblea Legislativa, el siguiente DICTAMEN AFIRMATIVO UNÁNIME, en tiempo y forma, del EXPEDIENTE N.º 23.635 **“APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N° 2317 QUE FINANCIARÁ EL “PROGRAMA DE EMERGENCIA PARA LA RECONSTRUCCIÓN INTEGRAL Y RESILIENTE DE INFRAESTRUCTURA (PROERI)”, SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA Y BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA (BCIE)”**, que fue publicado en el Alcance N.º 69, a la Gaceta N.º 69 de 21 de abril de 2023, con base en las siguientes consideraciones:

1. Objeto del proyecto de ley.
2. Alcances del contrato de préstamo N.2317.
3. Trámite legislativo del proyecto de ley.
4. Fase de audiencias y consultas.
5. Trámite de mociones de fondo.
6. Consideraciones Finales.

Cada uno de los puntos anteriormente mencionados se desarrolla de manera amplia en los siguientes apartados.

## **1. OBJETO DEL PROYECTO DE LEY**

El presente proyecto de ley pretende la aprobación del contrato de préstamo N. 2317 entre la República de Costa Rica y el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE) amparado en el artículo 121 inciso 15) de la Constitución Política de Costa Rica.

## **2. ALCANCES DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N. 2317**

El Contrato de Préstamo N° 2317 suscrito entre la República de Costa Rica, en calidad de Prestatario, y el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), como acreedor,

constituye un endeudamiento público del Gobierno de la República para financiar el “Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura (PROERI)”, por el monto de hasta US\$700.000.000,00 (setecientos millones de dólares de los Estados Unidos de América con cero centavos).

La Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias (CNE) será el Organismo Ejecutor Coordinador dado que es el organismo director de las inversiones y el manejo de proyectos en el marco de decretos de emergencia y rector de la prevención ante condiciones de riesgo. Por lo que ejecutará los proyectos amparados en los decretos de emergencia que sustentan el Programa, y servirá de organismo ejecutor coordinador de todo el Programa, así mismos los demás Organismos Ejecutores ejecutarán los proyectos de sus respectivas carteras que han sido incluidos en las resoluciones vinculantes sobre situaciones de riesgo, desastre y peligro inminente, donde se detallan los sectores y proyectos que debe atender el Programa.

A su vez, para ejecutar los proyectos tendrá como Organismos Ejecutores al Consejo Nacional de Viabilidad (CONAVI) o cualquier órgano sucesor en que sea transformado, el Ministerio de Vivienda y Asentamientos Humanos (MIVAH), el Ministerio de Educación Pública (MEP) y al Instituto Costarricense de Ferrocarriles (INCOFER). Además, el MIVAH podrá tener como Organismos Co-ejecutores al Instituto Nacional de Vivienda y

Urbanismo (INVU) y al Banco Hipotecario de la Vivienda (BANHVI) según corresponda. Por su parte, con los recursos del Préstamo del BCIE el esquema de ejecución del Programa, contará con una Firma de Implementación General que fungirá como una Unidad Ejecutora Coordinadora y de Firmas Implementadoras en cada Organismo Ejecutor, que harán las funciones de unidades ejecutoras específicas para cada uno de ellos.

Al tratarse de un endeudamiento del Gobierno de la República, el desembolso se realizará por el mecanismo de Caja Única del Estado.

## 2.1 COSTO TOTAL DEL PROGRAMA

El financiamiento propuesto a ser otorgado por el BCIE contempla una inversión total estimada de hasta USD 700.000.000 millones y estarán distribuidos en los siguientes montos por componente:

### Plan Global de Inversiones (PGI) En miles de USD

<b>N o</b>	<b>Componente</b>	<b>BCIE</b>	<b>%</b>
1	Preinversión	26,628.5	3.8%
2	Infraestructura Resiliente y Sostenible	566,336. 7	80.9%
3	Supervisión	40,034.8	5.7%
4	Imprevistos y Escalamiento	45,000.0	6.4%
5	Administración	20,000.0	2.9%
6	Auditoría Externa	2,000.0	0.3%
	<b>Total</b>	<b>700,000. 0</b>	<b>100.0 %</b>

**Fuente: Contrato de Préstamo negociado.**

1. **Preinversión (USD26,628.5 miles):** representa el 3.8% de los recursos del crédito. Este componente tiene como objetivo financiar, para los proyectos que aún no cuentan con diseños básicos o finales, el diseño técnico, financiero, ambiental y social a nivel conceptual o preliminar y elaborar los términos de referencia para las licitaciones requeridas para la ejecución de las obras incluidas en el Programa.

Además, dentro de este componente se van a financiar preinversiones relacionadas con temas ambientales y sociales. En el tema social, en el proceso de priorización de los proyectos los Organismos Ejecutores como el MEP, MIVAH e INCOFER seleccionaron proyectos que cuentan con terrenos para la rehabilitación y sustitución de obras, derivando en que la mayor parte de los proyectos se implementarán en zonas públicas o zonas previamente intervenidas, lo que implica

que no se prevén procesos extensivos de adquisición de tierras y obtención de servidumbres en el Programa. Sin embargo, para las obras que así lo requirieran, será responsabilidad de las FI y de los Organismos Ejecutores, el desarrollo de los procesos enfocados en la negociación, adquisición de tierras y proceso de reubicación familiar cuando aplique. Por lo tanto, dentro de este componente se contará con los recursos financieros para contratar a la firma que desarrolle los esquemas para los procesos de adquisición de tierra y obtención de servidumbres, lo cual permitirá una mejor ejecución de los proyectos.

En cuanto al alcance de las preinversiones, se consideró dentro de este componente financiar los análisis preliminares de cambio climático que permitan preparar la bases, los estándares mínimos y criterios técnicos en materia de resiliencia y reducción de emisiones, que deberán seguir los diseñadores de los distintos tipos de infraestructuras que se ejecutarán en el marco del programa.

- 2. Infraestructura Resiliente y Sostenible (USD566,336.7 miles):** este componente representa el 80.9% del empréstito. El componente se enfoca en el financiamiento de infraestructura resiliente y sostenible de los cinco Organismos Ejecutores (CNE, MOPT-CONAVI, MIVAH, MEP e INCOFER) y dos Organismos Co-ejecutores (INVU y BANHVI), según corresponda que cumpla con los siguientes criterios: i) Que atienda las consecuencias en la infraestructura económica y social, declaradas como emergencia nacional provocada por Tormenta Tropical Bonnie, la Zona de Convergencia Intertropical del Pacífico y el Huracán Julia; ii) Que atienda la reparación o sustitución de infraestructura, incluida en la Resolución Vinculante: Declaratoria de Riesgo Inminente sobre Infraestructura Pública en Rutas Nacionales, Puentes, Infraestructura Ferroviaria, Centros Educativos y Viviendas.
- 3. Supervisión (USD40,034.8 miles):** el componente representa el 5.7% del total del préstamo. El objetivo del componente es financiar las actividades relacionadas al seguimiento diario en campo y será realizada por empresas especializadas, con el fin de velar por la adecuada implementación del Programa.
- 4. Imprevistos y Escalamientos (USD45,000.0 miles):** este componente está destinado a la cobertura de posibles imprevistos relacionados a la ejecución del programa, así como cambios en los precios de los principales insumos (materiales, mano de obra, equipo y herramientas) y actividades para la construcción de obras y adquisición de equipos. Este componente representa el 6.4% del total del crédito (7.5% del componente de infraestructura resiliente).
- 5. Administración (USD20,000.0 miles):** este componente corresponde a la contratación de cinco Firmas de Implementación (FI), siendo una de ellas de implementación general (FIG), que responderán a la máxima autoridad de cada Organismo Ejecutor participante en el Programa, las cuales deberán tener capacidad de gerenciamiento de proyectos de infraestructura económica y social, y que ejecutarán en coordinación técnica con las instancias asignadas por los

Organismos Ejecutores la totalidad de los proyectos del programa a lo largo del plazo estimado para su desarrollo. La FIG y las cinco FI tendrán al menos un Gerente de FI, un Coordinador Técnico y personal para las áreas: i) legal y fiduciaria, ii) ambiental y social, iii) técnica, iv) planificación monitoreo y seguimiento y v) administrativa y financiera. El personal en cada área dependerá de las cargas de trabajo en la implementación del Programa. El componente es equivalente a 2.9% del monto total del préstamo.

6. **Auditoría Externa (USD2,000.0 miles):** se contratará la auditoría externa financiera con recursos del Programa o de los Organismos Ejecutores que coordinen acciones mediante la instrucción del Comité de Director Interinstitucional. Los informes de la auditoría externa serán anuales. Este componente representa el 0.3% del monto total del empréstito, lo cual se considera razonable en vista de los alcances esperados de la misma y la periodicidad de los informes a realizar.

## 2.2 CONDICIONES FINANCIERAS DEL FINANCIAMIENTO

En el siguiente cuadro se presenta el resumen de los términos y condiciones financieras del crédito con el BCIE:

**Resumen Términos y Condiciones Financieras del Crédito**

Programa:	Programa Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura.
Acreeedor	Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE)
Prestatario	Gobierno de la República
Ejecutor	Organismo Ejecutor Coordinador sería la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias (CNE). A su vez para ejecutar los proyectos tendría como organismos ejecutores al CONAVI, MEP, INCOFER y MIVAH (cuyos órganos co-ejecutores serían el INVU y BANHVI).
Monto del préstamo	Hasta \$ 700.000.000,00
Plazo del crédito	Hasta 30 años
Periodo de gracia	Hasta 5 años

Tasa de interés	Anual. Para el plazo seleccionado para el desembolso de 30 años: Tasa SOFR a plazo 6 meses más un margen variable (que actualmente es de 2,51%) al cual se le adicionará el margen fijo (que es de un 0.50%). A la fecha la tasa actual estimada sería de un 6,84%.
Plazo para desembolsos	Hasta 7 años
Comisión de Compromiso	0,25% por año sobre el saldo no desembolsado del préstamo.
Comisión de seguimiento y administración	0,25% sobre el monto del préstamo
Administración de los recursos	Principio de Caja Única del Estado.

**Fuente: Contrato de Préstamo 2317**

Las condiciones financieras del financiamiento (exceptuando la tasa de interés) se consideran competitivas a nivel de mercado, lo cual representa un valor agregado para el Gobierno, considerando la difícil situación financiera del país y los esfuerzos de reactivación económica, ya que suaviza el impacto sobre su flujo de caja y, por ende, coadyuva en el manejo de la liquidez y apoya la reducción en el costo de la deuda, con lo cual se benefician las finanzas públicas.

Por otra parte, se debe considerar la dificultad que el mercado doméstico pueda tener de proveer USD 700.000.000 para desarrollar el Programa, así como el impacto al alza que puede darse en las tasas de interés y las implicaciones que genera en el proceso de recuperación de la economía.

El Contrato de Préstamo incorpora una cláusula respecto a la fuente de recursos que financian el Programa, en donde se establece la posibilidad de utilizar no solo recursos ordinarios del BCIE sino también otras fuentes de fondeo con los que pueda contar el Banco, siempre y cuando el Prestatario acepte las condiciones y estipulaciones relacionadas con la fuente de esos recursos. Esto es importante ya que prevé a futuro la posibilidad de hacer uso, en caso que se presenten, de fuentes que mejoren aún más las condiciones financieras de la operación crediticia.

## **2.3 DESCRIPCIÓN DEL PROGRAMA**

Objetivo general:

El programa tiene como objetivo general el de restablecer la productividad económica, recuperar las actividades educativas y contribuir a la estabilidad familiar mediante la reconstrucción de la infraestructura económica y social afectada por fenómenos meteorológicos y en riesgo inminente para la vida humana, contribuyendo de esta forma a la recuperación y al crecimiento sostenido del país.

Objetivos específicos:

- Reconstruir, construir o mejorar la infraestructura vial de puntos sitios vulnerables en carreteras y rehabilitar o sustituir puentes en estado deficiente y en riesgo inminente, favoreciendo la movilidad, la accesibilidad y la seguridad vial, disminuyendo los tiempos y costos de transporte de los productos y personas y los costos de operación y mantenimiento vehicular del tráfico que circula en las diferentes zonas dentro del alcance del programa, promoviendo el comercio de exportaciones e importaciones.
  
- Proveer de una vivienda digna a personas damnificadas por eventos meteorológicos productos de la variabilidad y el cambio climático o en riesgo inminente, con la subsecuente restauración del tejido social y el incremento de la productividad económica familiar.
  
- Reparar o sustituir espacios educativos que contribuyan a la educación con calidad y que propicien actividades vinculadas a la cultura, el deporte y la seguridad alimentaria de los jóvenes y sus familias en las comunidades afectadas por emergencia o riesgo inminente.

- Rehabilitar los puentes, vías y un túnel de la infraestructura ferroviaria de la línea Limón-Moín-Leesville, un ramal del Valle La Estrella, y el tren de pasajeros de la Gran Área Metropolitana (GAM), aumentando la seguridad del material rodante, carga y sobre todo de la vida humana de los beneficiarios y operadores del servicio de carga y pasajeros.
- Atender el estado de necesidad y urgencia en la infraestructura económica y social, incluidas las obras de protección de ríos y quebradas, establecida en los planes generales de emergencia, ocasionado por los fenómenos meteorológicos de Bonnie, Zona de Convergencia Intertropical del Pacífico y el Huracán Julia, con la subsecuente restauración de la productividad económica y social del país.

### **3. TRÁMITE LEGISLATIVO DEL PROYECTO DE LEY**

- El día 16 de marzo de 2023, el proyecto de ley fue presentado por el Poder Ejecutivo.
- El día 19 de abril de 2023 fue enviado a la imprenta Nacional para su publicación.
- El día 24 de abril de 2023, el plenario legislativo remite el expediente a Comisión.
- El día 02 de mayo de 2023, el proyecto ingresó en el orden del día de la Comisión Permanente Ordinaria de Asuntos Hacendarios.
- El día 03 de octubre de 2023 se recibe el Informe Económico por parte del Departamento de Servicios Técnicos de la Asamblea Legislativa.

### **4. FASE DE CONSULTAS Y AUDIENCIAS**

El 30 de mayo de 2023, en sesión ordinaria N°1, el 15 de agosto de 2023, en sesión ordinaria N°26, EL 14 de noviembre de 2023, en la sesión ordinaria N 58, se aprobaron mociones para recibir en audiencia a las siguientes instituciones:

- Alejandro Picado Duarte, presidente ejecutivo de la Comisión Nacional de Emergencias (CNE)
- Nogui Acosta Jaén, ministro de Hacienda

- Anna Katharina Müller Castro, ministra de Educación Pública
- Álvaro Bermúdez Peña, presidente ejecutivo del Instituto Costarricense de Ferrocarriles (INCOFER)
- Luis Amador Jiménez, ministro de Obras Públicas y Transportes (MOPT)
- Mauricio Batalla Otárola, director del Consejo Nacional de Viabilidad (CONAVI)
- Jessica Martínez Porras, ministra de Vivienda y Asentamientos Humanos (MIVAH)
- Marta Acosta Zúñiga, Contralora General de la República (CGR)
- Laura Fernández, ministra de Planificación
- Dirección Financiera de la Comisión Nacional de Emergencias
- Asesoría Legal de la Comisión Nacional de Emergencias
- Dirección de Infraestructura Educativa
- BCCR
- LANAMME
- SETENA
- MINAE
- Dirección de Aguas

De igual manera este proyecto de ley fue consultado a las siguientes instituciones: BCIE, INVU, BANHVI, BCCR, MIDEPLAN, STAP, CNE, ICE, INCOFER, AYA, Ministerio de Hacienda, MIDEPLAN, MEP, MOPT, MIVAH, CGR, todas las municipalidades del país.

Se transcribe a continuación un pequeño extracto de los criterios institucionales recibidos:

Cuadro 1. Resumen de las consultas recibidas

<b>Institución</b>	<b>Criterio</b>
<b>BANHVI</b>	Comunicar a la Comisión Permanente de Asuntos Hacendarios de la Asamblea Legislativa, el criterio favorable del Banco Hipotecario de la Vivienda, sin que se tengan observaciones al proyecto de ley.
	Recomiendan: <ul style="list-style-type: none"><li>• Incluir en la norma los proyectos en los que se va a emplear los dineros del préstamo de forma taxativa, lo que permite mayor transparencia y trazabilidad.</li></ul>

<b>CFIA</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Realizar una clasificación de los proyectos en: Proyectos afectados por una emergencia declarada por el Poder Ejecutivo, Proyectos a Intervenir por Peligro Inminente.</li> <li>• Identificar el Régimen, normas y reglas de ejecución, de conformidad con el Ordenamiento Jurídico y establecer por el tipo de proyecto.</li> <li>• Diferenciar los proyectos que deben ser intervenidos por la afectación de una emergencia y los otros que requieren una intervención por el peligro eminente.</li> <li>• Identificar el Régimen, normas y reglas de ejecución, de conformidad con el Ordenamiento Jurídico y establecer por el tipo de proyecto.</li> <li>• Diferenciar los proyectos que deben ser intervenidos por la afectación de una emergencia y los otros que requieren una intervención por el peligro inminente, lo que es importante para determinar la aplicación del Régimen de Excepción contemplado en los artículos 31 y 32 de la Ley Nacional de Emergencias y Prevención del Riesgo.</li> </ul> <p>Señalan que varios de los proyectos incluidos en PROERI, que buscan ejecutar con los fondos del préstamo, no cuentan con estudios de pre-inversión ya que no tiene estudios técnicos, financieros, ambientales, entre otros; estos estudios como su viabilidad serán financiados con el préstamo que se desea aprobar.</p> <p>Realizan demás observaciones sobre Ejecución y el Reglamento o Manual de Operaciones del Programa, Vivienda, ejecución y titulación.</p>
<b>INCOFER</b>	<p>Es importante hacer mención de los puentes y vías que el INCOFER tenga proyectado intervenir, detallar puentes y vías de todos los sectores del país, hacer referencia a los proyectos ferroviarios que se tramitan actualmente, así como dar apertura a cualquier proyecto futuro. También, considerar las instalaciones o edificaciones para uso ferroviario de las distintas zonas del país.</p> <p>Acerca del componente 2, es vital mencionar que, respecto al INCOFER, existen propiedades a lo largo y ancho del país donde no están inscritas o aparecen a nombre del Estado o de otras entidades, aconteciendo posesión sobre determinada propiedad, pero no exactamente porque se haya dado una expropiación.</p> <p>De igual manera, el artículo 2 de la sección 2.01 Breve Descripción del Programa, se echa de menos el tema de la rehabilitación ferroviaria, tal y como se explicó líneas atrás.</p> <p>En la sección 11.03 Pagos (art. 11), interpretamos que lo dispuesto en esta sección, impediría solicitar ayuda con contraprestación de salarios a otras entidades estatales.</p>

<b>ICE</b>	La relocalización de servicios de electricidad y telecomunicaciones eventualmente tendrá un impacto directo al ICE y sus clientes por lo cual se considera relevante sea atendido el aporte realizado para garantizar la continuidad y calidad de los servicios; así como que se consideren aspectos de costos y tarifas relacionados.
<b>MIDEPLAN</b>	El proyecto de ley N. 23.635, cuenta con las autorizaciones requeridas por el Ministerio de Planificación Nacional y Política Económica (MIDEPLAN), así como el dictamen favorable del Banco Central de CR (BCCR), el informe de la Dirección de Crédito Público y la autorización de la Autorización Presupuestaria. Este financiamiento con el BCIE es de gran relevancia dada la necesidad de recursos para la inversión pública, el contar con infraestructura resiliente y las condiciones financieras en el mercado doméstico. De no financiar el Programa con recursos BCIE se tendría que recurrir al mercado interno, cuyos recursos son más onerosos, generando una mayor presión al alza de las tasas de interés desfavoreciendo la inversión pública y privada, afectando la reactivación económica y la generación de empleo.
<b>M. Hacienda</b>	Se logra inferir que para la aprobación de este proyecto de ley, para la contratación de endeudamiento público del Gobierno de la República con el BCIE por el monto de hasta US\$700 millones para el financiamiento del “Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura” (PROERI), como fuera señalado, se ha venido cumpliendo con los requisitos técnicos y legales necesarios, de igual forma se han realizado los análisis pertinentes de las condiciones y términos del mismo por parte de las diferentes instancias legalmente competente.
<b>INVU</b>	Se recomienda que se elabore un censo de cantidad de familias, personas, viviendas afectadas por dichos eventos y que se valore el grado de afectación o pérdida, con el fin de que los fondos otorgados respondan al peritaje realizado en su momento. Le otorga la responsabilidad al MIVAH como organismo ejecutor de los fondos y al INVU y al BANVHI responsabilidad co-ejecutora junto con el MIVAH según corresponda. Sin embargo, no es específica la forma en que se repartirán los fondos a cada institución y la forma en que se deben coordinar para la ejecución de los dineros según los proyectos de vivienda definidos como prioritarios.

<p><b>CGR</b></p>	<p>La identificación de los proyectos que requieren del proceso de expropiación es necesaria para disponer de los terrenos previo al inicio de la ejecución de los proyectos. Por lo tanto, es necesario considerar:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- En caso de financiar preinversión e inversión, contar con la identificación de las expropiaciones de los terrenos y exponer la situación en que se encuentran.</li> <li>- Para los proyectos que será financiada solo la inversión se debe contar con un plan de adquisiciones.</li> </ul> <p>Se debe considerar que todo proyecto financiado con este programa requiere de la evaluación del riesgo climático, de manera que no se produzcan la vulnerabilidad según la normativa.</p> <p>El proyecto faculta la incorporación de recursos al presupuesto vía decreto ejecutivo (art. 5). Sin embargo, para generar un mayor ordenamiento y control político es recomendable que el crédito se incorpore vía Presupuesto Extraordinario. El costo de los diseños y las obras de relocalización será asumido por la entidad prestataria del servicio público (Art.14), para lo cual modificarán las partidas presupuestarias. No hay claridad en cuanto a la aplicación de la regla fiscal en los ajustes del presupuesto que se generen por relocalización, por cuanto no están considerados en el costo del proyecto con el consecuente impacto fiscal.</p> <p>Según indica el proyecto se habilitará una cuenta en Caja Única a favor del Fondo Nacional de Emergencias (art.6), sin embargo omite si se habilitará una cuenta de caja única a favor de cada firma de implementación, lo cual favorecería la transparencia y trazabilidad de los recursos. Valorar importancia de contar con el Manuel de Operación previo a la ejecución del programa, como una herramienta para fortalecer la gobernanza.</p>
<p><b>División Económica BCCR</b></p>	<p>En el caso de que los recursos no sean suficientes para finiquitar los distintos proyectos, las entidades involucradas deberán suplir el adicional dentro de su marco de recursos, lo que podría limitar el avance del Programa.</p> <p>La contratación de personal y la creación de las unidades ejecutoras busca agilizar el proceso de ejecución, sin embargo, se debe evitar el riesgo de que en un futuro esto genere una estructura paralela.</p> <p>No se cuenta con un cronograma que defina el plazo perentorio para la ejecución del Programa, y se define un plazo máximo de 7 años para los desembolsos, siendo que los atrasos en la formulación del proyecto o una lenta ejecución generaría costos financieros adicionales por intereses y comisiones de compromiso.</p>

	La excepción de inscribir en el Banco de Proyectos de Inversión Pública de Mideplan aquellos proyectos contenidos en resoluciones vinculantes de la CNE, adicionada en el Decreto 43944-PLAN, introduce el riesgo de debilitar la planificación de la inversión pública, en particular de la elaboración adecuada del proceso de preinversión.
--	--

## 5. TRÁMITE DE MOCIONES DE FONDO

Los diputados y diputadas presentaron 26 mociones de fondo cuyo contenido y resultado de votación se muestran en la siguiente tabla:

**Cuadro 2. Resumen mociones presentadas y su votación**

<b>N. Moción</b>	<b>Proponente</b>	<b>Objeto</b>	<b>Votación</b>
<b>GRUPO 1</b>			
<b>1</b>	José Pablo Sibaja	Modifica el artículo 1 del proyecto de ley sobre la suma total del proyecto. Pasando de \$700 millones a \$640 millones.	<b>Rechazada</b>
<b>2</b>	Pilar Cisneros y Ada Acuña	Adiciona un artículo 2 que incluye la lista de proyectos específicos. Es decir, esta moción contiene los 503 proyectos que abarca el crédito. Adicionalmente se brinda la posibilidad a la Comisión Nacional de Emergencias (CNE) de sustituir algún proyecto bajo 4 escenarios puntuales y dicha incorporación debe ser remitir a esta Comisión para los procesos de fiscalización necesarios.	<b>RETIRADA</b>
<b>3</b>	Gilbert Jiménez	Agrega un párrafo final al artículo 2 del proyecto de ley para que el Órgano Ejecutor Coordinador deba contar con el apoyo de Lanamme para fiscalizar los proyectos, previa coordinación de la respectiva provisión de fondos según la Ley 8114	<b>Rechazada</b>
<b>4</b>	Pilar Cisneros y Ada Acuña	Modifica el artículo 3 del proyecto de ley para que en caso de que la institución deba asumir el costo de la obra, la contrapartida institucional esté fuera de regla fiscal.	<b>RETIRADA</b>

<b>5</b>	José Pablo Sibaja	Modifica el artículo 4 del proyecto de Ley. Incorporando dentro de la contratación pública, que la CGR pueda supervisar y auditar los procedimientos de contratación financiados con los recursos del préstamo.	<b>Rechazada</b>
<b>6</b>	José Pablo Sibaja	Modifica el artículo 5 del proyecto de ley para que los recursos del préstamo sean incorporados en los Presupuestos Ordinarios y Extraordinarios y adicionalmente establece subcuentas en caja única de cada una de las firmas implementadoras	<b>Rechazada</b>
<b>7</b>	Varios diputados	Modifica el artículo 5 del proyecto de ley para que los recursos del préstamo sean incorporados en los Presupuestos Ordinarios y Extraordinarios de la República	<b>Aprobada</b>
<b>8</b>	Pilar Cisneros y Ada Acuña	Modifica el artículo 6 del proyecto de ley para que al Ministerio de Hacienda por instrucción del Organismo Ejecutor Coordinador abrir sub-cuentas para cada órgano co-ejecutor. Esto atiende a las recomendaciones brindadas por la CGR.	<b>RETIRADA</b>
<b>9</b>	Pilar Cisneros y Ada Acuña	Modifica el artículo 8 del proyecto de ley para que se exceptúe de la regla fiscal lo señalado en el artículo 3 con la contrapartida institucional y la relocalización de servicios señalada en el artículo 14.	<b>RETIRADA</b>
<b>10</b>	Varios diputados	Modifica el artículo 8 del proyecto de ley para que se exceptúe de la regla fiscal lo señalado en el artículo 3 con la contrapartida institucional y la relocalización de servicios señalada en el artículo 14. Mejora la redacción en términos del gasto	<b>Aprobada</b>
<b>11</b>	José Pablo Sibaja	Modifica el artículo 12 del proyecto de ley para que se conceda la autorización a la SETENA de la tala de árboles y la limpieza de terrenos en el derecho de vía y otras áreas.	<b>Aprobada</b>
<b>12</b>	José Pablo Sibaja	Adiciona un artículo nuevo en donde la CNE deberá remitir a la Comisión de Hacendarios un informe que aborde aspectos relacionados con la administración y ejecución del empréstito.	<b>Rechazada</b>

<b>13</b>	José Pablo Sibaja	Adiciona un artículo nuevo en donde transcurridos los 18 meses estipulados para la conclusión de obras, el Ministerio de Hacienda destine los recursos no utilizados al pago de intereses de deuda interna del servicio de deuda.	<b>Rechazada</b>
<b>14</b>	Varios diputados	Adiciona un inciso nuevo para que todos los proyectos incluidos en PROERI deban estar inscritos en el Banco de Proyectos de Inversión Pública de MIDEPLAN	<b>Rechazada</b>
<b>15</b>	Varios diputados	Adiciona un artículo nuevo para que se realicen informes trimestrales de auditoria por parte de la auditoría interna de la CNE cumpliendo con aspectos mínimos en su informe. Dicho informe debe ser remitido a la Comisión de Hacendarios con copia a la CGR.	<b>Aprobada</b>
<b>16</b>	Varios diputados	Adiciona un artículo nuevo para que se autorice a otras instituciones a realizar donaciones, transferencias y prestar colaboración a la CNE en el marco de dicho programa.	<b>Aprobada</b>
<b>GRUPO 2</b>			
<b>1</b>	Pilar Cisneros y Ada Acuña	Adiciona un artículo 2 que incluye la lista de proyectos específicos. Es decir, esta moción contiene los 503 proyectos que abarca el crédito. Adicionalmente se brinda la posibilidad a la Comisión Nacional de Emergencias (CNE) de sustituir algún proyecto bajo 4 escenarios puntuales y dicha incorporación debe ser remitir a esta Comisión para los procesos de fiscalización necesarios.	<b>RETIRADA</b>
<b>2</b>	Pilar Acuña y Ada Acuña	Modifica el artículo 6 del proyecto de ley para que al Ministerio de Hacienda por instrucción del Organismo Ejecutor Coordinador <b>DEBA</b> abrir sub-cuentas para cada órgano co-ejecutor. Esto atiende a las recomendaciones brindadas por la CGR.	<b>Aprobada</b>
<b>3</b>	Pilar Cisneros, Ada Acuña y Jonathan Acuña	Adiciona un artículo nuevo para que los proyectos incluidos en la presente ley, deban presentarse ante el Banco de Proyectos de MIDEPLAN a partir de la fase de inversión.	<b>Aprobada</b>

<b>4</b>	Jonathan Acuña	Adiciona un artículo nuevo para que se establezca un mecanismo de seguimiento particular para las inversiones realizadas con los recursos del crédito para cumplir con criterio de economía, eficiencia, eficacia, gradualidad, resiliencia y calidad de inversión.	<b>Rechazada</b>
<b>5</b>	Jonathan Acuña	Adiciona un artículo nuevo para que una vez iniciada cada obra de las contenidas en el artículo 2, se deba reportar en el Banco de Proyectos de inversión Pública (BPIP) de MIDEPLAN	<b>Rechazada</b>
<b>6</b>	Eli Feinzaig	Adiciona un artículo 2 que incluye la lista de proyectos específicos. Es decir, esta moción contiene los 503 proyectos que abarca el crédito. Adicionalmente se brinda la posibilidad a la Comisión Nacional de Emergencias (CNE) de sustituir algún proyecto bajo 3 escenarios puntuales y dicha incorporación debe ser remitir a esta Comisión para los procesos de fiscalización necesarios.	<b>Rechazada</b>
<b>7</b>	Pablo Sibaja	Adiciona un artículo 2 que incluye la lista de proyectos específicos. Es decir, esta moción contiene los 503 proyectos que abarca el crédito.	<b>RETIRADA</b>
<b>8</b>	Pablo Sibaja	Adiciona un artículo 2 que incluye la lista de proyectos específicos. Es decir, esta moción contiene los 503 proyectos que abarca el crédito. Adicionalmente se brinda la posibilidad a la Comisión Nacional de Emergencias (CNE) de adicionar nuevos proyectos por la existencia de remanentes de recursos derivados de una eficiente ejecución o dada la inviabilidad de estos.	<b>Rechazada</b>
<b>9</b>	Varios diputados	Adiciona un artículo 2 que incluye la lista de proyectos específicos. Es decir, esta moción contiene los 503 proyectos que abarca el crédito. Adicionalmente se brinda la posibilidad a la Comisión Nacional de Emergencias (CNE) de <b>modificar</b> algún proyecto bajo 4 escenarios puntuales y dicha incorporación debe ser remitir a esta Comisión para los procesos de fiscalización necesarios.	<b>Aprobada</b>

<b>10</b>	Pilar Cisneros	Para que se adicione al artículo 1 del proyecto en discusión el adendum #1 que contiene las mejoras en las condiciones financieras del contrato de préstamo.	<b>Aprobada</b>
-----------	----------------	--	-----------------

## 6. CONSIDERACIONES FINALES

A lo largo de la discusión del proyecto de ley, existieron dudas, señalamientos y objeciones sobre la gestión y correcta ejecución de los proyectos de infraestructura incluidos en el proyecto de ley. A continuación se detalla las principales observaciones y el eventual abordaje que tuvo cada una de ellas:

- i. **Sobre el listado de proyectos a financiar.** Preocupaba el riesgo y la inseguridad que genera el hecho de que tales proyectos se definan mediante resolución o decreto ejecutivo y pueda ser susceptible a cambios o modificaciones en cualquier momento.

Para ello, se aprobó la moción #9 del grupo 2 en donde establece la lista expresa de proyectos a financiar, así como sus decretos ejecutivos de declaratoria de emergencia y las resoluciones de la Junta Directiva de la Comisión Nacional de Emergencia sobre riesgo inminente, para dotar de seguridad jurídica las obras.

- ii. **Incorporación de recursos.** Preocupaba que la incorporación de recursos del contrato de préstamo fuera mediante decreto ejecutivo y no existiera un control político de los recursos aprobados. Es por lo anterior, que se aprobó la moción #7 del grupo 1 con el fin de que los recursos sean incluidos en el Presupuesto Ordinario y Extraordinario para su debido seguimiento por la Asamblea Legislativa.

- iii. **Regla fiscal.** Preocupaba que los gastos que se generen para el desarrollo del programa (PROERI) queden excluidos de la aplicación de la regla fiscal, dado que se interpretaba como un abuso. Por lo que se mejoró la redacción con la aprobación de la moción #9 del grupo 1 para que el monto total del crédito (\$700 millones) quede excluido de la aplicación de la regla fiscal así como la relocalización de los servicios y las contrapartidas institucionales en caso de cada institución deba finalizar con su propio presupuesto el proyecto de inversión pública.
  
- iv. **Costo Financiero del contrato de préstamo.** Una de las preocupaciones que surgieron en la discusión de este proyecto de ley se refiere al as condiciones financieras del crédito, particularmente la tasa de interés anual que, al momento de formalizar la operación, se estimó en 8,87%. Ante los reiterados señalamientos de los señores diputados y algunas instituciones públicas sobre las malas condiciones financieras del crédito. El BCIE en su condición de prestamista, logró la reducción de la tasa de interés en 4 ocasiones: 3 ocasiones por el BCIE y 1 ocasión por los fondos KFW. Consiguiendo una tasa competitiva y una nueva estructura de financiamiento con una disminución del costo de la deuda entre 100-200 puntos base respecto al costo financiero original. Todo esto consta en el ADDENDUM #1 al Contrato de Préstamo N.2317 aportado y anexado al expediente legislativo el 12 de diciembre 2023.
  
- v. **Expropiaciones.** Para la CGR, la identificación de los proyectos que requieren del proceso de expropiaciones es necesario para disponer de los terrenos previo al inicio de la ejecución de los proyectos. En este punto es importante señalar que la CNE y las instituciones involucradas en reiteradas ocasiones han confirmado que ninguna de las 503 obras requieren del proceso de expropiación.

- vi. **Caja Única.** Preocupaba que al habilitar una cuenta en Caja Única a favor del Fondo Nacional de Emergencias (art. 6) se pierda trazabilidad y transparencia de los recursos.

Por lo anterior, se aprobó la moción 2 del grupo 2, que establece la obligatoriedad de la Tesorería Nacional previa instrucción de la CNE, en habilitar sub cuentas a favor de cada firma de implementación para solventar lo señalado anteriormente.

- vii. **Esquema de ejecución complejo y sin controles.** Preocupaba el esquema escogido para la gestión y ejecución de los proyectos de infraestructura, así como los controles de fiscalización y seguimiento del avance de cada uno de los proyectos. Existían dudas sobre el cumplimiento del plazo de 18 meses para proyectos de reconstrucción y atención de infraestructura al ser un número importante de proyectos (503).

Para atender las preocupaciones y señalamientos sobre el esquema de ejecución del programa PROERI, los diputados miembros de la Comisión de Hacendarios aprobaron distintas mociones con el fin de que se deban realizar auditorías e informes de seguimiento de cada uno de los proyectos por parte de las instituciones involucradas y deban ser remitidas a la Asamblea Legislativa y la Contraloría General de la República para su control y fiscalización.

Cabe destacar que el compromiso por esta Comisión fue absoluto para lograr la adecuada gestión y ejecución de los proyectos incluidos con la aprobación del contrato de préstamo, dando como resultado un proyecto de ley que incluye 503 intervenciones de atención prioritaria a desarrollarse en 65 cantones (77% del país), utilizando una adecuada fiscalización mediante informes periódicos de auditoría, inclusión de los proyectos en el Banco de Proyectos de Inversión Pública de MIDEPLAN para reportar detalles financieros y avances físicos de cada obra.

También durante la discusión de la aprobación del presente empréstito, el Diputado José Joaquín Hernández realizó un llamado a los funcionarios públicos que les corresponderá redactar y revisar los distintos contratos con empresas supervisoras y empresas constructoras para la realización de las 503 obras financiadas con los \$700 millones para que en dichos contratos se establezcan las cláusulas necesarias a favor del Estado, para que, en caso de incumplimiento, se puedan aplicar las indemnizaciones, sanciones, multas, así como las garantías correspondientes y que no ocurra como en muchos casos donde el Estado queda atado de manos para recuperar la inversión o los daños incurridos.

Por todo lo anteriormente expuesto, los suscritos diputados y suscritas diputadas rendimos el presente **DICTAMEN AFIRMATIVO UNÁNIME** sobre la “**APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N. 2317 QUE FINANCIARÁ EL PROGRAMA DE EMERGENCIA PARA LA RECONSTRUCCIÓN INTEGRAL Y RESILIENTE DE INFRAESTRUCTURA (PROERI), SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA Y EL BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA (BCIE)**”, expediente No 23.635

LA ASAMBLEA LEGISLATIVA DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA  
DECRETA:

**APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N.º 2317 QUE FINANCIARÁ  
EL “PROGRAMA DE EMERGENCIA PARA LA RECONSTRUCCIÓN  
INTEGRAL Y RESILIENTE DE INFRAESTRUCTURA (PROERI)”,  
SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA  
Y EL BANCO CENTROAMERICANO DE  
INTEGRACIÓN ECONÓMICA (BCIE)**

ARTÍCULO 1- Aprobación del Contrato de Préstamo N.º 2317

Se aprueba el Contrato de Préstamo N° 2317 y su adendum #1 que financiarán el “Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura (PROERI)”, suscrito entre la República de Costa Rica y el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), hasta por la suma de setecientos millones de dólares exactos (US\$700,000,000.00), moneda de Estados Unidos de América.

El texto del referido Contrato de Préstamo y sus anexos, que se adjuntan a continuación, forman parte integrante de esta Ley.

**CERT. MH-DCP-AL-002-2023**

**ROSIBEL BERMÚDEZ FERNÁNDEZ, JEFE DE ASESORÍA LEGAL, DIRECCIÓN DE CRÉDITO PÚBLICO, MINISTERIO DE HACIENDA, CERTIFICA:** Que las siguientes setenta y cuatro (74) copias fotostáticas, son una reproducción fiel y exacta del original del siguiente documento que he tenido a la vista a efectos de certificar: Contrato de Préstamo N°2317 que financiará el “Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura”, suscrito entre República de Costa Rica y el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE)”. Es todo.-----

Se expide la presente certificación en la ciudad de San José, a las nueve horas del quince de marzo del dos mil veintitrés, para adjuntarla al proyecto de ley de “APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N° 2317 QUE FINANCIARÁ EL “PROGRAMA DE EMERGENCIA PARA LA RECONSTRUCCIÓN INTEGRAL Y RESILIENTE DE INFRAESTRUCTURA (PROERI)”, SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA Y EL BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA (BCIE)”. Exenta de timbres.

**CONTRATO DE PRÉSTAMO No. 2317**

**SECTOR PÚBLICO**

<b><u>COMPARECENCIA DE LAS PARTES</u></b> .....	<b>1</b>
<b><u>ARTICULO 1.-DEFINICIONES Y REFERENCIAS</u></b> .....	<b>1</b>
<u>SECCIÓN 1.01 DEFINICIONES</u> .....	1
<u>SECCIÓN 1.02 REFERENCIAS</u> .....	13
<b><u>ARTICULO 2.- DEL PROGRAMA</u></b> .....	<b>13</b>
<u>SECCIÓN 2.01 BREVE DESCRIPCIÓN DEL PROGRAMA</u> .....	13
<u>SECCIÓN 2.02 DESTINO DE LOS FONDOS</u> .....	13
<u>SECCIÓN 2.03 ORGANISMO EJECUTOR</u> .....	13
<b><u>ARTICULO 3.-TÉRMINOS Y CONDICIONES DEL PRÉSTAMO</u></b> .....	<b>14</b>
<u>SECCIÓN 3.01 MONTO</u> .....	14
<u>SECCIÓN 3.02 PLAZO</u> .....	14
<u>SECCIÓN 3.03 MONEDA</u> .....	14
<u>SECCIÓN 3.04 TIPO DE CAMBIO</u> .....	14
<u>SECCIÓN 3.05 CONDICIONES APLICABLES AL PAGO DE INTERESES, COMISIONES Y CARGOS</u> .....	14
<u>SECCIÓN 3.06 LUGAR DE PAGO</u> .....	14
<u>SECCIÓN 3.07 IMPUTACIÓN DE PAGOS</u> .....	15
<u>SECCIÓN 3.08 AMORTIZACIÓN</u> .....	15
<u>SECCIÓN 3.09 PAGOS EN DÍA INHÁBIL</u> .....	15
<u>SECCIÓN 3.10 INTERESES</u> .....	15
<u>SECCIÓN 3.11 CARGOS POR MORA</u> .....	16
<u>SECCIÓN 3.12 COMISIONES Y OTROS CARGOS</u> .....	16
<u>SECCIÓN 3.13 PAGOS ANTICIPADOS</u> .....	17
<u>SECCIÓN 3.14 CARGOS POR PAGOS ANTICIPADOS</u> .....	18
<u>SECCIÓN 3.15 PENALIZACIÓN POR PAGOS ANTICIPADOS</u> .....	18
<u>SECCIÓN 3.16 COSTOS DE TERMINACIÓN</u> .....	19
<u>SECCIÓN 3.17 INCAPACIDAD PARA DETERMINAR LAS TASAS</u> .....	19
<u>SECCIÓN 3.18 ILEGALIDAD</u> .....	20
<u>SECCIÓN 3.19 PROCEDIMIENTO PARA EL REEMPLAZO DEL PARÁMETRO</u> .....	20
<u>SECCIÓN 3.20 LIMITACIÓN DE TIPOS DE INTERÉS</u> .....	22
<b><u>ARTÍCULO 4.-GARANTÍA</u></b> .....	<b>22</b>
<u>SECCIÓN 4.01 GARANTÍA</u> .....	22
<b><u>ARTICULO 5.-DESEMBOLSOS</u></b> .....	<b>23</b>
<u>SECCIÓN 5.01 PERIODICIDAD Y DISPONIBILIDAD DE LOS DESEMBOLSOS</u> .....	23
<u>SECCIÓN 5.02 SUSPENSIÓN TEMPORAL DE LOS DESEMBOLSOS</u> .....	23
<u>SECCIÓN 5.03 CESE DE LA OBLIGACIÓN DE DESEMBOLSO</u> .....	23
<u>SECCIÓN 5.04 CESE DE LOS DESEMBOLSOS A SOLICITUD DEL PRESTATARIO</u> .....	24
<u>SECCIÓN 5.05 PERTURBACIÓN DE MERCADO</u> .....	24
<u>SECCIÓN 5.06 SOLICITUDES DE DESEMBOLSO</u> .....	24
<b><u>ARTICULO 6.-CONDICIONES PARA LOS DESEMBOLSOS DEL PRÉSTAMO</u></b> .....	<b>24</b>
<u>SECCIÓN 6.01. CONDICIONES PREVIAS AL PRIMER DESEMBOLSO</u> .....	24
<u>SECCIÓN 6.02 PLAZO PARA INICIO DE DESEMBOLSOS</u> .....	25
<u>SECCIÓN 6.03 CONDICIONES PREVIAS A CUALQUIER DESEMBOLSO</u> .....	25

<a href="#">SECCIÓN 6.04 CONDICIÓN ESPECIAL PREVIA A DESEMBOLSO POR INCUMPLIMIENTO DE PLANES DE ACCIÓN AMBIENTALES Y SOCIALES Y ENTREGA DEL I-BCIE Ex Post Y DE DOCUMENTACIÓN PARA EL REPORTE DE SEGUIMIENTO DE LA OPERACIÓN (RSO).</a>	26
<a href="#">SECCIÓN 6.05 PLAZO PARA EFECTUAR DESEMBOLSOS.</a>	26
<a href="#">SECCIÓN 6.06 DOCUMENTACIÓN JUSTIFICATIVA.</a>	27
<a href="#">SECCIÓN 6.07 REEMBOLSOS.</a>	27
<b>ARTICULO 7.-CONDICIONES Y ESTIPULACIONES ESPECIALES DE LA FUENTE DE RECURSOS</b>	<b>27</b>
<a href="#">SECCIÓN 7.01 FUENTE DE RECURSOS.</a>	27
<b>ARTICULO 8.-DECLARACIONES DEL PRESTATARIO</b>	<b>27</b>
<a href="#">SECCIÓN 8.01 EXISTENCIA SOCIAL Y FACULTADES JURÍDICAS.</a>	27
<a href="#">SECCIÓN 8.02 EFECTO VINCULANTE.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.03 AUTORIZACIÓN DE TERCEROS.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.04 INFORMACIÓN COMPLETA Y VERAZ.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.05 CONFIABILIDAD DE LAS DECLARACIONES Y GARANTÍAS.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.06 RESPONSABILIDAD SOBRE EL DISEÑO Y VIABILIDAD DEL PROYECTO.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.07 NATURALEZA COMERCIAL DE LAS OBLIGACIONES DEL PRESTATARIO.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.08 VIGENCIA DE LAS DECLARACIONES.</a>	28
<a href="#">SECCIÓN 8.09 DECLARACIONES EN RELACIÓN CON LA POLÍTICA DE GESTIÓN DE RIESGO DE LA/FT/FPADM, INTEGRIDAD.</a>	30
<b>ARTICULO 9.-OBLIGACIONES GENERALES DE HACER</b>	<b>29</b>
<a href="#">SECCIÓN 9.01 DESARROLLO DEL PROGRAMA, DEBIDA DILIGENCIA Y DESTINO DEL PRÉSTAMO.</a>	29
<a href="#">SECCIÓN 9.02 LICENCIAS, APROBACIONES O PERMISOS.</a>	29
<a href="#">SECCIÓN 9.03 NORMAS AMBIENTALES.</a>	30
<a href="#">SECCIÓN 9.04 CONTABILIDAD.</a>	30
<a href="#">SECCIÓN 9.05 PROVISIÓN DE FONDOS.</a>	30
<a href="#">SECCIÓN 9.06 VISITAS DE INSPECCIÓN.</a>	30
<a href="#">SECCIÓN 9.07 MODIFICACIONES Y CAMBIO DE CIRCUNSTANCIAS.</a>	30
<a href="#">SECCIÓN 9.08 CUMPLIMIENTO DE PLANES AMBIENTALES Y SOCIALES Y ENTREGA DE INSTRUMENTOS DE EVALUACIÓN DE IMPACTO AMBIENTAL Y SOCIAL.</a>	31
<a href="#">SECCIÓN 9.09 ADQUISICIÓN DE BIENES Y SERVICIOS.</a>	31
<a href="#">SECCIÓN 9.10 PUBLICIDAD.</a>	31
<a href="#">SECCIÓN 9.11 DISPOSICIONES ANTIFRAUDE, ANTICORRUPCIÓN Y OTRAS PRÁCTICAS PROHIBIDAS DEL BCIE.</a>	31
<a href="#">SECCIÓN 9.12 OBLIGACIONES ESPECIALES Y AUTORIZACIONES EN EL MARCO DE LA POLÍTICA DE GESTIÓN DE RIESGO DE LA/FT/FPADM, INTEGRIDAD Y SANCIONES.</a>	32
<b>ARTICULO 10.-OBLIGACIONES ESPECIALES DE HACER</b>	<b>32</b>
<b>ARTICULO 11.-OBLIGACIONES GENERALES DE NO HACER</b>	<b>32</b>
<a href="#">SECCIÓN 11.01 PROGRAMA.</a>	33
<a href="#">SECCIÓN 11.02 ACUERDOS CON TERCEROS.</a>	33
<a href="#">SECCIÓN 11.03 PAGOS.</a>	33
<a href="#">SECCIÓN 11.04 ENAJENACIÓN DE ACTIVOS.</a>	33
<a href="#">SECCIÓN 11.05 PRIVILEGIO DEL PRÉSTAMO.</a>	33
<a href="#">SECCIÓN 11.06 DISPOSICIONES DE INTEGRIDAD.</a>	33
<b>ARTICULO 12.-OBLIGACIONES ESPECIALES DE NO HACER</b>	<b>33</b>
<b>ARTICULO 13.-VENCIMIENTO ANTICIPADO</b>	<b>33</b>
<a href="#">SECCIÓN 13.01 CAUSALES DE VENCIMIENTO ANTICIPADO.</a>	33
<a href="#">SECCIÓN 13.02 EFECTOS DEL VENCIMIENTO ANTICIPADO.</a>	35

<u>SECCIÓN 13.03 OBLIGACIONES NO AFECTADAS</u> .....	35
<u>SECCIÓN 13.04 RECONOCIMIENTO DE DEUDA Y CERTIFICACIÓN DE SALDO DEUDOR</u> .....	35
<b><u>ARTÍCULO 14.-OTRAS DISPOSICIONES APLICABLES</u></b> .....	<b>35</b>
<u>SECCIÓN 14.01 DEL ORIGEN DE LOS BIENES Y SERVICIOS</u> .....	35
<u>SECCIÓN 14.02 CESIONES Y TRANSFERENCIAS</u> .....	36
<u>SECCIÓN 14.03 PRINCIPIOS CONTABLES</u> .....	37
<u>SECCIÓN 14.04 RENUNCIA A PARTE DEL PRÉSTAMO</u> .....	37
<u>SECCIÓN 14.05 RENUNCIA DE DERECHOS</u> .....	37
<u>SECCIÓN 14.06 EXENCIÓN DE IMPUESTOS</u> .....	37
<u>SECCIÓN 14.07 MODIFICACIONES</u> .....	37
<u>SECCIÓN 14.08 INCUMPLIMIENTO CRUZADO</u> .....	37
<u>SECCIÓN 14.09 DISPOSICIONES PARA LA GESTIÓN DEL RIESGO DEL LAVADO DE ACTIVOS</u> .....	38
<u>SECCIÓN 14.10 DECLARACIONES ESPECIALES DEL BCIE EN RELACIÓN CON LA POLÍTICA DE GESTIÓN DE RIESGO DE LA/FT/FPADM, INTEGRIDAD Y SANCIONES</u> .....	38
<u>SECCIÓN 14.09 EVALUACIÓN DE OCURRENCIA DE SANCIONES</u> .....	39
<b><u>ARTICULO 15.-DISPOSICIONES FINALES</u></b> .....	<b>39</b>
<u>SECCIÓN 15.01 COMUNICACIONES</u> .....	39
<u>SECCIÓN 15.02 REPRESENTANTES AUTORIZADOS</u> .....	40
<u>SECCIÓN 15.03 GASTOS DE COBRANZA</u> .....	40
<u>SECCIÓN 15.04 LEY APLICABLE</u> .....	40
<u>SECCIÓN 15.05 ARBITRAJE</u> .....	40
<u>SECCIÓN 15.06 NULIDAD PARCIAL</u> .....	40
<u>SECCIÓN 15.07 CONFIDENCIALIDAD</u> .....	41
<u>SECCIÓN 15.08 CONSTANCIA DE MUTUO BENEFICIO</u> .....	41
<u>SECCIÓN 15.09 FECHA DE VIGENCIA</u> .....	41
<u>SECCIÓN 15.10 ACEPTACIÓN</u> .....	41
<b><u>LISTA DE ANEXOS</u></b> .....	<b>43</b>
<u>ANEXO A – FORMATO DE SOLICITUD PARA EL PRIMER DESEMBOLSO</u> .....	44
<u>ANEXO B – FORMATO DE SOLICITUD PARA CUALQUIER DESEMBOLSO</u> .....	46
<u>ANEXO C – FORMATO DE CERTIFICACIÓN DE FIRMAS DEL PRESTATARIO</u> .....	48
<u>ANEXO D – FORMATO DE OPINION JURIDICA</u> .....	49
<u>ANEXO E. - CONDICIONES Y DISPOSICIONES ESPECIALES</u> .....	51
<u>ANEXO F. – PLAN GLOBAL DE INVERSIONES INDICATIVO</u> .....	55
<u>ANEXO G. – PLAN DE ACCIÓN AMBIENTAL Y SOCIAL</u> .....	55
<u>ANEXO H - INTEGRIDAD SECTOR PÚBLICO</u> .....	63
<u>ANEXO I – CONDICIONES ESPECIALES SEGÚN FUENTE DE RECURSOS</u> .....	67



**CONTRATO DE PRÉSTAMO No. 2317 SUSCRITO ENTRE EL**  
**BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA (BCIE)**  
**y la**  
**REPÚBLICA DE COSTA RICA**

**COMPARECENCIA DE LAS PARTES**

En la ciudad de San José, República de Costa Rica, en la fecha señalada al final del presente documento bajo las firmas; **DE UNA PARTE:** El señor Álvaro José Alfaro Gutiérrez, mayor, economista, vecino de La Unión de Cartago, República de Costa Rica, Cédula de Identidad número uno-mil ciento noventa y ocho-cero doscientos ochenta y ocho, actuando en su condición de Oficial Jefe de País de la Oficina de Representación del BCIE en Costa Rica, con facultades de apoderado generalísimo sin límite de suma del **BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA**, una institución financiera multilateral de desarrollo, de carácter internacional, con personalidad jurídica, con domicilio en la ciudad de Tegucigalpa, Distrito Central, República de Honduras, con cédula jurídica en la República de Costa Rica número tres – cero cero tres – cero cuarenta y cinco mil doscientos treinta y nueve, que en adelante y para los efectos de este contrato se denominará "el BCIE" o "el Banco"; y, **DE OTRA PARTE:** el señor Nogui Ramón Acosta Jaén, mayor, casado, economista, vecino de Mata de Plátano de Goicoechea, San José, República de Costa Rica, con cédula de identidad número uno-cero setecientos tres-cero setecientos ochenta y siete, actuando en su condición de Ministro de Hacienda, según Acuerdo de la Presidencia de la República número 001-P (cero cero uno-P) de fecha ocho de mayo de dos mil veintidós, publicado en el Alcance N°91 al Diario Oficial La Gaceta N°85 del 10 de mayo del dos mil veintidós, en representación de la **REPÚBLICA DE COSTA RICA**, que en lo sucesivo se denominará "Prestatario" y el señor Alejandro José Picado Eduarte, mayor, casado, Ingeniero Civil, vecino de Birrí, Heredia, portador de la cédula de identidad número cuatro-cero uno sesenta-cero seiscientos quince, actuando en su calidad de Presidente, según Decreto Ejecutivo número cuarenta y tres mil quinientos sesenta y dos -MP, publicado en La Gaceta número noventa y nueve, Alcance número ciento ocho, del día lunes treinta de mayo de dos mil veintidós, nombramiento que se encuentra vigente, hasta el tanto no exista acto de la Presidencia de la República que derogue dicho decreto de la **COMISIÓN NACIONAL PARA LA PREVENCIÓN DE RIESGOS Y LA ATENCIÓN DE EMERGENCIAS DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA**, domiciliada en Pavas, cien metros al Norte del Aeropuerto Tobías Bolaños, Cédula de Persona Jurídica número 3-007-111111, en adelante llamada el "Organismo Ejecutor Coordinador". Los representantes de las partes, quienes se encuentran debidamente autorizados y con suficiente capacidad para celebrar el presente acto, han convenido en celebrar y al efecto celebran, el presente Contrato de Préstamo, que en adelante se denominará "Contrato", en los términos, pactos, condiciones y estipulaciones siguientes:

**ARTICULO 1.-DEFINICIONES Y REFERENCIAS**

**Sección 1.01 Definiciones.**

Los términos que se detallan a continuación tendrán el siguiente significado para efectos de este Contrato:

**"Acción Contractual Contemplada"** significa cualquier transacción, gestión, actividad o pronunciamiento en relación con la ejecución y desarrollo del presente contrato. Estas podrían



ser, sin estar limitadas a, transferencias, pagos, desembolsos, procesos de adquisiciones, no objeciones y/o cualquier gestión que derive del presente contrato.

**“Actos Sancionables”** significa cualquier trato, acuerdo, operación, o la entrada o ejecución de cualquier transacción que: (i) esté prohibido o sujeto a la aplicación de una sanción de cualquier naturaleza por un Organismo Sancionador, o (ii) podría esperarse razonablemente que forme la base de cualquier Consecuencia Negativa de Sanciones para el BCIE.

**“Administrador del SOFR a Plazo”** significa el CME Group Benchmark Administration Limited (CBA, por sus siglas en inglés) (o un administrador sucesor del Índice Base SOFR a plazo).

**“Administrador SOFR”** significa el Banco de la Reserva Federal de Nueva York (o un administrador sucesor de la tasa financiera a un día garantizada).

**“Ajuste del Índice Sustituto”** significa, respecto a cualquier Índice Sustituto que se encuentre vigente en dicho momento con un Índice Sustituto No Ajustado, el ajuste del margen financiero, o método para calcular o determinar dicho ajuste del margen financiero (el cual puede consistir en un valor positivo, negativo o ser equivalente a cero) conforme a la práctica internacional sin que represente una ventaja comercial para ninguna de las partes del presente Contrato.

**“Ajustes al Texto”** significa, con respecto al uso o administración de la Tasa SOFR o el uso, administración, adopción o implementación de cualquier Índice Sustituto, cualquier cambio técnico, administrativo u operacional (incluyendo cambios a la definición de “Tasa ABR”, la definición de “Días Hábiles”, la definición de “Día Hábil Gubernamental EUA”, la definición de “Período de Interés” o cualquier otra definición similar o análoga (o la adición de un concepto de “período de interés”), tiempo y frecuencia de las tasas de interés determinantes y la realización de pagos de intereses, plazo de las solicitudes de préstamos o de prepago, notificaciones de conversión o de continuación, la aplicabilidad y duración del período de revisión, y otros asuntos técnicos, administrativos u operacionales que sean apropiados para reflejar la adopción e implementación de cualquiera de esas tasas o para permitir el uso y administración por parte del BCIE en una forma sustancialmente consistente con la práctica de mercado, sin que represente una ventaja comercial para ninguna de las partes del presente Contrato.

**“BCIE”** o **“Banco”** significa el Banco Centroamericano de Integración Económica.

**“Calendario de Amortizaciones”** significa el documento por medio del cual se establecen las fechas probables en que el Prestatario amortizará el Préstamo, conforme lo señalado en la Sección 3.08.

**“Cambio Adverso Significativo”** significa, cualquier cambio, efecto, acontecimiento o circunstancia que pueda ocurrir y que, individualmente o en conjunto, previa consulta o notificación al Prestatario con antelación de un mes y a criterio del BCIE, pueda afectar de manera adversa y con carácter significativo: (i) la administración de este Contrato por parte del BCIE; (ii) el propósito u objeto de este Contrato; o (iii) la capacidad financiera del Prestatario para cumplir con sus obligaciones bajo el presente Contrato, los Documentos Principales y/o el Proyecto. Para los dos últimos supuestos antes mencionados, el BCIE otorgará debida audiencia al Prestatario.

**“Cargos por Mora”** significa todos los cargos que el BCIE podrá cobrar al Prestatario, conforme a lo establecido en la Sección 3.11 del presente Contrato.



**“Causales de Vencimiento Anticipado”** significa todas y cada una de las circunstancias enumeradas en la Sección 13.01 del presente Contrato y cualquier otra cuyo acaecimiento produzca el vencimiento anticipado de los plazos de pago del Préstamo, haciendo exigible y pagadero de inmediato el monto del saldo del Préstamo por amortizar, junto con todos los montos correspondientes a intereses devengados y no pagados, comisiones y otros cargos relacionados con el Préstamo, conforme lo dispuesto en este Contrato.

**“Comité Director Interinstitucional”** significa la sesión ampliada de la Junta Directiva de la Comisión Nacional para la Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias de la República de Costa Rica con la convocatoria adicional de los jefes del Ministerio de Educación Pública, Instituto Costarricense de Ferrocarriles y el representante de la Firma de Implementación General quien actuará con voz pero sin voto. La participación de las instituciones, así como los acuerdos adoptados serán consignados en el acta de la Junta Directiva y comunicados a todas las partes involucradas en el presente Contrato.

**“Compensación por Costos de Terminación o Ruptura y Otros Gastos”** si el BCIE incurre en cualquier costo, gasto o pérdida como resultado de que el Prestatario solicite variar una posición de cobertura adoptada por el BCIE en los casos de Desembolsos a Tasa de Interés Fija, el Prestatario deberá pagar al Banco, una Compensación por Costos de Terminación o Ruptura. El incumplimiento de pago de esta compensación será causal de vencimiento anticipado al tenor de lo establecido en la Sección de Causales de Vencimiento Anticipado del presente Contrato.

Para efectos de esta Definición, se entenderá por costos, gastos o pérdidas, sin que sea limitativo, a cualesquiera primas o penalizaciones, de cualquier índole, que sean incurridas por el BCIE para liquidar u obtener coberturas de, o con, terceras partes, o en relación con una variación de la posición de cobertura originalmente adoptada, así como cualquier otra comisión o gasto que resulte aplicable en el BCIE.

**“Consecuencia Negativa de Sanciones”** significa cualquier impacto negativo, que pueda originarse de una multa, penalidad, castigo, orden administrativa, sanción (ya sea secundaria o no) u otra declaración, determinación o decisión de cualquier Organismo Sancionador.

**“Costos de Terminación”** significa las penalidades más los costos.

**“Desembolso”** o **“Desembolsos”** significa la entrega de fondos (por cualquier medio) al Prestatario de conformidad con, y sujeto a las condiciones establecidas en, las Secciones 6.01, 6.02 y 6.03 del presente Contrato, sujeto a lo dispuesto en el Artículo 5.

**“Determinación de Consecuencia Negativa de Sanciones”** se entenderá cuando: (a) la Ocurrencia de Sanciones puede conducir a un impedimento material para la ejecución de cualquier Acción Contractual Contemplada; o (b) la Ocurrencia de Sanciones o que el desarrollo y/o ejecución de cualquier Acción Contractual Contemplada puede representar, causar o determinar una Consecuencia Negativa de Sanciones para el BCIE.



“**Deuda**” significa todas las obligaciones de índole monetaria a cargo del Prestatario, sean contingentes o no, preferentes o subordinadas.

“**Día de Determinación del Plazo Periódico SOFR**” tiene el significado que se le atribuye en la definición “SOFR a Plazo”.

“**Día de Determinación del SOFR a Plazo ABR**” tiene el significado que se le atribuye en la definición de “SOFR a Plazo”.

“**Día Hábil Gubernamental EUA**” significa cualquier día con excepción de un día (a) sábado, (b) domingo, o (c) en el cual la Industria de Valores y la Asociación de Mercados Financieros recomiende que el departamento de rentas fijas de sus miembros permanezca cerrado por todo el día para efectos de comercio bursátil con valores gubernamentales de los Estados Unidos de América.

“**Días Hábiles**” significa cualquier día hábil bancario, excluyendo los días sábados, domingos y todos aquellos que sean días feriados, de conformidad con la Ley Aplicable, cualquier otro día que sea considerado como día de asueto bajo la legislación del Estado de Nueva York o de la República de Costa Rica o cualquier día en el cual las instituciones bancarias en el Estado de Nueva York o de la República de Costa Rica estén autorizadas o requeridas por la Ley Aplicable para permanecer cerradas.

“**Documentos Principales**” significa el presente Contrato, los Documentos Legales de Creación y demás documentos entregados al BCIE por el Prestatario con ocasión del Préstamo, así como otros documentos que acrediten la personería de los representantes legales del Prestatario o del Organismo Ejecutor.

“**Documentos Legales de Creación**” significan todos los instrumentos legales que regulan la creación y operatividad del Organismo Ejecutor.

“**Dólar**” o “**Dólares**” significa la moneda de curso legal en los Estados Unidos de América.

“**Ejercicio Fiscal**” significa el período de tiempo comprendido del 1 de enero al 31 de diciembre de cada año.

“**Evaluación I-BCIE Ex Ante**” consiste en uno o más instrumentos bajo un modelo determinado, acompañado de una colección de documentación de sustento, a través de los cuales el Sistema de Evaluación de Impacto en el Desarrollo (SEID) del BCIE, definido durante el proceso de evaluación del presente crédito, las diferentes variables e indicadores de impacto esperados como resultado de la ejecución del Proyecto, y que constituyen la línea base para la comparación posterior en las evaluaciones *de medio término* y *Ex post*.

“**Evaluación I-BCIE Medio Término**” consiste en uno o más instrumentos bajo un modelo determinado, acompañado de una colección de documentación de sustento, a través de los cuales el Sistema de Evaluación de Impacto en el Desarrollo (SEID) del BCIE puede inferir el avance de las diferentes variables o indicadores de impacto en un momento dado de la ejecución del Proyecto,



el cual se considera representativo para comparar con la evaluación *ex ante* e iniciar el proceso de generación de lecciones aprendidas.

**“Evaluación I-BCIE Ex-Post”** consiste en uno o más instrumentos bajo un modelo determinado, acompañado de una colección de documentación de sustento, a través de los cuales el Sistema de Evaluación de Impacto en el Desarrollo (SEID) del BCIE puede concluir sobre el logro en términos de desarrollo del Proyecto según los resultados obtenidos en las diferentes variables o indicadores de impacto durante la operación del Proyecto; el cual se considera representativo para comparar con la evaluación *ex ante* y de medio término, y generar lecciones aprendidas para la gestión por resultados de desarrollo.

**“Evento de Transición del Índice”** significa el acontecimiento de uno o más de los siguientes eventos con respecto al Índice vigente en cualquier momento:

- (a) Una declaración pública o publicación de información por o por parte del administrador de dicho Índice (o del componente publicado utilizado para realizar los cálculos necesarios) anunciando que dicho administrador ha terminado o terminará de proveer todos los Períodos de Disponibilidad de dicho Índice (o del componente aplicable), de forma permanente o indefinida; en el entendido que, cuando se emita dicha declaración o publicación, no haya un administrador sucesor que continúe proveyendo cualquier Período de Disponibilidad de dicho Índice (o del componente publicado utilizado en los cálculos aplicables);
- (b) Una declaración pública o publicación de información por la autoridad reguladora supervisora del administrador de dicho Índice (o del componente publicado utilizado para realizar los cálculos necesarios), la Junta de la Reserva Federal de los Estados Unidos de Norteamérica, el Banco de la Reserva Federal de Nueva York, un administrador de la quiebra (*trustee in bankruptcy*) que tenga jurisdicción sobre el administrador para dicho Índice (o dicho componente), una resolución de una autoridad con jurisdicción sobre el administrador para dicho Índice (o dicho componente) o un tribunal o entidad con una insolvencia similar o una resolución de una autoridad sobre el administrador de dicho Índice (o dicho componente), que establezca que el administrador de dicho Índice (o dicho componente) haya terminado o dejará de proveer todos los Períodos de Disponibilidad de dicho Índice (o del componente aplicable), de forma permanente o indefinida; en el entendido que, cuando se emita dicha declaración o publicación, no haya un administrador sucesor que continúe proveyendo cualquier Período de Disponibilidad de dicho Índice (o del componente aplicable);  
o
- (c) Una declaración pública o publicación de información por o por parte del administrador de dicho Índice (o del componente publicado utilizado para realizar los cálculos requeridos) o la autoridad reguladora supervisora del administrador de dicho Índice (o del componente aplicable) anunciando que todos los Períodos de Disponibilidad de dicho Índice (o del componente aplicable) no están, o no estarán dentro de una fecha futura específica, en representación, cumplimiento o alineados con los Principios para Parámetros Financieros de la



Organización Internacional de Comisiones de Valores (“IOSCO” por sus siglas en inglés).

Para mayor claridad, un “Evento de Transición del Índice” será considerado como si hubiera ocurrido en relación con cualquier Índice en caso de que una declaración pública o publicación de información antes mencionada hubiera ocurrido con respecto a cada uno de los Períodos de Disponibilidad de dicho Índice que se encuentren vigentes (o del componente publicado utilizado en los cálculos aplicables).

“**Fecha de Inicio del Índice de Transición**” significa, en el caso de un Evento de Transición del Índice, lo que suceda antes de entre (a) la Fecha de Reemplazo del Índice y (b) en caso de que dicho Evento de Transición del Índice sea una declaración pública o publicación de información de un evento determinado, el día que ocurra noventa (90) días antes de la fecha estimada de dicho evento contado desde dicha declaración pública o publicación de información (o si la fecha esperada de dicho evento determinado es menor a noventa (90) días posteriores a dicha declaración o publicación, desde la fecha de dicha declaración o publicación).

“**Fecha de Pago de Intereses**” sujeto a lo dispuesto en la Sección 15.09 (Fecha de Vigencia) del Contrato y en cualquier período en que existan saldos insolutos bajo el presente Contrato, significa (a) en relación con cualquier Préstamo ABR, el último Día Hábil de cada mes de marzo, junio, setiembre y diciembre y el último día de vigencia del Contrato determinado de conformidad con la Sección 3.02 (Plazo y Período de Gracia) del Contrato y (b) en relación con cualquier Préstamo SOFR, el último día de cada Período de Interés y, en el caso de cualquier Período de Interés mayor a una duración de seis (6) meses, cada día anterior al último día de dicho Período de Interés que ocurra en intervalos de tres (3) meses posteriores al primer día de dicho Período de Interés, y el último día de vigencia del Contrato determinado de conformidad con la Sección 3.02 (Plazo y Período de Gracia ) del Contrato.

“**Fecha de Reemplazo del Índice**” significa lo que ocurra primero de los siguientes eventos con respecto al Índice vigente en el momento de que se trate:

- (a) En el caso de la cláusula (a) o (b) de la definición de “Evento de Transición del Índice”, lo que ocurra después de entre: (i) la fecha de la declaración pública o publicación de información relacionada o (ii) la fecha en la que el administrador de dicho Índice (o del componente publicado utilizado para realizar los cálculos requeridos) deje de proveer, de forma permanente o indefinida, la totalidad de los Períodos de Disponibilidad de dicho Índice (o de sus componentes); o
- (b) En el caso de la cláusula (c) de la definición de “Evento de Transición del Índice”, la primera fecha en la cual dicho Índice (o el componente publicado utilizado para realizar los cálculos requeridos) haya sido determinado y anunciado por o por parte del administrador de dicho Índice (o del componente aplicable) o por el supervisor regulatorio del administrador para dicho Índice (o del componente aplicable), como no representativo, no conforme o no alineado con los Principios para Parámetros Financieros de la Organización Internacional de Comisiones de Valores (“IOSCO” por sus siglas en inglés), en el entendido de que dicha falta de representación, conformidad o falta de alineación será determinada mediante referencia a la declaración o publicación más reciente referenciada en dicha cláusula (c) aun cuando



cualquier Período de Disponibilidad (o del componente aplicable) continúe siendo provisto en dicha fecha.

Para mayor claridad, la “Fecha de Reemplazo del Índice” con respecto a cualquier Índice, será considerada como acontecida en caso de las cláusulas (a) o (b) cuando ocurra el evento o eventos aplicables ahí establecidos con respecto a todos los Períodos de Disponibilidad que estén vigentes en dicho momento para dicho Índice (o el componente publicado que sea utilizado en los cálculos conducentes).

“**Fecha de Transición de Prestamos SOFR**” la fecha de lo que ocurra primero entre (a) el 30 de junio de 2023 o (b) la Fecha de Reemplazo del Índice con respecto a la Tasa LIBOR.

“**Fecha de Vigencia**” significa la fecha en que el presente Contrato entrará en pleno vigor, conforme a lo indicado en la Sección 15.09 del presente Contrato.

“**Firma de Implementación del Programa**” es la empresa independiente dentro de cada Organismo Ejecutor que tiene la responsabilidad de coordinar, planificar, ejecutar, supervisar y controlar los proyectos del Programa que le correspondan a cada Organismo Ejecutor. Estará integrada por personas físicas o jurídicas, contratadas con cargo a los recursos provenientes del Préstamo.

“**Firma de Implementación General**” es la empresa independiente, con experiencia en gestión de proyectos, que se dedicará a tiempo completo y de forma exclusiva a ejecutar los proyectos y actividades del Programa y que fungirá como Unidad Ejecutora Coordinadora y será contratada para el Organismo Ejecutor Coordinador.

“**Fuente de Recursos**” significa recursos externos que no son los ordinarios del BCIE.

“**Índice Sustituto No Ajustado**” significa el Índice Sustituto aplicable, pero excluyendo el Ajuste del Índice Sustituto relacionado.

“**Índice Sustituto**” significa, con respecto a cualquier Evento de Transición del Índice, la suma de: (a) la tasa alterna del índice y (b) el Ajuste del Índice Sustituto que conforme a la práctica internacional este aplicando el BCIE; en el entendido de que, si dicho Índice Sustituto según sea determinado resulte menor que la Tasa Mínima, dicho Índice Sustituto será considerado como la Tasa Mínima. Lo anterior conforme con la práctica de mercado sin que represente una ventaja comercial para ninguna de las Partes del presente Contrato.

“**Índice**” significa, inicialmente, el Índice Base SOFR, en el entendido de que, si un Evento de Transición del Índice ha ocurrido con respecto al Índice Base SOFR o al Índice aplicable, entonces “Índice” significará el Índice Sustituto aplicable, en el entendido de que dicho Índice Sustituto ha reemplazado a dicho índice anterior, de conformidad con la Sección 3.19 (Procedimiento para el Reemplazo del Índice).

“**Intereses**” significa el lucro, rédito o beneficio dinerario a que tiene derecho el BCIE en su condición de acreedor, en virtud del carácter naturalmente oneroso del presente contrato de préstamo.



**“Ley Aplicable”** se refiere al conjunto de leyes, reglamentos y demás normas de carácter general que deben aplicarse y tomarse en cuenta para todos los efectos jurídicos del Contrato y que se encuentra definida en la Sección 15.04 del presente Contrato.

**“Listas De Sanciones”** son los registros emitidos o divulgados por cualquier Organismo Sancionador bajo el amparo de las leyes y normas sobre sanciones económicas, financieras o comerciales, los embargos u originadas de las medidas restrictivas administradas, promulgadas o aplicadas por cualquier Organismo Sancionador, entre estas: Lista consolidada de sanciones del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas (ONU), Lista consolidada de personas, grupos y entidades sujetas a las sanciones financieras de la Unión Europea (UE), lista de entidades e individuos inelegibles del Banco Mundial (BM), Lista Consolidada de la Oficina de Control de Activos del Extranjero (OFAC), y lista “HM Treasury Sanctions List” de la Oficina de Implementación de Sanciones Financieras (OFSI) y cualquier otra que sea de observancia para el BCIE en sus actividades financieras.

**“Moneda Local”** significa la moneda de curso legal en la República de Costa Rica.

**“Opinión Jurídica”** significa el documento que deberá ser entregado al BCIE como requisito previo al primer desembolso, conforme a lo establecido en la Sección 6.01 g) y siguiendo el modelo que aparece en el Anexo D.

**“Organismos Coejecutores”** se refiere a los órganos a través de los cuales el Ministerio de Vivienda y Asentamientos Humanos como Organismo Ejecutor ejecutará sus proyectos dentro del Programa, descritos en la Sección 2.03 del presente Contrato.

**“Organismo Ejecutor”** significa el órgano, entidad, unidad, dependencia u oficina de carácter gubernamental u oficial que será responsable de ejecutar los proyectos que le correspondan dentro del Programa y que se describen en la Sección 2.03 del presente Contrato.

**“Organismo Ejecutor Coordinador”** es el organismo responsable de conducir la ejecución de los recursos del programa, en las inversiones de peligro inminente, por parte de los organismos ejecutores, para fiscalizar que las obras consideren las medidas de reducción del riesgo, conforme la resolución vinculante, y en los proyectos en el marco de decretos de emergencia responsable directo de la ejecución, dentro del Programa descrito en la Sección 2.03 del presente Contrato.

**“Organismo Sancionador”** se refiere, sin estar limitado, a las Naciones Unidas, a la Unión Europea, al Reino Unido, al Banco Mundial y a los gobiernos e instituciones u organismos oficiales de observancia para el BCIE en sus actividades financieras.

**“Ocurrencia de Sanciones”** se refiere al hecho de que el Prestatario, el Organismo Ejecutor Coordinador, los Organismos Ejecutores o Coejecutores o cualquiera de sus relacionados: (a) Se convierta en una Persona Sancionada; (b) Realice cualquier transacción u otras acciones ejecutadas producto del presente Contrato que son o constituyen Actos Sancionables; o (c) Tengan negocios, o inicien o realicen transacciones considerados Actos Sancionables.



**“Pagos Anticipados”** significa cualquier pago (independientemente del monto) sobre la totalidad o parte del principal que se encuentre insoluto y que el Prestatario realice: a) en forma anticipada a las fechas establecidas en el Calendario de Amortizaciones, o b) en exceso del monto que le corresponde pagar en cualquier fecha conforme el Calendario de Amortizaciones; cuya regulación se encuentra establecida en las Secciones 3.13 y 3.14 del presente Contrato.

**“País Sancionado”** se refiere a las regiones o países incluidos en las listas de los Organismos Sancionadores.

**“Participante”** significa cualquier persona natural o jurídica conforme lo establecido en la Sección 14.02 b).

**“Participaciones”** tiene el significado atribuido en la Sección 14.02 b).

**“Período de Disponibilidad”** significa, a partir de cualquier fecha de determinación y con respecto al Índice que se encuentre vigente en dicho momento, según sea aplicable, (a) si dicho Índice es una tasa a plazo, cualquier período para dicho Índice (o componente) que sea o pueda ser usado para determinar la duración de un período de intereses con respecto a este Contrato o (b) de otra forma, cualquier período de pago para el pago de intereses calculados con referencia a dicho índice (o componente) que sea o pueda ser usado para determinar cualquier frecuencia en el pago de intereses calculados con referencia a dicho Índice, en cada caso, a partir de dicha fecha y sin incluir, para efectos de claridad, cualquier período para dicho Índice que sea eliminado de la definición “Período de Interés” de conformidad con la Sección 3.19 (*Procedimiento para el Reemplazo del Índice*).

**“Período de Gracia”** significa el período a que se refiere la Sección 3.02 del presente Contrato que está comprendido entre la Fecha del primer desembolso y la primera fecha de pago que aparece en el Calendario de Amortizaciones, durante el cual el Prestatario pagará al BCIE los intereses y comisiones pactadas.

**“Período de Indisponibilidad del Índice”** significa el período comenzando en el momento en el que tenga lugar la Fecha de Reemplazo del Índice si, en dicho momento, ningún Índice Sustituto ha reemplazado el Índice entonces vigente para cualquier propósito de conformidad con la Sección 3.19 (*Procedimiento para el Reemplazo del Índice*).

**“Período de Interés”** significa, (a) con respecto al primer Desembolso al amparo del presente Contrato, el período que comienza en la fecha de dicho Desembolso y que termina el mismo número de día correspondiente dentro de los siguientes seis (6) meses (en cada caso, sujeto a la disponibilidad correspondiente), según se especifique en la Solicitud de Financiamiento, (b) con respecto a cualquier Desembolso subsecuente al descrito en la cláusula (a) que antecede, el periodo que comienza en la fecha de dicho Desembolso y que termina el último día del Periodo de Interés en curso aplicable al Desembolso descrito en la cláusula (a) que antecede y, (c) posteriormente, el periodo que comienza el día siguiente al último día del Periodo de Interés aplicable al Desembolso descrito en la cláusula (a) o (b) que antecede, y que termina en el día que cae seis (6) meses después; en el entendido que: (i) si cualquier Período de Interés concluye en un día distinto a un Día Hábil, dicho Período de Interés deberá ser extendido al siguiente Día Hábil, salvo que dicho Día



Hábil siguiente sea parte del mes siguiente, en cuyo caso dicho Período de Interés concluirá el Día Hábil inmediato anterior, (ii) cualquier Período de Interés que comience en el último Día Hábil de un mes calendario (o en un día para el cual no exista el mismo número de día en el último mes calendario de dicho Período de Interés) deberá terminar en el último Día Hábil del último mes calendario de dicho Período de Interés y (iii) ningún período que haya sido eliminado como consecuencia de esta definición de conformidad con la Sección 3.19 (Procedimiento para el Reemplazo del Índice) deberá estar disponible para ser especificado en dicha Solicitud de Financiamiento. Para estos efectos, la fecha del Desembolso deberá ser, inicialmente, la fecha en la cual dicho Desembolso sea realizado y en el futuro deberá ser la fecha efectiva de la conversión o continuación más reciente de dicho Préstamo.

**“Persona Sancionada”** cualquier persona, natural o jurídica, que: (i) se encuentre en cualquier Lista de Sanciones; (ii) que se encuentre controlado<sup>1</sup> por o sea propiedad<sup>2</sup> de cualquier persona en una Lista de Sanciones; (iii) haya sido considerado culpable por Actos Sancionables; (iv) se encuentre ubicado, organizado o residente en un País Sancionado; y (v) quien, conforme a opinión razonable del BCIE, posee un riesgo para la Operación/Proyecto o para el BCIE o alguna de sus fuentes de recursos vinculadas a la Operación/Proyecto.

**“Perturbación o desorganización del mercado”** significa la determinación del hecho descrito en el primer párrafo de la Sección 5.05.

**“Plan Global de Inversiones”** significa el documento donde se describen todos aquellos rubros, y sectores financiados por el Préstamo, incluidos en la ejecución total del Programa.

**“Plazo Remanente”** se refiere al tiempo que hay entre la fecha en que se realiza un pago anticipado y la fecha de vencimiento del préstamo sujeto a dicho prepago.

**“Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías, con Recursos del BCIE”** significa la política del BCIE que regula la adquisición de bienes y servicios por parte del Prestatario para la ejecución del Programa.

**“Práctica Prohibida”** significa **a) Práctica Corruptiva:** Consiste en ofrecer, dar, recibir o solicitar, de manera directa o indirecta, algo de valor para influenciar indebidamente las acciones de otra parte. **b) Práctica Coercitiva:** Consiste en perjudicar o causar daño, o amenazar con perjudicar o causar daño, de manera directa o indirecta, a cualquier parte o a sus bienes para influenciar en forma indebida las acciones de una parte. **c) Práctica Fraudulenta:** Es cualquier hecho u omisión, incluyendo la tergiversación de hechos y circunstancias, que deliberadamente o por negligencia, engaño o intento de engañar a alguna parte para obtener un beneficio financiero o de otra índole,

<sup>1</sup> La Unión Europea considera a una entidad sancionada, cuando esta se encuentra controlada por una entidad/persona bloqueada.

<sup>2</sup> La Unión Europea considera a una entidad sancionada, cuando esta es propiedad del 50% o más de una entidad bloqueada; la sumatoria de los porcentajes no se acumulan entre múltiples propietarios. Los Estados Unidos considera a una entidad bloqueada, cuando esta es propiedad del 50% o más de una entidad bloqueada o por la sumatoria de los porcentajes acumulados entre múltiples propietarios.



propio o de un tercero o para evadir una obligación a favor de otra parte. **d) Práctica Colusoria:** Es un acuerdo realizado entre dos o más partes con la intención de alcanzar un propósito indebido o influenciar indebidamente las acciones de otra parte. **e) Práctica Obstructiva:** Es aquella que se realiza para: (i) deliberadamente destruir, falsificar, alterar u ocultar pruebas materiales para una investigación, o hacer declaraciones falsas en las investigaciones, a fin de impedir una investigación sobre denuncias de prácticas corruptas, fraudulentas, coercitivas o colusorias y/o amenazar, acosar o intimidar a cualquiera de las partes para evitar que ellas revelen el conocimiento que tienen sobre temas relevantes para la investigación o evitar que siga adelante la investigación; o (ii) emprender intencionalmente una acción para impedir físicamente el ejercicio de los derechos contractuales de auditoría y acceso a la información que tiene el BCIE. **f) Adicionalmente,** los siguientes “verbos” o “acciones” serán tipificados como fraude: engañar, mentir, esconder, encubrir, ocultar, falsear, adulterar, tergiversar, timar, sobornar, conspirar y robar, así como cualquier otro término que sea sinónimo a los ya mencionados.

“**Préstamo**” significa el monto total que el BCIE financiará al Prestatario para la ejecución del Proyecto.

“**Préstamo ABR**” significa un Desembolso que genera intereses a una tasa basada en la Tasa ABR.

“**Préstamo SOFR**” significa cualquier Desembolso al amparo del presente Contrato que no acumule intereses conforme a la Sección 3.10 a tasa fija o Tasa ABR.

“**Prestatario**” significa la REPÚBLICA DE COSTA RICA, que asume la obligación de pago del préstamo contenido en el presente Contrato.

“**Programa**” se refieren al conjunto de obras, actividades, servicios y demás que conforman los Proyectos, que serán financiados por el BCIE y que están brevemente descritos en la Sección 2.01 del presente Contrato.

“**Programa de Desembolsos**” significa el documento por medio del cual se establecen las fechas probables en que el BCIE realizará los desembolsos del Préstamo, conforme a lo señalado en la Sección 5.01, siempre y cuando se cumplan con las condiciones previas aplicables.

“**Programa de Ejecución**” significa el documento donde se plasma la secuencia y duración de actividades que siguen un orden lógico para la debida realización del Proyecto.

“**Proyecto**” Se refieren al conjunto de obras, actividades, servicios y demás que serán financiados por el BCIE dentro del Programa y que se están brevemente descritas en la Sección 2.01 del presente Contrato.

“**Proyecto de inversión pública**” es el conjunto de actividades planificadas y relacionadas entre sí que permiten ejecutar una inversión pública y cuyos componentes están vinculados, lo cual permite dar una solución integral a una necesidad o exigencia social, promover el desarrollo o mejorar la prestación de un servicio o actividad pública.



“**Recursos Ordinarios**” se refiere a aquellos contratados en los mercados de capital, mediante emisiones de bonos, préstamos, préstamos sindicados, préstamos con instituciones multilaterales o agencias oficiales o cualquier otro recurso que no imponga el criterio de comprar en un determinado país, así como por el patrimonio o recurso propio del BCIE. Esta masa de recursos servirá para financiar operaciones tanto del sector público como del sector privado.

“**Recursos de Líneas Especiales Concesionales**” se refiere a aquellas líneas o préstamos que se contraten con fuentes de recursos externas interesadas en promover, en conjunto con el BCIE, iniciativas y proyectos estratégicos, alineados con los objetivos definidos en la Estrategia Institucional vigente. A fin de procurar una eficiencia en el costo de los recursos, tanto para el BCIE como para los prestatarios y beneficiarios finales, las condiciones financieras de fuentes de recursos externas deberán ser concesionales y más competitivas con respecto a las que podrían obtenerse en los mercados internacionales, en función de la curva de precios de transferencia del BCIE.

“**Reporte de Seguimiento de la Operación**” valoración independiente, sistemática y objetiva para medir el impacto en el desarrollo que la intervención está generando durante su ejecución así como el análisis que permita proponer las acciones necesarias para encauzar la intervención hacia el nivel de impacto en el desarrollo estimado en la evaluación *ex ante*, contemplando una periodicidad anual y que sea formulado desde los flujos de información existentes en la supervisión técnica de las operaciones, la gestión ambiental y social, los sistemas de información, entre otros, para la remisión y análisis de la Oficina de Evaluación del BCIE.

“**SOFR**” con respecto a cualquier día, significa *secured overnight financing rate*, publicada para dicho día por la Reserva Federal de New York, como administrador del índice de referencia (o el administrador sucesor) en el portal web de la Reserva Federal de New York.”

“**SOFR a Plazo**” significa una tasa a plazo conocida de manera anticipada para el periodo correspondiente, indicativa y prospectiva (*forward-looking*) del Índice Base SOFR, según sea publicada por el Administrador del SOFR a Plazo a más tardar a las 5:00 p.m. tiempo de Nueva York, dos Días Hábiles antes del inicio de cada Período de Interés. El SOFR a Plazo se puede consultar en la página del administrador en el enlace <https://www.cmegroup.com/market-data/cme-group-benchmark-administration/term-sofr.htm> o cualquier página del administrador que reemplace dicha página.

“**Tasa ABR**” significa, para cualquier día, una tasa anual equivalente a la tasa que resulte más alta de entre: (a) la Tasa Prime aplicable en dicho día; (b) la Tasa de Fondos Federales aplicable en dicho día por un período de un (1) mes aplicable en dicho día más 1.00% y (c) SOFR a Plazo por un período de un (1) mes aplicable en dicho día más 1.00%. Cualquier cambio en la Tasa ABR como resultado de un cambio en la Tasa Prime, la Tasa de Fondos Federales o en la Tasa SOFR de que se trate será efectiva desde e incluyendo la fecha efectiva en la que suceda dicho cambio en la Tasa Prime, la Tasa de Fondos Federales en la Tasa SOFR, respectivamente.

“**Tasa de Fondos Federales**” significa, para cualquier día, lo que resulte mayor de entre (a) la tasa de interés calculada por el Banco de la Reserva Federal de Nueva York basado en las transacciones de fondos Federales de dicho día por instituciones depositarias (según la manera en que sea determinado por el Banco de la Reserva Federal de Nueva York y se establezca en su sitio web



abierto al público, de tiempo en tiempo) y publicado en el siguiente Día Hábil por el Banco de la Reserva Federal de Nueva York como la tasa efectiva de fondos Federales y (b) 0%.

“**Tasa Máxima**” significa la tasa legal máxima que pueda ser contratada, cobrada, tomada, recibida o reservada por el BCIE establecida bajo la Ley Aplicable.

“**Tasa Mínima**” significa una tasa de interés equivalente a 0%.

“**Tasa PRIME (Prime Nueva York)**” se refiere a la tasa de interés sobre préstamos que los bancos comerciales cotizan como indicación de la tasa cargada sobre los préstamos otorgados a sus mejores clientes comerciales.

“**Tasa SOFR**” significa, individual o colectivamente, según el contexto lo requiera, SOFR a Plazo.

“**Tipo**”, cuando se use como referencia a cualquier Préstamo, se refiere a si la tasa de interés de dicho Préstamo, o grupo de Desembolsos desembolsados en el mismo Día, es determinada por referencia al SOFR a Plazo, SOFR Ajustado a Plazo o Tasa ABR.

### **Sección 1.02 Referencias.**

A menos que el contexto de este Contrato requiera lo contrario, los términos en singular abarcan el plural y viceversa, y las referencias a un determinado Artículo, Sección o Anexo, sin mayor identificación de documento alguno, se entenderán como referencia a dicho Artículo, Sección o Anexo del presente Contrato.

## **ARTICULO 2.- DEL PROGRAMA**

### **Sección 2.01 Breve Descripción del Programa.**

El Prestatario, a través del Organismo Ejecutor Coordinador, tiene la intención de ejecutar el programa denominado “Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura”, localizado en las siete provincias del territorio de la República de Costa Rica, para lo cual contará con la participación del Organismo Ejecutor Coordinador, los Organismos Ejecutores y Coejecutores. El Programa proveerá el financiamiento para la reconstrucción resiliente y sostenible de la infraestructura económica y social relativa a carreteras en sus puntos vulnerables, puentes en diferentes rutas, alcantarillas y vados, obras de protección de ríos y quebradas, viviendas y centros educativos, afectados por los fenómenos meteorológicos de la Tormenta Tropical Bonnie, la Zona de Convergencia Intertropical del Pacífico y el Huracán Julia, que ejecutará el Organismo Ejecutor Coordinador por medio de su Firma de Implementación General; asimismo atenderá la reparación o sustitución de este tipo de infraestructura dañada por eventos de desastre o que por llegar al vencimiento de su vida útil se ha reducido o es menor a la requerida, incluida en las resoluciones vinculantes de peligro inminente. Estas obras serán ejecutadas por cada Organismo Ejecutor por medio de sus respectivas Firmas de Implementación.

### **Sección 2.02 Destino de los Fondos.**

Los fondos provenientes de este Contrato serán utilizados por el Prestatario exclusivamente para financiar parcialmente la ejecución del Programa descrito en la Sección 2.01 anterior, de conformidad con el Plan Global de Inversiones aprobado por el BCIE.

### **Sección 2.03 Organismos Ejecutores.**

El Programa tendrá como Organismo Ejecutor y Coordinador a la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias (CNE) de la República de Costa Rica. A su vez, para ejecutar los proyectos tendrá como Organismos Ejecutores al Consejo Nacional de Viabilidad (CONAVI) o cualquier órgano sucesor en que sea transformado, el Ministerio de Vivienda y Asentamientos Humanos (MIVAH), el Ministerio de Educación Pública (MEP) y el Instituto Costarricense de Ferrocarriles (INCOFER). Además, el MIVAH según corresponda tendrá como Organismos



Coejecutores al Instituto Nacional de Vivienda y Urbanismo (INVU) y al Banco Hipotecario de la Vivienda (BANHVI).

### **ARTICULO 3.-TÉRMINOS Y CONDICIONES DEL PRÉSTAMO**

#### **Sección 3.01 Monto.**

El monto total del Préstamo asciende a la suma de hasta **SETECIENTOS MILLONES DE DÓLARES EXACTOS (US\$700,000,000.00)**, moneda de Estados Unidos de América.

#### **Sección 3.02 Plazo.**

El Plazo del Préstamo es de hasta treinta (30) años, incluyendo hasta cinco (5) años de período de gracia de amortización, contados ambos a partir del primer desembolso de los recursos del Préstamo.

#### **Sección 3.03 Moneda.**

El presente préstamo está denominado en Dólares, y será desembolsado en esa misma moneda. No obstante, cuando el Prestatario lo solicite y las instancias internas del BCIE así lo aprueben, el BCIE podrá entregar al Prestatario cualquier otra divisa que estimare conveniente para la ejecución del Proyecto, siendo esa parte de la obligación denominada en la divisa desembolsada.

#### **Sección 3.04 Tipo de Cambio.**

El Prestatario amortizará y pagará sus obligaciones en la misma moneda y proporciones en que le fueron desembolsadas por el BCIE, teniendo la opción de hacerlo en Dólares o en moneda local, por el equivalente al monto de la divisa desembolsada que esté obligado a pagar, al tipo de cambio que el BCIE utilice entre la respectiva moneda y el Dólar, en la fecha de cada amortización o pago, todo ello de conformidad con las políticas del BCIE. Los gastos por conversión de monedas, así como las comisiones de cambio quedarán a cargo del Prestatario.

#### **Sección 3.05 Condiciones Aplicables al Pago de Intereses, Comisiones y Cargos.**

Las condiciones, derechos y obligaciones a que se refieren la sección anterior, serán aplicables en lo pertinente, al pago de intereses ordinarios, intereses moratorios, comisiones y cargos por parte del Prestatario, cuando así lo requiera el presente Contrato.

#### **Sección 3.06 Lugar de Pago.**

Los pagos que deba realizar el Prestatario en favor del BCIE conforme a este Contrato serán efectuados con fondos de disponibilidad inmediata, en la fecha de pago respectiva, a más tardar a las doce horas de la República de Costa Rica y sin necesidad de cobro o requerimiento alguno, conforme a las siguientes instrucciones:

BANCO CORRESPONSAL:	CITIBANK, NEW YORK, N.Y.
NUMERO ABA:	021000089
CODIGO SWIFT:	CITIUS33
NUMERO DE CUENTA:	36018528
A NOMBRE DE:	BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACION ECONOMICA
REFERENCIA:	PRÉSTAMO No. 2317, República de Costa Rica, Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura.

Igualmente, el BCIE podrá modificar la cuenta y/o lugares en que el Prestatario deberá realizar los pagos en los términos y condiciones contenidos en este Contrato, en cuyo caso el BCIE deberá notificar por escrito al Prestatario, por lo menos con quince (15) días hábiles de anticipación a la fecha en que dicho cambio deba surtir efecto.



### **Sección 3.07 Imputación de Pagos.**

Todo pago efectuado por el Prestatario al BCIE como consecuencia de este Contrato se imputará, en primer lugar, a los gastos y cargos, en segundo lugar, a las comisiones, en tercer lugar, a los cargos por mora, en cuarto lugar, a intereses corrientes vencidos, y en quinto y último lugar, al saldo de las cuotas vencidas de capital.

### **Sección 3.08 Amortización.**

El Prestatario amortizará el capital del Préstamo mediante el pago de cuotas semestrales, consecutivas, vencidas y dentro de lo posible iguales, de capital más intereses, hasta su total cancelación, en las fechas y por los montos que determine el BCIE, de conformidad con el Calendario de Amortizaciones que el BCIE le comunique. Durante el periodo de gracia únicamente se cancelarán intereses conforme el calendario que el Banco determine.

La aceptación por el BCIE de abonos al principal, después de su vencimiento, no significará prórroga del término de vencimiento de dichas cuotas de amortización ni del señalado en este Contrato.

### **Sección 3.09 Pagos en Día Inhábil.**

Todo pago o cualquier otro acto que de acuerdo con este Contrato debiera llevarse a cabo en sábado o en día feriado, o en día inhábil bancario según el lugar de pago que el BCIE haya comunicado, deberá ser válidamente realizado el día hábil bancario anterior.

### **Sección 3.10 Intereses.**

(a) Intereses

Tasas de Interés. Sujeto a la Sección 3.10(b) y (c), cada Préstamo SOFR, generará intereses a una tasa anual equivalente a SOFR a Plazo a seis meses para el Período de Interés correspondiente más un margen aplicable establecido de conformidad con la Sección 3.10(b) (*Intereses*) del Contrato, dependiendo del plazo seleccionado para el Desembolso.

(b) Margen Aplicable.

Cada Préstamo SOFR generará intereses a una tasa anual equivalente al SOFR a Plazo a seis meses para el Período de Interés correspondiente más un margen establecido por el BCIE de la Tasa Sector Público con garantía soberana a veinte (20) años, al cual se le adicionará un margen fijo si el plazo seleccionado para el desembolso es de 25 o 30 años. Para el plazo seleccionado a veinte (20) años, el margen establecido por el BCIE de la Tasa Sector Público con garantía soberana actualmente es de 251 pb.; para el plazo seleccionado de veinticinco (25) años al margen establecido por el BCIE de la Tasa Sector Público con garantía soberana a veinte (20) años se le adicionará un margen fijo de 0.25%; y para el plazo seleccionado de treinta (30) años se le adicionará un margen fijo de 0.50%.

La tasa SOFR a Plazo a seis (6) meses será revisable y ajustable semestralmente, y el margen establecido por el BCIE de la Tasa Sector Público con garantía soberana a veinte (20) años será revisable y ajustable trimestralmente, durante la vigencia del Préstamo.

(c) Tasa Fija. No obstante, lo anterior y, únicamente en el momento de solicitar el respectivo desembolso, el Prestatario podrá optar por que se le aplique, de manera irrevocable una Tasa de Interés Fija, la cual será determinada por el BCIE de conformidad con las condiciones de mercado prevalecientes en la fecha de la solicitud del desembolso. Con carácter indicativo, cualquier desembolso que se pacte a una Tasa de Interés Fija, estará sujeto a una cobertura de tasa de interés.



- (d) Fechas de Pago. Los intereses devengados en cada Desembolso serán pagaderos a su vencimiento en cada Fecha de Pago de Intereses que sea aplicable y en otros momentos según sea especificado en el presente Contrato; en el entendido que: (i) los intereses devengados de conformidad con la Sección 3.11 serán pagaderos a primer requerimiento, y (ii) en caso de cualquier conversión de cualquier Préstamo SOFR antes del último día del Período de Interés, los intereses devengados sobre dicho Desembolso serán pagaderos en la fecha efectiva de dicha conversión.
- (e) Cómputo de Intereses. Todos los intereses aquí mencionados serán computados con base en un año de 360 días, y en cada caso serán pagaderos por el número real de días transcurridos (incluyendo el primer día, pero excluyendo el último día). Todos los intereses aquí mencionados para cada Desembolso deberán ser computados diariamente con base en el monto total adeudado de dicho Desembolso desde la fecha de determinación aplicable. La Tasa SOFR a Plazo será comunicada por el BCIE al Prestatario, y dicha comunicación será definitiva, salvo por error manifiesto. Dichos intereses deberán pagarse semestralmente en Dólares y el primer pago se efectuará a más tardar seis meses después de la fecha del primer desembolso de los recursos del préstamo, conforme al respectivo calendario de vencimientos de principal e intereses que el BCIE elaborará y le comunicará al Prestatario.
- (f) Ajustes al Texto de SOFR a Plazo. En relación con el uso o administración de la Tasa SOFR, el BCIE tendrá el derecho a realizar Ajustes al Texto de tiempo en tiempo en una forma sustancialmente consistente con la práctica de mercado sin que represente una ventaja comercial para ninguna de las Partes del presente Contrato. El BCIE notificará al Prestatario al respecto de la efectividad de cualquier Ajuste al Texto en relación con el uso o administración de la Tasa SOFR.

### **Sección 3.11 Cargos por Mora.**

A partir de la fecha en que entre en mora cualquier obligación de pago que corresponda al Prestatario por concepto de capital, intereses, comisiones y otros cargos, el BCIE aplicará un recargo por mora consistente en incrementar el interés corriente en tres (3) puntos porcentuales, sobre la porción de la obligación en mora, hasta la fecha en que se efectúe el pago.

No obstante, para aquellos montos con una mora mayor de ciento ochenta (180) días, el recargo por mora se cobrará sobre el total adeudado hasta la fecha en que se efectúe el pago.

El BCIE queda facultado para no efectuar desembolso alguno al Prestatario si éste se encuentra en mora. El BCIE suspenderá los desembolsos pendientes y los de otros préstamos en los cuales el mismo Prestatario tenga responsabilidad directa o indirecta. Esta suspensión se hará efectiva a partir de la fecha de vencimiento de cualquier obligación a cargo del Prestatario.

### **Sección 3.12 Comisiones y Otros Cargos.**

- a) Comisión de Compromiso: Se establece en una tasa de un cuarto ( $\frac{1}{4}$ ) del uno por ciento (1%) anual, calculada sobre los saldos no desembolsados del Préstamo, la cual empezará a devengarse a partir de la fecha de entrada en vigencia del contrato de préstamo y será exigible hasta que se haga efectivo el último desembolso del Préstamo o se desobliguen los fondos no desembolsados. El primer pago deberá efectuarse a más tardar seis (6) meses después de la fecha en que empiece a devengarse dicha comisión y se pagará en dólares, moneda de Estados Unidos de América.



- b) Comisión de Seguimiento y Administración: Se establece una tasa de un cuarto ( $\frac{1}{4}$ ) del uno por ciento (1%), calculada sobre el monto total del Préstamo. Esta comisión se pagará de una sola vez, a más tardar al momento del primer desembolso del préstamo, y se pagará en dólares, moneda de Estados Unidos de América, pudiéndose descontar del primer desembolso.
- c) Comisiones o Cargos Adicionales: En caso de que procediere, contando con la aceptación previa del Prestatario para usar recursos no ordinarios y de conformidad con lo establecido en las normas y políticas vigentes en el BCIE que rigen la materia, el Banco trasladará al Prestatario todas las comisiones cobradas por la fuente de recursos con que se financie la presente facilidad, de conformidad con lo estipulado en el Anexo I del presente Contrato.

### **Sección 3.13 Pagos Anticipados.**

El Prestatario tendrá derecho de efectuar pagos anticipados sobre la totalidad o parte del principal que se encuentre insoluto, siempre que no adeude suma alguna por concepto de intereses, comisiones o capital vencidos, y que cancele al BCIE las penalidades más los costos (“Costos de Terminación”), gastos y pérdidas (“Compensación por Costos de Terminación o Ruptura y Otros Gastos”) que correspondan o que sean originados por el Pago Anticipado, conforme a lo establecido en las siguientes secciones.

No obstante que el Prestatario tiene derecho de efectuar pagos anticipados, estos no podrán realizarse sin el cumplimiento previo de las disposiciones establecidas en la normativa del BCIE que rige los Pagos Anticipados, obligándose el Prestatario adicionalmente a lo siguiente:

- a) El Prestatario deberá notificar al BCIE su intención de efectuar un Pago Anticipado, con una anticipación de al menos ciento ochenta (180) Días Hábiles a la fecha que fije para realizar dicho prepago.
- b) No deberá presentar incumplimientos o potenciales eventos de incumplimiento, a determinación y criterio del BCIE al momento de presentar la solicitud de efectuar el pago anticipado.
- c) No deberá presentar ningún atraso por concepto de pago de intereses, comisiones o capital al momento de que se efectúe el pago anticipado, no debiendo el Prestatario adeudar al BCIE suma alguna por concepto de intereses, comisiones o capital vencidos; de existir atrasos, los mismos deberán ser cancelados por el Prestatario en su totalidad simultáneamente en el acto del pago anticipado.

Constituye requisito indispensable para efectuar un Pago Anticipado, que dicho pago más la penalización y los costos (“Costos de Terminación”) originados por los pagos anticipados que se pretenda realizar, se lleven a cabo en una fecha que corresponda al pago de intereses.

Posteriormente, con treinta (30) días naturales previos a la fecha en que se pretenda realizar el Pago Anticipado, el BCIE informará al Prestatario, en términos indicativos y basado en las condiciones prevalecientes en el mercado en la fecha de recepción de dicha notificación, el monto aplicable de: a) la penalización, y b) los costos (“Costos de Terminación”) que tendrán lugar en virtud del pago anticipado que se pretende realizar.



El Prestatario en concordancia con la notificación realizada y con al menos treinta (30) días hábiles de anticipación a la fecha en la cual pretenda realizar el pago anticipado deberá confirmar su intención irrevocable de efectuar el pago del monto [total o parcial] del principal adeudado más la penalización y los costos (“Costos de Terminación”) originados por los pagos anticipados.

El BCIE habiendo recibido la confirmación informará al Prestatario el monto definitivo de la penalización y los costos (“Costos de Terminación”) originados por el pago anticipado que se pretende realizar y tipos de cambio aplicables (en caso de pagos anticipados en moneda distinta a la pactada en el contrato que el BCIE haya autorizado por escrito), los cuales serán fijados por el BCIE treinta (30) días naturales [o días calendario] previos a la fecha del pago anticipado; por lo que, con base en dicha información, el Prestatario llevará a cabo en la fecha previamente establecida, el pago anticipado del monto [total o parcial] del principal adeudado más la penalización y los costos (“Costos de Terminación”) originados por el pago anticipado a más tardar a las 11:00 am hora del Estado de Nueva York, Estados Unidos de América.

Todo pago anticipado se aplicará directamente a las cuotas de pago de principal, de conformidad con el plan de pagos que al efecto se haya acordado con el Prestatario, en orden inverso al de sus vencimientos y deberá efectuarse en la misma moneda pactada con éste.

En ningún caso, el Prestatario podrá revocar la notificación de pago anticipado, una vez confirmados los términos y condiciones establecidos por el BCIE, salvo con el consentimiento escrito del BCIE. El incumplimiento por parte del Prestatario del pago anticipado debidamente notificado al BCIE, en los términos y conforme el monto definitivo comunicados por el Prestatario, causará una sanción pecuniaria equivalente al doble de la comisión por trámite que corresponda más la totalidad de los costos por pago anticipado, establecidos en la Sección 3.15. El monto resultante se cargará inmediatamente al préstamo como una comisión y deberá ser cancelado a más tardar en la fecha próxima de pago de intereses. El incumplimiento de pago de esta sanción será causal de vencimiento anticipado al tenor de lo establecido en la Sección 13.01 del Presente Contrato.

#### **Sección 3.14 Cargos por Pagos Anticipados.**

El Prestatario pagará además al BCIE un cargo no reembolsable por trámite de cada pago anticipado, de quinientos Dólares (US\$500.00). Este cargo será adicionado a la penalización por pago anticipado según corresponda de conformidad con las Secciones 3.15 y 3.16.

#### **Sección 3.15 Penalización por Pagos Anticipados.**

Para financiamientos otorgados con recursos ordinarios del BCIE, el monto de la penalidad por pagos anticipados se cobrará sobre el monto a prepagar y será igual a la diferencia entre la Tasa PRIME y la tasa SOFR a seis (6) meses más un margen adicional según el plazo remanente del prepago, de acuerdo con la siguiente tabla:

<b>Plazo Remanente</b>	<b>Margen Adicional (puntos básicos)</b>
Hasta 18 meses	55pbs
De 18 meses a 5 años	155pbs
Mayor a 5 años	255pbs



Para la determinación de la penalidad por pago anticipado, se aplicarán los conceptos siguientes Plazo Remanente, Tasa PRIME (Prime Nueva York), SOFR, Term SOFR (SOFR a Plazo), Recursos Ordinarios y Recursos de Líneas Especiales Concesionales, definidos en la Sección 1.01 de este Contrato.

a) Penalidad por pago anticipado de recursos de líneas especiales concesionales:

Para financiamientos en los que se haya utilizado recursos de líneas especiales concesionales y dichas fuentes establezcan el cobro de costos por prepago, el BCIE cobrará el mayor entre los costos establecidos por las fuentes y lo indicado en la tabla anterior. Si la fuente de recursos no cobra costos por prepago, se aplicará el cobro que corresponda conforme a la tabla anterior.

b) El BCIE determinará el monto final de los costos por pago anticipado y tipos de cambio aplicables (en caso de pagos anticipados en moneda distinta a la pactada en el contrato que el BCIE haya autorizado por escrito), los cuales serán fijados por el BCIE treinta (30) días naturales previos a la fecha del pago anticipado.

c) En caso de que el préstamo involucre instrumentos financieros de cobertura, el Prestatario podrá pagar la totalidad del saldo vigente en una fecha de pago de intereses o en una fecha diferente siempre y cuando se indemnice al BCIE por los costos totales de pérdidas y costos en conexión con el Préstamo, incluyendo cualquier pérdida de negociación o pérdida o costos incurridos por terminar, liquidar, obtener o restablecer cualquier cobertura o posición adoptada bajo la estructura del préstamo.

**Sección 3.16 Costos de Terminación.**

Será por cuenta del Prestatario el pago de cualesquiera costos (“Costos de Terminación”), gasto, pérdida o penalidad que se originen o que tengan lugar en virtud de los Pagos Anticipados.

El Prestatario deberá cancelar en adición a la penalización establecida en la Sección 3.14 precedente, los costos (“Costos de Terminación”) que resulten aplicables por concepto de penalidad por coberturas de tasas de interés u otros gastos de naturaleza similar en que incurra el BCIE como consecuencia del pago anticipado, en tal sentido, el Prestatario deberá indemnizar al BCIE por los costos totales de pérdidas y costos en conexión con el Préstamo, incluyendo cualquier pérdida de negociación o pérdida o costos incurridos por terminar, liquidar, obtener o restablecer cualquier cobertura o posición adoptada bajo la estructura del Préstamo.

**Sección 3.17 Incapacidad para Determinar las Tasas.**

Sujeto a lo establecido en la Sección 3.18 (*Illegalidad*), si, en o antes del primer día de cualquier Período de Interés para cualquier Préstamo SOFR, el BCIE comunica (misma comunicación que será concluyente y vinculante a menos que exista un error manifiesto) que la Tasa SOFR de que se trate no puede determinarse de conformidad con las definiciones aplicables, o que por cualquier razón en relación con cualquier Solicitud de Financiamiento de un Préstamo SOFR o una conversión o una continuación del mismo, que la Tasa SOFR aplicable para cualquier Período de Interés solicitado con respecto a un Préstamo SOFR propuesto no refleja adecuada y justamente el costo para el BCIE de financiar dicho Desembolso, el BCIE notificará al Prestatario de dichas circunstancias.

Al notificar el BCIE al Prestatario, toda obligación del BCIE de realizar Préstamos SOFR, y cualquier derecho del Prestatario de continuar con Préstamos SOFR se suspenderá (en la medida de los



Préstamos SOFR afectados o Períodos de Interés afectados) hasta que el BCIE revoque dicha notificación. Al recibir dicho aviso, (i) el Prestatario podrá revocar cualquier Solicitud de Financiamiento o continuación de Préstamos SOFR que se encuentre pendiente (en la medida en que los Préstamos SOFR o los Períodos de Interés sean afectados) o, en su defecto, se considerará, a elección del BCIE, que el Prestatario ha convertido cualquier solicitud pendiente en una Solicitud de Financiamiento respecto de un Préstamo ABR en la cantidad especificada en el mismo y (ii) se considerará que los Préstamos SOFR afectados se han convertido al final del Período de Interés aplicable. No obstante lo anterior, cuando las circunstancias o eventos que dieron lugar a dicha conversión de Préstamos SOFR en Préstamos ABR dejen de existir y el BCIE así lo notifique (dentro de un plazo razonable) al Prestatario, los Desembolsos correspondientes se convertirán automáticamente y de nueva cuenta en Préstamos SOFR. Al ocurrir cualquier conversión, el Prestatario también pagará intereses devengados sobre la cantidad así convertida. Si el BCIE comunica (cuya comunicación será concluyente y vinculante en ausencia de error manifiesto) que la Tasa SOFR de que se trate no puede determinarse de conformidad con la definición aplicable en un día determinado, el tipo de interés de los Préstamos ABR será comunicado por el BCIE hasta que el BCIE revoque dicha comunicación.

### **Sección 3.18 Ilegalidad.**

Sujeto a lo establecido en la Sección 3.19 (*Procedimiento para el Reemplazo del Índice*), si, en o antes del primer día de cualquier Período de Interés para cualquier Préstamo SOFR, si el BCIE determina que por virtud de alguna Ley se ha tornado ilegal, o que cualquier Autoridad Gubernamental ha establecido que es ilegal, que el BCIE haga, mantenga o financie Desembolsos cuyo interés se determina por referencia a SOFR, el Índice Base SOFR, la Tasa SOFR o determine o cobre tasas de interés basadas en SOFR, el Índice Base SOFR, la Tasa SOFR, entonces mediante el aviso respectivo del BCIE al Prestatario, (a) cualquier obligación del BCIE de realizar Préstamos SOFR y cualquier derecho del Prestatario de continuar con los Préstamos SOFR o, a la posibilidad de convertir los Préstamos ABR en Préstamos SOFR será suspendida, y (b) la tasa de interés sobre el cual el Préstamo ABR, en caso de ser necesario para evitar tal ilegalidad en cada caso hasta que el BCIE notifique al Prestatario que las circunstancias o eventos que dieron lugar a dicha determinación ya no existen. Al recibir tal aviso, (i) el Prestatario, si es necesario para evitar tal ilegalidad, a petición del BCIE, prepagará o, a elección del BCIE, convertirá todos los Préstamos SOFR a Préstamos ABR (la tasa de interés sobre el cual los Préstamos ABR del Prestatario, de ser necesario para evitar tal ilegalidad, será comunicada por el BCIE, en el último día del Período de Interés aplicable, si el BCIE puede legalmente continuar dichos Préstamos SOFR a ese día, o inmediatamente, si el BCIE no puede legalmente continuar con dicho Préstamo SOFR a esa fecha, y (ii) de ser necesario para evitar tal ilegalidad, el BCIE computará durante el período de dicha suspensión el Préstamo ABR sin referencia a la cláusula (c) de la definición de "Tasa ABR", en cada caso hasta que el BCIE comunique que ya no es ilegal que comunique o cargue tasas de interés basadas en SOFR, Índice Base SOFR, o cualquier Tasa SOFR. Sobre cualquier Pago Anticipado o conversión, el Prestatario también pagará intereses devengados sobre la cantidad así prepagada o convertida. No obstante lo anterior, cuando las circunstancias o eventos que hayan dado lugar a la conversión de Préstamos SOFR en Préstamos ABR dejen de existir y el BCIE así lo notifique (dentro de un plazo razonable) al Prestatario, los Desembolsos correspondientes se convertirán automáticamente y de nueva cuenta en Préstamos SOFR.

### **Sección 3.19 Procedimiento para el Reemplazo del Parámetro.**

- (a) Índice Sustituto. No obstante cualquier disposición en contrario en el presente o en cualquier otro Documento del Crédito, al producirse un Evento de Transición del Índice, el BCIE podrá



enmendar este Contrato para reemplazar el Índice vigente en ese momento por el Índice Sustituto. Cualquier enmienda con respecto a un Evento de Transición del Índice entrará en vigor a las 5:00 p.m. (hora de la Ciudad de Nueva York) en el quinto (5º) Día hábil después de que el BCIE haya remitido dicha propuesta de enmienda al Prestatario. La sustitución de un Índice por un Índice Sustituto de conformidad con esta Sección 3.19(a), no podrá ocurrir antes de la Fecha de Inicio del Índice de Transición.

- (b) Ajustes al Texto para el Índice Sustituto. En relación con el uso, la administración, la adopción o la implementación de un Índice Sustituto, el BCIE tendrá derecho a realizar Ajustes al Texto para el Índice Sustituto de tiempo en tiempo sin que represente una ventaja comercial para ninguna de las Partes del presente Contrato y, no obstante cualquier disposición en contrario en el presente o en cualquier otro Documento del Crédito, cualquier enmienda que implemente dichos Ajustes al Texto para el Índice Sustituto entrará en vigor sin necesidad de que exista ninguna acción o consentimiento de ninguna otra Parte de este Contrato o de cualquier otro Documento del Crédito.
- (c) Avisos; estándares de decisión y determinaciones. El BCIE notificará al Prestatario de: (i) la implementación de cualquier Índice Sustituto y (ii) la entrada en vigor de cualquier Ajuste al Texto en relación con el uso, administración, adopción o implementación del Índice Sustituto. El BCIE notificará al Prestatario respecto de la eliminación o restablecimiento de cualquier período de un Índice de conformidad con esta Sección 3.19(c). Cualquier comunicación, decisión o elección que pueda ser hecha por el BCIE de acuerdo con esta Sección 3.19, incluyendo cualquier comunicación con respecto a un período, tasa o ajuste o de la ocurrencia o no ocurrencia de un evento, circunstancia o fecha y cualquier decisión de tomar o abstenerse de tomar cualquier acción o decisión, será concluyente y vinculante de acuerdo con este Contrato, salvo que exista error manifiesto, y puede ser realizada a su sola discreción y sin necesidad del consentimiento de ninguna otra Parte de este Contrato o de cualquier Documento del Crédito, excepto, en cada caso, como expresamente se requiera según lo establecido en esta Sección 3.19.
- (d) Indisponibilidad del Plazo del Índice. No obstante cualquier disposición en contrario en el presente o en cualquier otro Documento del Crédito, en cualquier momento (incluso en relación con la implementación de un Índice Sustituto), (i) si el índice vigente en ese momento es una tasa a plazo (incluyendo el Índice Base SOFR) y ya sea que (A) algún plazo de dicho índice no sea mostrado en pantalla o en cualquier otro servicio de información que publique dicho tipo de referencia de tiempo en tiempo, según lo seleccione el BCIE, o (B) el administrador de dicho Índice o el supervisor regulador del administrador de dicho Índice haya proporcionado una declaración o publicación que anuncie que cualquier plazo de dicho Índice no está o no será representativo o alineado con los Principios Internacionales de la International Organization of Securities Commissions (IOSCO) para Parámetros Financieros respecto de algún Índice, entonces el BCIE podrá modificar la definición de “Período de Interés” (o cualquier definición similar o análoga) respecto de cualquier Índice en o después de dicho momento para eliminar el Índice que no se encuentre disponible, no sea representativo, sea no compatible o no se encuentre alineado y (ii) si cualquier Índice eliminado de conformidad con la Sección (i) anterior resulte (A) mostrado posteriormente en pantalla o en cualquier otro servicio de información que publique dicho Índice de tiempo en



tiempo (incluido el Índice de referencia) o no está relacionado con un punto de referencia internacional o (B) no sea, o ya no se encuentre, sujeto a un anuncio respecto de que no es o no será representativo o en cumplimiento o alineado con los Principios Internacionales de la International Organization of Securities Commissions (IOSCO) para Parámetros Financieros respecto de algún Índice, entonces el BCIE podrá modificar la definición de “Período de Interés” (o cualquier definición similar o análoga) respecto de cualquier Índice para restablecer cualquier plazo previamente eliminado.

- (e) Período de Indisponibilidad del Índice. Tras recibir el aviso de inicio de un Período de Indisponibilidad del Índice, se considerará, a elección del BCIE que, cualquier Solicitud de Financiamiento pendiente o cualquier continuación de un Préstamo SOFR durante cualquier Período de Indisponibilidad del Índice, ha sido convertida en una Solicitud de Financiamiento respecto de un Préstamo ABR. En el caso de que se dé un Período de Indisponibilidad del Índice o en cualquier momento en que un período para el Índice actual no esté disponible, el componente de ABR basado en el Índice vigente en aquel momento o en el período de dicho Índice, según corresponda, no se utilizará en ninguna determinación de ABR.
- (f) Reversión al Índice Vigente. Una vez que el BCIE comunique (misma comunicación que será concluyente y vinculante a menos que exista un error manifiesto), y notifique al Prestatario que la Tasa ABR aplicará a un Desembolso, dicha Tasa ABR cesará de aplicar cuando las circunstancias o eventos que dieron lugar a dicha conversión Tasa ABR dejen de existir, y entonces dicho Desembolso se convertirá automáticamente en un Préstamo SOFR en los mismos términos en los que se encontraba.

### **Sección 3.20 Limitación de Tipos de Interés.**

No obstante cualquier disposición en contrario en el presente o en cualquier otro Documento del Crédito, si en cualquier momento la tasa de interés aplicable a cualquier Desembolso, junto con todas las tasas, cargos y otras cantidades que se traten como intereses sobre dicho Desembolso en virtud de la Ley aplicable (colectivamente, “Cargos”), exceda la tasa legal máxima (la “Tasa Máxima”) que pueda ser contratada, cobrada, tomada, recibida o reservada por el Banco establecida bajo la Ley Aplicable, la tasa de interés aplicable a dicho Desembolso, en conjunto con todos los Cargos pagaderos bajo el mismo, estará limitada a la Tasa Máxima. En la medida en que sea legal, los intereses y cargos que se hubieran pagado con respecto a dicho Desembolso pero que no se hubieran pagado como resultado de la operación de esta Sección se acumularán y los intereses y cargos pagaderos a dicho Prestatario con respecto a otros Desembolsos o períodos se incrementarán (pero no por encima de la cantidad cobrable a la Tasa Máxima correspondiente) hasta que dicha cantidad acumulada, junto con los intereses correspondientes a la Tasa de Fondos Federales, se hayan recibido por el BCIE por cada día hasta el día del pago. Cualquier cantidad cobrada por dicho Acreedor que exceda la cantidad máxima cobrable a la Tasa Máxima será aplicada a la reducción del saldo principal de tal Desembolso o reembolsada al prestatario de modo que en ningún momento los intereses y cargos pagados o pagaderos con respecto a tal Desembolso excedan la cantidad máxima cobrable a la Tasa Máxima.

## **ARTÍCULO 4.-GARANTÍA**

### **Sección 4.01 Garantía.**

El presente Préstamo está garantizado con la garantía soberana de la República de Costa Rica.



## ARTICULO 5.-DESEMBOLSOS

### Sección 5.01 Periodicidad y Disponibilidad de los Desembolsos.

El desembolso o los desembolsos del Préstamo se harán conforme al Programa de Desembolsos establecido conjuntamente entre el BCIE y el Prestatario, a través del Organismo Ejecutor Coordinador, previa verificación de la documentación respectiva y de acuerdo con las normas, procedimientos y mecanismos usuales establecidos por el BCIE. El desembolso o los desembolsos se harán efectivos en la cuenta que el Prestatario designe por escrito y cuente con la aceptación del BCIE.

Asimismo, los desembolsos podrán canalizarse por medio de un fondo rotatorio o de cualquier otro mecanismo que, de conformidad con los requerimientos del Programa, sea aceptable para el BCIE, en las condiciones que al efecto se establezcan mediante la suscripción de cartas de entendimiento o complementarias.

No se efectuará ningún desembolso después de transcurridos setenta y dos (72) meses desde la fecha del primer desembolso. En caso excepcional y con una anticipación no menor a cuarenta y cinco (45) días antes de la fecha establecida para el vencimiento del plazo, el Prestatario podrá solicitar una prórroga, la que será debidamente fundamentada, pudiendo el BCIE aceptarla o rechazarla a su discreción.

### Sección 5.02 Suspensión Temporal de los Desembolsos.

El BCIE podrá, a su exclusiva discreción, en cualquier momento y previa comunicación al Prestatario, suspender temporalmente el derecho del Prestatario de recibir desembolsos del Préstamo si se produce cualquiera de las siguientes circunstancias:

- a) Una Causal de Vencimiento Anticipado, con excepción de las contenidas en los literales a) y b) de la Sección 13.01, así como su eventual ocurrencia; o,
- b) Un Cambio Adverso Significativo, conforme a lo que se establece en la Sección 1.01 del presente Contrato.
- c) Mientras el Prestatario o el Organismo Ejecutor estén en incumplimiento de cualquiera de las obligaciones establecidas en la Sección 9.03, en las condiciones establecidas en las Obligaciones Especiales de Hacer, ambos del presente Contrato.

El ejercicio por parte del BCIE del derecho a suspender los desembolsos, no le implicará responsabilidad alguna; tampoco, le impedirá que ejerza el derecho estipulado en la Sección 13.02 y no limitará ninguna otra disposición de este Contrato.

La suspensión temporal de los Desembolsos se ejecutará por las causales antes indicadas.

### Sección 5.03 Cese de la Obligación de Desembolso.

La obligación del BCIE de realizar desembolsos del Préstamo cesará al momento que el BCIE notifique por escrito al Prestatario la decisión correspondiente. En la notificación, se darán a conocer las causales contractuales que motivaron al BCIE para adoptar su decisión.

Una vez cursada la notificación, el monto no desembolsado del Préstamo dejará de tener efecto de inmediato.



#### **Sección 5.04 Cese de los Desembolsos a Solicitud del Prestatario.**

Mediante notificación escrita al BCIE con una anticipación mínima de cuarenta y cinco (45) días calendario, el Prestatario podrá solicitar el cese de desembolsos del Préstamo.

#### **Sección 5.05 Perturbación de Mercado.**

En caso que el BCIE determine en cualquier momento, a su exclusiva discreción, que una perturbación o desorganización del mercado, u otro Cambio Adverso Significativo se ha producido, y como consecuencia de ello, el tipo de interés a ser devengado y cargado en los términos señalados en la Sección tres punto diez (3.10) del presente Contrato no sea suficiente para cubrir los costos de financiación del BCIE más su tasa interna de retorno con respecto a cualquier desembolso solicitado por el Prestatario, el BCIE, mediante notificación al Prestatario, podrá negarse a realizar cualquier desembolso solicitado con anterioridad que aún no haya sido hecho efectivo. Asimismo, el BCIE podrá, sin responsabilidad alguna de su parte, suspender posteriores desembolsos bajo el presente Contrato, en lo que respecta al monto señalado en la Sección tres punto cero uno (3.01) del presente Contrato, durante tanto tiempo como dicha perturbación o desorganización del mercado u otros cambios materiales adversos continúen existiendo.

En caso de que el BCIE decida no realizar más desembolsos por las razones expuestas en esta cláusula, el Prestatario tendrá el derecho de obtener mediante cualquier otra vía el financiamiento adicional no desembolsado por el BCIE y no asumirá responsabilidad alguna de pago por los costos o gastos adicionales que dicha decisión conlleve, ni se producirá ningún incremento en la tasa de interés pactada originalmente. El BCIE deberá ajustar a favor del Prestatario los costos del Préstamo y las cuotas de repago del principal (amortización) en función del monto real ejecutado.

#### **Sección 5.06 Solicitudes de Desembolso.**

- (a) Notificación por el Organismo Ejecutor Coordinador. Cada Desembolso deberá ser realizado por medio de una solicitud irrevocable enviada por el Organismo Ejecutor Coordinador o por quien el Prestatario designe por escrito, al BCIE. Cada una de dichas solicitudes deberá constar por escrito, estar sustancialmente en la forma establecida en el Anexo B, y deberá estar debidamente completada y firmada por un oficial responsable del Prestatario, y deberá ser recibida por el BCIE antes de las 11:00 a.m. (hora de la Ciudad de Nueva York) con tres Días Hábles Gubernamentales EUA de anticipación a la fecha del Desembolso solicitado.
- (b) Contenido de las solicitudes de desembolso. Cada solicitud de desembolso para un Desembolso de conformidad con esta Sección deberá entregarse en la forma establecida en el Anexo B y especificar la siguiente información para dar cumplimiento al Artículo 6: (i) la cantidad total del Desembolso requerido; (ii) la fecha de dicho Desembolso (que deberá ser un Día Hábil); (iii) la confirmación de que dicho Desembolso debe ser un Préstamo SOFR; (iv) el Período de Interés correspondiente a dicho Préstamo SOFR; y (v) la ubicación y número de la cuenta del Prestatario a la cual deberán depositarse los fondos. Asimismo, deberá cumplir con lo establecido en el Artículo 6 de este Contrato.

### **ARTICULO 6.-CONDICIONES PARA LOS DESEMBOLSOS DEL PRÉSTAMO**

#### **Sección 6.01. Condiciones Previas al Primer Desembolso.**

La obligación del BCIE de efectuar el primer desembolso del Préstamo está sujeta al cumplimiento por parte del Prestatario o en su caso del Organismo Ejecutor Coordinador, conjunta o separadamente, según corresponda, a satisfacción del BCIE, de la entrega de los siguientes documentos:

- (a) Solicitud de Desembolso, de conformidad con el modelo contenido en el Anexo A, a la cual se le adjunte un documento en donde se especifique el detalle del destino de los



- recursos del desembolso solicitado por componente del Plan Global de Inversiones (PGI).
- (b) Este Contrato debidamente formalizado y perfeccionado por las partes, aprobado por la Asamblea Legislativa de la República de Costa Rica y publicado en el Diario Oficial La Gaceta, todos los Documentos Principales y los Documentos Legales de Creación, debidamente formalizados y perfeccionados por las partes, y en su caso, publicados o registrados ante las autoridades correspondientes.
  - (c) Las copias autenticadas de cualquier resolución debidamente adoptada por el Prestatario en relación con la aprobación interna y autorización del Préstamo, el Programa, y/o los Documentos Principales.
  - (d) Plan Global de Inversiones (PGI), cronograma de ejecución y calendario o programa de desembolsos del programa, indicando los rubros de inversión de la operación y fuentes de financiamiento.
  - (e) Evidencia que ha designado una o más personas para que lo representen en todo lo relativo a la ejecución de este Contrato y que ha remitido al BCIE las correspondientes muestras de las firmas autorizadas, conforme al formato de Certificación de Firmas contenido en el Anexo C.
  - (f) Plan General de Adquisiciones (PGA) correspondiente al Organismo Ejecutor solicitante del desembolso, conforme con la normativa de adquisiciones que corresponda según el Sección 9.09 Adquisición de Bienes y Servicios de este Contrato. Dicho plan se podrá revisar y/o modificar periódicamente a requerimiento del Organismo Ejecutor Coordinador el cual deberá contar con la no objeción del BCIE.
  - (g) Opinión Jurídica emitida por la Procuraduría General de la República de conformidad con la Ley Aplicable del Prestatario respecto de este Contrato, los Documentos Principales, las transacciones contempladas en los mismos, el Programa y otros aspectos que el BCIE hubiese requerido, de conformidad con el modelo que se adjunta en el Anexo D.
  - (h) Las demás condiciones previas al primer desembolso señaladas y enumeradas en el Anexo E del presente Contrato.

#### **Sección 6.02 Plazo para Inicio de Desembolsos.**

El Prestatario, a través del Organismo Ejecutor Coordinador, a menos que el BCIE convenga de otra manera por escrito, deberá iniciar desembolsos en un plazo no mayor de doce (12) meses, contado a partir de la Fecha de Vigencia de este Contrato o, en su caso, de su prórroga. De no cumplirse lo anterior, el BCIE podrá entonces, en cualquier tiempo, a su conveniencia y siempre que prevalecieren las causas del incumplimiento, dar por terminado este contrato mediante aviso comunicado al Prestatario, en cuyo caso cesarán todas las obligaciones de las partes contratantes, excepto el pago de la comisión por seguimiento y administración y otros cargos adeudados por el Prestatario al BCIE.

#### **Sección 6.03 Condiciones Previas a Cualquier Desembolso.**

La obligación del BCIE de efectuar cualquier desembolso, excepto el primero, bajo el Préstamo y en lo pertinente al respectivo desembolso, el Prestatario y/o el Organismo Ejecutor Coordinador, según corresponda, deberá presentar y cumplir, a satisfacción del BCIE, además de las condiciones usualmente requeridas para este tipo de operaciones, las siguientes:

- a) Que el Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador manifiesta que está en cumplimiento de todas las obligaciones, condiciones y pactos contenidos en este Contrato y en los Documentos Principales.



- b) Que no se haya producido un Cambio Adverso Significativo, conforme a lo establecido en la Sección 1.01 del presente Contrato.
- c) Que a raíz de efectuado el desembolso, no se haya producido, ni se esté produciendo ninguna Causal de Vencimiento Anticipado ni acontecimiento alguno que, mediante notificación, transcurso del tiempo, o ambos, pudiera constituir una Causal de Vencimiento Anticipado de acuerdo con lo estipulado en la Sección 13.01 y en cualesquiera de los Documentos Principales.
- d) Que el Prestatario, a través del Organismo Ejecutor Coordinador, entregue al BCIE la siguiente documentación:
  - (i) Solicitud de Desembolso, de conformidad con el modelo contenido en el Anexo B, a la cual se le adjunte un documento en donde se especifique el detalle del destino de los recursos del desembolso solicitado por componente del Plan Global de Inversiones (PGI);
  - (ii) Copia de cualquier resolución adoptada por el Prestatario que implique una modificación de cualquier documento que haya sido proporcionado para un desembolso anterior, conforme a las obligaciones establecidas en la Sección 6.01;
  - (iii) En lo que resulte aplicable, cualquier modificación a los documentos a que se refiere la Sección 6.01 (c), anterior; y,
  - (iv) Cualquier modificación respecto de los Documentos Legales de Creación que hayan sido proporcionados para un desembolso anterior, de conformidad con lo establecido en la Sección 6.01.
  - (v) Las demás condiciones a cualquier desembolso señaladas y enumeradas en el Anexo E del presente Contrato.

**Sección 6.04 Condición Especial Previa a Desembolso por Incumplimiento de Planes de Acción Ambientales y Sociales y Entrega del I-BCIE Ex Post y de Documentación para el Reporte de Seguimiento de la Operación (RSO).**

La obligación del BCIE de realizar desembolsos bajo este Contrato puede cesar mientras el Prestatario o el Organismo Ejecutor Coordinador estén en incumplimiento de cualquiera de las obligaciones establecidas en la Sección 9.03, en las condiciones establecidas en las Obligaciones Especiales de Hacer, ambas del presente Contrato.

**Sección 6.05 Plazo para Efectuar Desembolsos.**

En lo que al BCIE corresponde, cada desembolso bajo este Contrato será efectuado dentro de los diez (10) Días Hábiles siguientes a la fecha de haberse recibido en las oficinas del BCIE, la solicitud correspondiente por parte del Organismo Ejecutor, conforme al modelo que aparece en el Anexo A y B y siempre que a la fecha de desembolso estén dadas las condiciones previas correspondientes y demás disposiciones de este Contrato.

El Prestatario acepta que, a menos que el BCIE conviniere de otra manera por escrito, deberá haber retirado la totalidad de los recursos de este Contrato en el plazo de setenta y dos (72) meses, contados a partir de la fecha del primer desembolso del presente Contrato.

De no desembolsarse la totalidad del Préstamo en el plazo señalado, el BCIE podrá entonces en cualquier tiempo, a su conveniencia, dar por terminado este Contrato, mediante aviso comunicado al Prestatario en cuyo caso cesarán todas las obligaciones de las partes, excepto el pago de obligaciones



pecuniarias adeudadas por el Prestatario al BCIE, que se cancelarán conforme al Calendario de Amortizaciones establecido para el servicio de la deuda.

#### **Sección 6.06 Documentación Justificativa.**

El Prestatario, a través del Organismo Ejecutor Coordinador o del Organismo Ejecutor correspondiente, proporcionará todos los documentos e información adicional que el BCIE pudiera solicitar con el propósito de amparar cualquier desembolso, independientemente del momento en que se haga dicha solicitud.

La aprobación por parte del BCIE de la documentación correspondiente a un determinado desembolso no implicará, en ningún caso, que se esté aprobando la calidad del trabajo realizado, correspondiente a dicho desembolso ni aceptación o compromiso alguno para el BCIE, con respecto a cambios efectuados en la ejecución del Proyecto.

#### **Sección 6.07 Reembolsos.**

Si el BCIE considera que algún desembolso no está amparado por una documentación válida y acorde con los términos de este Contrato, o que dicho desembolso al momento de efectuarse se hizo en contravención al mismo, el BCIE podrá requerir al Prestatario para que pague al BCIE, dentro de los treinta (30) días naturales subsiguientes a la fecha en que reciba el requerimiento respectivo, una suma que no exceda del monto del desembolso, siempre que tal requerimiento por el BCIE, se presente dentro de los cuatro (4) años siguientes a la fecha en que se hizo el desembolso.

Al efectuarse dicho pago, la suma devuelta será aplicada proporcionalmente a las cuotas del principal en orden inverso a sus vencimientos cuyo efecto será la disminución del saldo adeudado.

### **ARTICULO 7.-CONDICIONES Y ESTIPULACIONES ESPECIALES DE LA FUENTE DE RECURSOS**

#### **Sección 7.01 Fuente de Recursos.**

El financiamiento se otorga con recursos ordinarios del BCIE. Para utilizar una fuente de recursos se requerirá el consentimiento previo del Prestatario. El BCIE notificará al Prestatario si logra financiamiento con fuentes externas, para lo cual le comunicará las condiciones y términos de dicha fuente, incluyendo tasa de interés y plazo. Si el Prestatario considera que son más favorables que las proporcionadas por el BCIE, este le comunicará la aceptación de las condiciones y estipulaciones relacionadas con dicha fuente de recursos, las cuales se detallarán en el Anexo I.

### **ARTICULO 8.-DECLARACIONES DEL PRESTATARIO**

#### **Sección 8.01 Existencia Social y Facultades Jurídicas.**

El Prestatario declara que cada Organismo Ejecutor es una entidad de carácter gubernamental legalmente creada y válidamente existente al amparo de las leyes de la República de Costa Rica y que posee las licencias, autorizaciones, conformidades, aprobaciones, registros y permisos necesarios conforme a las leyes de la República de Costa Rica, teniendo plena facultad y capacidad para ejecutar el Programa.

El Prestatario declara que el monto del Préstamo solicitado estará incorporado dentro de su planificación de endeudamiento, y el Organismo Ejecutor Coordinador declara que sus Documentos Legales de Creación están plenamente vigentes y son efectivos en la fecha de la firma de este Contrato; declara además que no ha infringido ni violado ninguna disposición o término de tales y que la o las personas que formalizan en nombre del Prestatario y del Organismo Ejecutor Coordinador, tanto este Contrato como cualquiera de los Documentos Principales, han sido debidamente autorizadas.



#### **Sección 8.02 Efecto Vinculante.**

El Prestatario y el Organismo Ejecutor Coordinador, declaran que la suscripción, entrega y formalización de este Contrato y de todos los Documentos Principales han sido debidamente autorizadas y llevadas a cabo, de forma tal que todas y cada una de las obligaciones a su cargo contenidas en el presente Contrato de Préstamo son legítimas, válidas, vigentes, eficaces y vinculantes, que le son plenamente exigibles de conformidad con las Secciones 15.04 y 15.09.

#### **Sección 8.03 Autorización de Terceros.**

El Prestatario declara que a esta fecha cuenta con las autorizaciones administrativas y que no requiere consentimiento adicional alguno por parte de terceros, ni existe dictamen alguno, requerimiento judicial, mandato, decreto, normativa o reglamento aplicable al Prestatario pendiente que le impida la suscripción, entrega y formalización de este Contrato y de todos los Documentos Principales.

#### **Sección 8.04 Información Completa y Veraz.**

A los efectos de este Contrato y los Documentos Principales, el Prestatario o en su caso el Organismo Ejecutor Coordinador, declara que toda la información entregada al BCIE, incluyendo la entregada con anterioridad a la fecha de este Contrato, es veraz, exacta y completa, sin omitir hecho alguno que sea relevante para evitar que la declaración sea engañosa. El Prestatario también declara que mantendrá al BCIE libre de cualquier responsabilidad respecto de la información entregada al BCIE.

#### **Sección 8.05 Confiabilidad de las Declaraciones y Garantías.**

El Prestatario y el Organismo Ejecutor Coordinador declaran que las declaraciones contenidas en este Contrato fueron realizadas con el propósito de que el BCIE suscribiera el mismo, reconociendo además que el BCIE ha accedido a suscribir el presente Contrato en función de dichas declaraciones y confiando plenamente en cada una de las mismas.

#### **Sección 8.06 Responsabilidad sobre el Diseño y Viabilidad del Proyecto.**

El Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador, declara que asume plena responsabilidad por el diseño, ejecución y gestión del Programa, eximiendo de toda responsabilidad al BCIE.

#### **Sección 8.07 Naturaleza Comercial de las Obligaciones del Prestatario.**

El Prestatario reconoce que las actividades que realiza conforme a este Contrato son de naturaleza comercial o de *iure gestionis*, y en nada comprometen, limitan o se relacionan con las atribuciones soberanas del Prestatario.

#### **Sección 8.08 Vigencia de las Declaraciones.**

Las declaraciones contenidas en este Contrato continuarán vigentes después de la celebración del mismo y hasta la culminación de las operaciones en él contempladas, con excepción de cualquier modificación en dichas declaraciones que sean oportunamente aceptadas por el BCIE.

#### **Sección 8.09 Declaraciones en relación con la Política de Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad.**

El Prestatario y el Organismo Ejecutor Coordinador, declaran:

- a) Que los fondos aportados o a ser aportados por el Prestatario, o en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador para financiar los programas y/o proyectos no provienen, ni se encuentran vinculados, con lavado de activos, financiamiento del terrorismo, prácticas prohibidas, Actos Sancionables u otra actividad ilícita.
- b) Que los fondos que desembolse el BCIE, así como los que sean generados, no serán



destinados a financiar el lavado de activos, terrorismo, prácticas prohibidas, Actos Sancionables u otra actividad ilícita.

- c) Según su naturaleza y en atención al marco jurídico aplicable, adoptar o mantener un programa de prevención de los riesgos de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones en lo que resulte aplicable.
- d) Garantiza(n) que: (i) Según su real saber y entender, ninguno de sus directivos, funcionarios, empleados, agente o representante es un individuo considerado una Persona Sancionada; (ii) Que, al momento de este acuerdo, no está localizado, organizado o es residente en un país o territorio sujeto a sanciones de cualquier Organismo Sancionador.
- e) Que cautelará la idoneidad de personas naturales o jurídicas que participen o presten servicios a las contrapartes en proyectos u operaciones, ya sea en su condición de coordinadores, supervisores, contratistas, subcontratistas, consultores, proveedores, beneficiarios de donaciones (y a todos sus empleados, representantes y agentes), así como cualquier otro tipo de relación análoga, financiados con los recursos del BCIE y con otros recursos. Esto incluye el cumplimiento de las buenas prácticas internacionales reconocidas en LA/FT/FPADM, Integridad, Sanciones, así como búsquedas realizadas en las Listas de Sanciones.

#### **ARTICULO 9.-OBLIGACIONES GENERALES DE HACER**

Salvo autorización expresa y por escrito del BCIE, durante la vigencia de este Contrato, el Prestatario de forma directa y, en su caso, a través del Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores, según corresponda, se obliga a:

##### **Sección 9.01 Desarrollo del Programa, Debida Diligencia y Destino del Préstamo.**

El Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores según corresponda, llevarán a cabo el Programa, conforme a los Documentos Principales y el Plan Global de Inversiones; asimismo, se obliga a administrar sus actividades con la debida diligencia, eficientemente y con el debido cuidado del medio ambiente, apegándose a las prácticas usuales en el sector de sus actividades y cerciorándose de que todas sus operaciones se realicen de conformidad con los términos del mercado. Asimismo, utilizar los recursos del Préstamo exclusivamente para la ejecución del Programa, de conformidad con el Plan Global de Inversiones aprobado por el BCIE.

Mantener los aportes de contrapartida de conformidad con el Plan Global de Inversiones aprobado por el BCIE.

##### **Sección 9.02 Licencias, Aprobaciones o Permisos.**

El Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores según corresponda, mantendrán vigentes todas las licencias, aprobaciones y permisos que sean necesarios para la ejecución y operación del Programa y la realización de las actividades comerciales y las operaciones del Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores, en general, incluyendo, pero no limitado, a las emitidas por cualquier autoridad que se requieran en virtud de la legislación ambiental aplicable en la República de Costa Rica. Asimismo, cumplirá y observará todas las condiciones y limitaciones que figuren en dichas licencias, aprobaciones y permisos, o que hayan sido impuestas por los mismos.



### **Sección 9.03 Normas Ambientales.**

El Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores deberán cumplir con los compromisos, con las normas y con las medidas de conservación y protección ambiental que se encuentren vigentes en la legislación ambiental de la República de Costa Rica, así como con las medidas que oportunamente le señalen los distintos entes reguladores, ya sean locales o nacionales de la República de Costa Rica, y las establecidas por el BCIE con base en sus políticas ambientales y sociales y derivadas del Plan de Acción Ambiental y Social del Sistema de Identificación, Evaluación y Mitigación de los Riesgos Ambientales y Sociales (SIEMAS) y sus actualizaciones para las etapas de preparación, ejecución y operación bajo los términos señalados en el Anexo G del presente Contrato.

### **Sección 9.04 Contabilidad.**

El Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores mantendrán registros actualizados relacionados con el Programa, de acuerdo con los Principios de Contabilidad Aplicables por la Dirección de Contabilidad Nacional del Ministerio de Hacienda de la República de Costa Rica, capaces de identificar los bienes financiados bajo este Contrato y el uso de los fondos según componentes y, en los cuales se pueda verificar el progreso de los trabajos y la situación, así como la disponibilidad de los fondos.

Los libros y registros deberán evidenciar de manera separada los gastos efectuados con fondos provenientes de este Contrato y de la contrapartida nacional, que permitan la adecuada trazabilidad del destino de los recursos.

En definitiva, llevar la contabilidad del Programa, de forma que permita al BCIE identificar claramente la asignación de costos y gastos a los distintos componentes y subcomponentes que integran el financiamiento otorgado mediante el presente Contrato de Préstamo.

### **Sección 9.05 Provisión de Fondos.**

El Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores con recursos propios de esos órganos según corresponda, proveerá los fondos suficientes y necesarios para la terminación de las obras que componen el Programa, si su costo final resultare mayor a lo indicado en el Plan Global de Inversiones aprobado por el BCIE.

El Organismo Ejecutor Coordinador deberá mantener los recursos financiados por el BCIE para este Préstamo en cuentas separadas, debidamente identificadas, que permita la adecuada trazabilidad del destino de los recursos.

### **Sección 9.06 Visitas de Inspección.**

El Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores según corresponda, deberán proporcionar al BCIE toda la documentación que este requiera en relación con este financiamiento, ya sea técnica, financiera, legal, ambiental, social, contable o de cualquier otra naturaleza, incluida la información contenida en los expedientes de la ejecución del programa, así como medidas de mitigación y compensación ambiental y social, conciliaciones bancarias, copias de facturas y de comprobantes de pago y otros que el Banco solicite, en forma física y/o electrónica para efectos de la supervisión de la operación y con el propósito de realizar el Reporte de Seguimiento de la Operación (RSO). Deberá, además, colaborar con el BCIE en la organización y en la realización de visitas que, al efecto, este requiera llevar a cabo. De igual manera, deberá proporcionar esta información a la firma de auditoría externa que sea contratada en el marco de este préstamo.

### **Sección 9.07 Modificaciones y Cambio de Circunstancias.**

El Prestatario deberá notificar inmediatamente al BCIE cualquier propuesta para modificar la naturaleza o el alcance de cualquier componente significativo del Programa, así como las operaciones y actividades del Organismo Ejecutor Coordinador, los Organismos Ejecutores y de las



Firmas de Implementación, o para modificar sus Documentos Legales de Creación, así como también, cualquier hecho o circunstancia que constituya o pudiera constituir una Causal de Vencimiento Anticipado y/o un Cambio Adverso Significativo.

#### **Sección 9.08 Cumplimiento de Planes Ambientales y Sociales y Entrega de Instrumentos de Evaluación de Impacto Ambiental y Social.**

Cuando corresponda, verificar que el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores cumplan con los Planes de Acción Ambientales y Sociales que se incluyen en el Anexo G del presente Contrato, así como cualquier otro plan ambiental y social que se formule durante la vigencia de este Contrato. El incumplimiento de los planes de acción antes mencionados podría resultar en el acaecimiento de una causal de vencimiento anticipado, si dicho incumplimiento no es subsanado en los términos que el BCIE indique, de conformidad con lo previsto en la Sección 13.01 del presente Contrato.

Asimismo, el Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores deberán entregar a satisfacción del BCIE, con copia al Prestatario los documentos de evaluación I-BCIE Ex – Post e información adicional que el BCIE solicite con el propósito de realizar el Reporte de Seguimiento de la Operación en los términos expuestos en el Anexo E del presente Contrato de Préstamo.

#### **Sección 9.09 Adquisición de Bienes y Servicios.**

El Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores verificarán que las contrataciones para la adquisición de bienes y servicios a ser realizadas con recursos del BCIE se efectúen de conformidad con la Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías con Recursos del BCIE y las Normas para la Aplicación de la Política para efectos de cualquier contratación requerida, salvo para las contrataciones que ejecute el Organismo Ejecutor Coordinador para las que se podrá utilizar la Legislación Nacional de Costa Rica, aplicando la Ley No. 8488, Ley Nacional de Emergencias y Prevención del Riesgo y el Reglamento para las compras públicas amparadas por el Régimen de Excepción de la CNE.

#### **Sección 9.10 Publicidad.**

El Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores hará arreglos apropiados y satisfactorios con el BCIE para darle una adecuada publicidad a las actividades financiadas con sus recursos.

#### **Sección 9.11 Disposiciones Antifraude, Anticorrupción y Otras Prácticas Prohibidas del BCIE.**

Cumplir con la Política Antifraude, Anticorrupción y Otras Prácticas Prohibidas del BCIE y demás normativa aplicable sobre la materia; obligándose además a cumplirla cualquier otra contraparte del BCIE que reciba recursos provenientes de esta operación. Asimismo, el Prestatario y el Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores deben acatar las acciones y decisiones del BCIE en caso de comprobarse la existencia de cualquier práctica prohibida. En cumplimiento de su normativa interna, el Banco se reserva el derecho de tomar las medidas pertinentes para cumplir con la misma, incluyendo, pero no limitándose a: suspensión de desembolsos, desobligación de recursos y solicitud del pago anticipado de los recursos desembolsados, solicitud de restitución de los fondos utilizados indebidamente y el reembolso de los gastos o costos vinculados con las investigaciones efectuadas, entre otros.



### **Sección 9.12 Obligaciones Especiales y Autorizaciones en el Marco de la Política de Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones.**

- a) El Prestatario, o en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador y los Organismos Ejecutores según corresponda, se obliga a cumplir en tiempo y en forma con los requisitos que exige la normativa del BCIE relacionada con la prevención de LA/FT/FPADM, Integridad, y Sanciones, así como aquellos contemplados en la legislación sobre la materia, aplicable en la República de Costa Rica. Esto incluye, sin estar limitado solo a ello, el envío al BCIE en tiempo y forma de la documentación requerida por este para la Debida Diligencia, al igual que su actualización cuando el BCIE lo requiera, mientras se encuentre vigente el presente Contrato.
- b) El Prestatario, o en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda, autoriza al BCIE, y lo faculta sin restricción alguna, para efectuar y actualizar las búsquedas en los sistemas y bases de datos disponibles de los directivos, funcionarios, empleados, representantes y agentes que mantengan una relación con el BCIE, derivada del presente Contrato, con la finalidad de verificar el cumplimiento de la normativa del BCIE en materia de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones.
- c) El Prestatario reportará cualquier señal de alerta o banderas rojas identificadas durante la ejecución de la operación, a través del Canal de Reportes del BCIE.
- d) El Prestatario, o en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador deberá cautelar la idoneidad de personas naturales o jurídicas que participen o presten servicios a las contrapartes en proyectos u operaciones, ya sea en su condición de coordinadores, supervisores, contratistas, subcontratistas, consultores, proveedores, beneficiarios de donaciones (y a todos sus empleados, representantes y agentes), así como cualquier otro tipo de relación análoga, financiados con los recursos del BCIE y con otros recursos. Esto incluye el cumplimiento de las buenas prácticas internacionales reconocidas en Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones, así como búsquedas realizadas en las Listas de Sanciones. Igualmente, deberá poner a disposición del BCIE la información de los relacionados financiados con los recursos del BCIE, en caso de requerirlo.
- e) El Prestatario o en su caso el Organismo Ejecutor Coordinador, deberá notificar al BCIE, en un plazo no mayor a diez (10) días calendario siguientes de tener conocimiento por cualquier vía o de haber llevado a cabo alguna Ocurrencia de Sanciones. Asimismo, se compromete a tomar todas las medidas correspondientes para aislar, separar o eliminar todas las relaciones con personas o entidades sancionadas y no involucrarlas en ninguna de las actividades en el marco de este financiamiento, ya sea directa o indirectamente.

#### **ARTICULO 10.-OBLIGACIONES ESPECIALES DE HACER**

Además de las obligaciones generales enumeradas en el artículo anterior, el Prestatario o en su caso el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores, se obligan a cumplir con las obligaciones especiales estipuladas en el Anexo E del presente Contrato.

#### **ARTICULO 11.-OBLIGACIONES GENERALES DE NO HACER**

Salvo autorización expresa y por escrito del BCIE, durante la vigencia de este Contrato, el Prestatario o, en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador, se obligan a:



#### **Sección 11.01 Programa.**

No cambiar la naturaleza del Programa, o la del Organismo Ejecutor Coordinador en esta fecha, de acuerdo con el Programa o los antecedentes en poder del BCIE que sirvieron de base para la aprobación de este Contrato.

#### **Sección 11.02 Acuerdos con Terceros.**

No celebrar ningún convenio en virtud del cual se acuerde o se obligue a compartir con terceros los ingresos que perciba directa o indirectamente el Organismo Ejecutor Coordinador, los Organismos Ejecutores y/o la Firmas de Implementación, que conlleve un Cambio Adverso Significativo.

#### **Sección 11.03 Pagos.**

No pagar, con recursos provenientes del Préstamo, salarios, dietas, compensación por despidos o cualquier otra suma en concepto de reembolso o remuneración a servidores o funcionarios del Prestatario, de los Organismos Ejecutores o de cualquier dependencia gubernamental.

#### **Sección 11.04 Enajenación de Activos.**

No enajenar o permutar todo o parte de sus activos fijos o bienes adscritos al Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda, en la medida que esa enajenación o permuta implique o pueda implicar un debilitamiento en su operatividad para la ejecución del Programa.

#### **Sección 11.05 Privilegio del Préstamo.**

No permitir que las obligaciones de pago derivadas de este Contrato dejen de tener la misma prioridad, prelación o privilegio que otras obligaciones del mismo género, naturaleza o tipo, derivadas de contratos celebrados con instituciones similares al BCIE u otros acreedores. Para estos efectos, el BCIE tendrá ante el Prestatario la condición de acreedor preferente.

En caso de que el Prestatario convenga en otorgar a otros acreedores similares al BCIE cualquier otro privilegio, prelación o prioridad, deberá dar igual tratamiento al financiamiento que le haya otorgado el BCIE.

#### **Sección 11.06 Disposiciones de Integridad.**

Abstenerse de realizar cualquier acto o acción que se enmarque o pueda catalogarse como una Práctica Prohibida durante la vigencia del presente Contrato de conformidad con lo establecido en el Anexo H.

### **ARTICULO 12.-OBLIGACIONES ESPECIALES DE NO HACER**

Además de las obligaciones generales de no hacer enumeradas en el artículo anterior, el Prestatario y/o el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores se obligan a cumplir con las obligaciones especiales descritas en el Anexo E del presente Contrato.

### **ARTICULO 13.-VENCIMIENTO ANTICIPADO**

Son causales de vencimiento anticipado, las que se describen en la siguiente Sección.

#### **Sección 13.01 Causales de Vencimiento Anticipado.**

Las Causales de Vencimiento Anticipado son las siguientes:

- a) El incumplimiento por parte del Prestatario en el pago de cualquiera de las cuotas de capital, intereses o cualquier otro monto cuyo pago sea exigible al amparo de este Contrato.
- b) El incumplimiento por parte del Prestatario o del Organismo Ejecutor Coordinador, en forma individual o conjunta de cualquiera de las obligaciones contenidas en el Artículo 9, secciones 9.01, 9.02, 9.03, 9.05, 9.07 y 9.09; Artículo 11, Secciones 11.01, 11.03 y 11.05; así como las



obligaciones especiales contenidas en el Artículo 10 y Artículo 12, estas dos últimas de conformidad con el Anexo E del presente Contrato.

- c) El incumplimiento por parte del Prestatario o del Organismo Ejecutor Coordinador de cualquier otra obligación estipulada en este Contrato, distintas a las señaladas en el literal b), anterior, y no sea subsanada dentro de los treinta (30) días calendarios siguientes al momento en que ocurra el incumplimiento respectivo, excepto si el incumplimiento es debido acaso fortuito o fuerza mayor comprobados.
- d) Cuando se demuestre que cualquier declaración que haya hecho el Prestatario o el Organismo Ejecutor Coordinador en este Contrato, cualquier otro documento que entregue en relación con el mismo, así como cualquier otra información que haya proporcionado al BCIE y que pudiera tener incidencia de significación para el otorgamiento del Préstamo, sea incorrecta, incompleta, falsa, engañosa o tendenciosa al momento en que haya sido hecha, repetida o entregada o al momento en que haya sido considerada como hecha, repetida o entregada.
- e) Cuando exista cualquier modificación sustancial en la naturaleza, patrimonio, finalidad y facultades del Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores que, a juicio del BCIE, afectare desfavorablemente la ejecución o los propósitos del Préstamo.
- f) Cuando exista acaecimiento de cualquier Cambio Adverso Significativo en relación con el Prestatario, el Organismo Ejecutor Coordinador, los Organismos Ejecutores, el Programa o cualquier hecho, condición o circunstancia que perjudicara significativamente la capacidad del Prestatario de cumplir oportuna y plenamente sus obligaciones bajo este Contrato, cualquiera de los Documentos Principales y el Programa.
- g) Cuando a los fondos del Préstamo se les diere un destino distinto del estipulado en la Sección 2.01 de este Contrato; o, si el Programa no se estuviere realizando de acuerdo con el Plan Global de Inversiones aprobado por el BCIE.
- h) El incumplimiento por parte del Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda, de las normas establecidas por las autoridades gubernamentales afectando, de esta manera, el normal desarrollo de sus actividades, o el no tomar las medidas razonables recomendadas por los Auditores dentro de un plazo de noventa (90) días a partir de la fecha de notificación escrita del BCIE al Prestatario en tal sentido.
- i) El incumplimiento por parte del Prestatario de las obligaciones directas o indirectas asumidas ante el BCIE en este o en cualquier otro contrato, de préstamo o no, suscrito entre ambas partes.
- j) Incumplimiento de política del BCIE en materia de lavado de activos. En caso de que el Prestatario, o en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda, no cumpla con las disposiciones establecidas en la Política de Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones.



- k) Inclusión en Lista de Sanciones reconocidas por el BCIE. En caso de que el Prestatario, o en su caso, el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda: (i) se convierta en una Persona Sancionada por la inclusión en Lista de Sanciones; (ii) realice cualquier transacción u otras acciones ejecutadas producto del presente Convenio que constituyan Actos Sancionables; o, (iii) tiene negocios, o inicia o realiza transacciones que son Actos Sancionables.
- l) Por la Determinación de una Consecuencia Negativa de Sanciones para el BCIE conforme al procedimiento establecido en la Sección 14.11 del Artículo 14 de este Contrato.

### **Sección 13.02 Efectos del Vencimiento Anticipado.**

En caso de producirse alguna de las circunstancias que se enumeran en la Sección que antecede, sin que hayan sido subsanadas por el Prestatario en el plazo indicado en la Sección anterior de treinta (30) días calendario, exceptuadas las circunstancias del literal b), se producirá el vencimiento anticipado de los plazos de pago del Préstamo y, por lo tanto, el monto del Préstamo por amortizar, junto con todos los montos correspondientes a intereses devengados y no pagados, y otros cargos relacionados con el Préstamo vencerán y serán exigibles y pagaderos de inmediato quedando expedito para el BCIE el ejercicio de las acciones judiciales o extrajudiciales para exigir el pago total de las sumas adeudadas.

Para la prueba de que ha ocurrido alguna de dichas circunstancias, bastará la sola información o declaración unilateral del BCIE, bajo promesa o juramento decisorio, notificando con un mes de antelación al Prestatario.

El BCIE estará asimismo facultado, sin responsabilidad alguna de su parte, para suspender los desembolsos de otras facilidades crediticias en las cuales el Prestatario tenga responsabilidad directa o indirecta.

### **Sección 13.03 Obligaciones No Afectadas.**

No obstante, lo dispuesto en las secciones 13.01 y 13.02 anteriores, ninguna de las medidas que adopte el BCIE en contra del Prestatario, afectará las cantidades comprometidas por cuenta de compras contratadas con anterioridad a la suspensión, autorizadas por escrito por el BCIE y con respecto a las cuales se hayan colocado previamente órdenes específicas.

### **Sección 13.04 Reconocimiento de Deuda y Certificación de Saldo Deudor.**

Se consideran como buenos y válidos cualesquiera saldos a cargo del Prestatario que muestre la cuenta que al efecto lleve el BCIE. De igual forma, se considera como líquido, exigible y de plazo vencido, el saldo que el BCIE le reclame judicialmente al Prestatario.

En caso de reclamación judicial o en cualquier otro en que sea necesario justificar las cantidades que el Prestatario le adeuda al BCIE, se acreditarán las mismas mediante la correspondiente certificación expedida por el Contador del BCIE de acuerdo con su contabilidad, la que será suficiente y tendrá a los efectos de este Contrato de Préstamo, el carácter de documento fehaciente.

## **ARTÍCULO 14.-OTRAS DISPOSICIONES APLICABLES.**

### **Sección 14.01 Del Origen de los Bienes y Servicios.**

Con los recursos provenientes de este Contrato se podrán financiar bienes, obras y/o servicios originarios de los países miembros del BCIE, o empresas y firmas de países no socios del BCIE.



El BCIE excepcionalmente, puede reconocer, con cargo al Préstamo, la adquisición de bienes o contratación de obras o servicios llevada a cabo por el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores con anterioridad a la aprobación del Préstamo por parte del BCIE, siempre que dichas adquisiciones hayan seguido las respectivas políticas del BCIE y lo indicado en la Sección 9.09 de este Contrato.

Los contratos de suministro de bienes y/o servicios que se suscribieren por el Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda, sin haber obtenido la no objeción por escrito del BCIE, no serán financiables bajo este Contrato, salvo que el BCIE autorizare otra cosa por escrito.

#### **Sección 14.02 Cesiones y Transferencias.**

El Prestatario no podrá ceder o de otra manera transferir la totalidad o una parte de sus derechos u obligaciones conforme a este Contrato, sin el previo consentimiento escrito del BCIE.

##### **a) Cesiones y Transferencias.**

Este Contrato, con todos sus derechos y obligaciones, podrá ser cedido, traspasado o transferido, ya sea en su totalidad o en parte o partes del mismo, por el BCIE, quien se encuentra plenamente facultado para tales efectos por medio del presente documento, a favor de tercera persona, ya sea natural o jurídica, únicamente informando por escrito al Prestatario de haber tenido lugar tal cesión, traspaso o transferencia, según sea el caso, haciendo constar la fecha efectiva a partir de la cual surte efectos la misma (en adelante la “Fecha Efectiva”).

No obstante, lo anterior, en virtud de tal cesión, traspaso o transferencia no podrá imponerse al Prestatario obligación de pago en incremento o exceso a las ya establecidas en el Artículo 3 del presente contrato, ni el vencimiento anticipado del total adeudado.

El Prestatario deberá, a solicitud del BCIE, otorgar o emitir y entregar, cualquier documento o instrumento necesario para dar validez y vigencia plena a dichas cesiones, traspasos o transferencias, en caso de que el BCIE a su prudente arbitrio así lo determine.

En caso de haberse llevado a cabo una cesión, traspaso o transferencia, ya sea en forma total o parcial y según corresponda; a partir de la Fecha Efectiva: a) La persona natural o jurídica a favor de la cual se haya llevado a cabo la cesión, traspaso o transferencia, “el Cesionario”, se convertirá en parte del presente contrato, teniendo por tanto, todos los derechos y obligaciones que ostentaba el BCIE en su calidad de acreedor conforme los términos del presente contrato, no obstante, en la medida o cuantía en la cual, la cesión, traspaso o transferencia haya tenido lugar; y b) el BCIE, habiendo llevado a cabo la cesión, traspaso o transferencia, “el Cedente”, renuncia a sus derechos y es liberado de sus obligaciones contenidas o resultantes del presente contrato, no obstante, en la medida o cuantía en la cual, la cesión, traspaso o transferencia haya tenido lugar; salvo que la misma hubiese sido en forma total, en cuyo caso, el BCIE dejará de ser parte para todos los efectos del presente contrato.

##### **b) Participaciones.**



El BCIE podrá otorgar a una o varias personas, ya sean, naturales o jurídicas, (debiendo denominarse cada una "Participante") participaciones de todo o parte del Préstamo otorgado a favor del Prestatario en virtud del presente contrato ("Participaciones"); no obstante, dicho Participante no tendrá ningún derecho u obligación bajo el presente Contrato.

El respectivo Contrato de Participación establecerá los derechos y en su caso, las obligaciones que el respectivo Participante tenga en relación con el BCIE, en caso de llevarse a cabo la participación.

Cualquier cantidad que deba ser pagada por el Prestatario al BCIE en virtud del presente contrato, así como el compromiso del BCIE en relación con el otorgamiento de fondos bajo el presente financiamiento, no obstante que tenga lugar una participación, se mantienen como derechos y obligaciones del Prestatario y el BCIE.

El BCIE tendrá la posibilidad de sindicar, estructurar o cofinanciar todo o parte de la facilidad crediticia, en los términos y condiciones que el BCIE determine, así como vender participaciones de riesgo y cartera. En el caso de identificar fuentes externas interesadas en participar y con la anuencia del prestatario, el monto de los recursos provenientes de fondos ordinarios se ajustará en la misma proporción que aumenten los recursos externos.

#### **Sección 14.03 Principios Contables.**

Excepto que el BCIE requiera lo contrario, los cálculos financieros relacionados con este Contrato se realizarán observando los Principios de Contabilidad Aplicables por la Dirección de Contabilidad Nacional del Ministerio de Hacienda de la República de Costa Rica.

#### **Sección 14.04 Renuncia a Parte del Préstamo.**

El Prestatario, mediante aviso por escrito enviado al BCIE, podrá renunciar su derecho a recibir cualquier parte del importe máximo señalado en la Sección 3.01 de este Contrato, que no haya sido desembolsada antes del recibo del respectivo aviso, siempre que no se encuentre en alguno de los casos previstos en la Sección 13.01 de este Contrato.

#### **Sección 14.05 Renuncia de Derechos.**

Ninguna demora u omisión en el ejercicio de cualquier derecho, facultad o recurso que corresponda al BCIE, de acuerdo con este Contrato, será tomada como renuncia de tal derecho, facultad o atribución.

#### **Sección 14.06 Exención de Impuestos.**

Este Contrato y el acto que contiene, están exentos del pago de toda clase de impuestos, en virtud del Convenio Constitutivo del BCIE. Sin perjuicio de lo anterior, cualquier impuesto o derecho que se exigiere en relación con este Contrato, será a cargo del Prestatario.

En los casos que procediere o que se estuviere obligado a ello, todos los impuestos y derechos establecidos por la Ley Aplicable, relacionados con los bienes, obras y servicios financiados bajo este Contrato, serán pagados por el Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador o los Organismos Ejecutores según corresponda, con recursos distintos de este Préstamo.

#### **Sección 14.07 Modificaciones.**

Toda modificación que se incorpore a este Contrato deberá ser efectuada por escrito y de común acuerdo entre el BCIE y el Prestatario representado por el Ministro de Hacienda.

#### **Sección 14.08 Incumplimiento Cruzado.**

El incumplimiento de cualquier obligación a cargo del Prestatario con el BCIE facultará, de pleno derecho, la declaración de incumplimiento de todas las demás obligaciones del Prestatario con el BCIE, las cuales se podrán tener por vencidas y serán en consecuencia exigibles en su totalidad. En estos



casos, el BCIE estará asimismo facultado, sin responsabilidad alguna de su parte, para suspender los desembolsos de otras facilidades crediticias en las cuales el mismo Prestatario tenga responsabilidad directa o indirecta.

#### **Sección 14.09 Disposiciones para la Gestión del Riesgo del Lavado de Activos.**

El Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador deberá entregar anualmente, o cuando el Banco lo requiera, los formularios y la información requeridos para el cumplimiento de la normativa interna del BCIE relacionada con la prevención de lavado de activos.

El Prestatario declara que conoce los principios, normas y procedimientos contemplados en la normativa interna del BCIE relacionada con la prevención del lavado de activos y que, bajo su responsabilidad, ha transmitido el conocimiento de dicha normativa al Organismo Ejecutor Coordinador, a los Organismos Ejecutores según corresponda y al personal que tenga a su cargo la ejecución del objeto del presente Contrato; en virtud de ello, se compromete y obliga al estricto cumplimiento y observancia de la referida normativa y reconoce en forma expresa su obligación y compromiso de cumplir en tiempo y en forma con todos los requisitos y requerimientos exigidos por la misma, de la naturaleza que fueren y en especial con respecto a los deberes relacionados con la presentación y/o actualización de información requerida por el BCIE para estos efectos.

Es entendido y aceptado por el Prestatario que el incumplimiento de cualquiera de las obligaciones relativas a la normativa interna del BCIE relativa a la prevención del lavado de activos, tendrá como consecuencia la facultad expresa del BCIE de retener o no efectuar desembolsos o declarar el vencimiento anticipado del presente Contrato conforme los términos acá contenidos, y en caso que dicho incumplimiento no sea subsanado dentro un periodo de tiempo razonable a criterio del BCIE el Contrato será resuelto de pleno derecho sin que exista responsabilidad alguna para el BCIE.

#### **Sección 14.10 Declaraciones Especiales del BCIE en relación con la Política de Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones.**

El BCIE en cumplimiento con lo establecido en su Política de Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones, hace constar lo siguiente:

- a) Que se reserva el derecho de no financiar a Persona Sancionada o País Sancionado, y de no participar en actividades y operaciones que constituyan o puedan constituir una infracción a las leyes y normas sobre sanciones.
- b) El BCIE se reserva el derecho y la facultad de retener, suspender o rechazar definitivamente cualquier pago o desembolso que deba hacer al amparo del presente Contrato y de ejecutar otras medidas, sin responsabilidad alguna de su parte cuando: (i) exista un incumplimiento por parte del Prestatario de cualquiera de las obligaciones relativas a la Política de Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones y del presente contrato; y (ii) cuando como resultado de la Debida Diligencia se identifique que el Prestatario o sus directivos, funcionarios, empleados, representantes y agentes no cumplen con la normativa relacionada a la Gestión de Riesgo de LA/FT/FPADM, Integridad y Sanciones.
- c) Durante la vigencia de este contrato, si el Prestatario sus directivos, funcionarios, empleados, representantes y agentes, muestran indicios de actividades relacionadas con Lavado de Activos o algún Delito fuente, subyacente, determinante, precedente o grave, que sean del



conocimiento del BCIE, este podrá informarlo a las autoridades competentes y tomará todas las medidas adicionales que sean necesarias, según lo dispuesto en su normativa interna.

#### **Sección 14.09 Evaluación de Ocurrencia de Sanciones.**

El BCIE enviará por escrito una notificación al Prestatario sobre la Ocurrencia de Sanciones para suspender de inmediato, parcial o totalmente, el cumplimiento del Contrato, según lo determine el exclusivo criterio del BCIE.

Dentro del plazo no mayor a diez (10) días calendario, contado a partir del primer día hábil siguiente a la entrega de la notificación referida en el párrafo anterior, el BCIE hará todos los esfuerzos razonables para: (a) Discutir de buena fe el impacto de la Ocurrencia de Sanciones; y (b) Evaluar y discutir de buena fe las posibles soluciones para mitigar las consecuencias potencialmente negativas de la Ocurrencia de Sanciones.

Si después de evaluar la situación como se indica en el literal (b) anterior, el BCIE realiza una Determinación de Consecuencia Negativa de Sanciones, entonces el BCIE queda plenamente facultado y tendrá derecho a abstenerse, sin responsabilidad alguna de su parte, de ejecutar cualquier Acción Contractual Contemplada, reservándose además el derecho de invocar una Causal de Vencimiento Anticipado, según se determine a discreción exclusiva del BCIE.

#### **ARTICULO 15.-DISPOSICIONES FINALES.**

##### **Sección 15.01 Comunicaciones.**

Todo aviso, solicitud, comunicación o notificación que el BCIE y el Prestatario deban dirigirse entre sí para cualquier asunto relacionado con este Contrato, se efectuará por escrito y se considerará realizado desde el momento en que el documento correspondiente sea recibido por el destinatario, en las direcciones que a continuación se detallan:

##### **AL PRESTATARIO:**

REPÚBLICA DE COSTA RICA  
Ministerio de Hacienda, Avenida Segunda, Calle  
Cinco, Diagonal al Teatro Nacional  
San José, República de Costa Rica

Dirección Postal: Apartado 10032-1000 San José

Dirección Correo Electrónico: despachomh@hacienda.go.cr

Atención: Señor Ministro de Hacienda

##### **AL BCIE:**

Dirección Física: BANCO CENTROAMERICANO DE  
INTEGRACION ECONOMICA  
Oficina de Representación en Costa Rica,  
Edificio BCIE, San Pedro de Montes de Oca,  
50 metros Este de la Fuente de la Hispanidad,



San José, Costa Rica

Dirección Postal: BANCO CENTROAMERICANO DE  
INTEGRACION ECONOMICA  
Apartado Postal 10.776-1000  
San José, Costa Rica

Fax: (506) 2253-2161

Atención: Oficial Jefe de País Costa Rica

### **Sección 15.02 Representantes Autorizados.**

Todos los actos que requiera o permita este Contrato y que deban ejecutarse por el Prestatario, podrán ser ejecutados por sus representantes debidamente autorizados y cuya designación, cargo y firma aparecerán en el documento de Certificación de Firmas elaborado conforme al formato contenido en el Anexo C.

Los representantes designados en cualquier tiempo de la vigencia de este Contrato por el BCIE y el Prestatario tendrán autoridad para representarlos, de conformidad con el párrafo precedente.

El BCIE y el Prestatario podrán convenir cualesquiera modificaciones o ampliaciones a este Contrato, siempre que no se varíen sustancialmente las obligaciones de las partes conforme al mismo. Mientras el BCIE no reciba aviso escrito de que el Prestatario ha revocado la autorización concedida a alguno de sus representantes, el BCIE podrá aceptar la firma de dichos representantes, en cualquier documento, con excepción de modificaciones o ampliaciones de este Contrato, que corresponderá al Ministro de Hacienda como representante del Prestatario, como prueba concluyente de que el acto efectuado en dicho documento se encuentra debidamente autorizado.

### **Sección 15.03 Gastos de Cobranza.**

Todos los gastos, en que razonablemente deba incurrir el BCIE con motivo de la ejecución de este Contrato y después que ocurra un incumplimiento que genere el Vencimiento Anticipado, en relación con el cobro de las cantidades que se le deban, de conformidad con este Contrato, se pagarán por el Prestatario bajo la forma usual de pago del Gobierno de Costa Rica.

### **Sección 15.04 Ley Aplicable.**

El presente Contrato se regirá, interpretará y ejecutará de conformidad con las leyes de la República de Costa Rica.

### **Sección 15.05 Arbitraje.**

Las desavenencias, discrepancias, reclamos o controversias que se deriven del presente contrato o que guarden relación con éste, serán solventados amigablemente por las partes. De no poder resolverse por esa vía, serán resueltas definitivamente de acuerdo con el Reglamento de Arbitraje de la Cámara de Comercio Internacional por un árbitro nombrado conforme a ese Reglamento. El arbitraje se llevará a cabo en idioma español, en la Ciudad de Panamá, República de Panamá, y se regirá por la Ley Aplicable.

### **Sección 15.06 Nulidad Parcial.**

Si alguna disposición de este Contrato fuere declarada nula, inválida o inexigible en una jurisdicción determinada, tal declaratoria no anulará, invalidará o hará inexigible las demás disposiciones de



este Contrato en dicha jurisdicción, ni afectará la validez y exigibilidad de dicha disposición y del Contrato en cualquier otra jurisdicción.

#### **Sección 15.07 Confidencialidad.**

El Prestatario reconoce que el Banco clasificará como pública y divulgará toda la información que esté en su poder que no esté protegida por las reservas que están incluidas en su Política de Acceso de a la Información, ya sea que haya sido entregada por el Prestatario o producida por el Banco con base en esa información. El Prestatario podrá presentar, por escrito o mediante correo electrónico, objeciones a la divulgación de información que considere que es reservada, siempre que estén basadas en las reservas contenidas en la Política de Acceso a la Información, cuya procedencia será analizada por el Banco.

El Prestatario autoriza al Banco a entregar, revelar o divulgar cualquier tipo de información del Prestatario, aunque esté protegida por una reserva, en los siguientes casos: a) a las instituciones financieras de las cuales el BCIE ha obtenido recursos para el financiamiento de este Contrato; b) cuando esta sea requerida por una autoridad competente; c) a cualquier banco o entidad financiera, ya sea nacional o internacional, agencia de exportación y/o a cualquier institución multilateral en relación o en conexión con una posible cesión, traspaso, transferencia o participación del financiamiento objeto del presente Contrato; d) a cualquier buró de crédito localizado en la jurisdicción del Prestatario o fuera de dicha jurisdicción.

#### **Sección 15.08 Constancia de Mutuo Beneficio.**

Tanto el BCIE como el Prestatario manifiestan que las estipulaciones contenidas en el presente Contrato son el resultado de negociaciones mutuas que favorecen y benefician a ambas partes.

#### **Sección 15.09 Fecha de Vigencia.**

Este Contrato de Préstamo entrará en plena vigencia a partir de la fecha en que, de acuerdo con las normas de la República de Costa Rica, adquiera plena validez jurídica.

Este Contrato estará vigente mientras subsista suma alguna pendiente de pago y terminará con el pago total de toda suma adeudada al BCIE por parte del Prestatario.

#### **Sección 15.10 Aceptación.**

Las partes: El BCIE, el Prestatario y el Organismo Ejecutor Coordinador, aceptan el Contrato, en lo que a cada una de ellas concierne y lo suscriben en señal de conformidad y constancia, en tres ejemplares de un mismo tenor e igual fuerza obligatoria, uno para cada parte, en el lugar y fecha mencionados al principio de este documento.

#### **FIRMAS:**

Por el BCIE

Por el PRESTATARIO

---

**BANCO CENTROAMERICANO DE  
INTEGRACIÓN ECONÓMICA**  
Nombre: *Álvaro J. Alfaro Gutiérrez*

---

**REPÚBLICA DE COSTA RICA**  
Nombre: *Nogui Acosta Jaén*



Cargo: Oficial Jefe de País  
Fecha: 15-03-2023

Cargo: Ministro de Hacienda  
Fecha: 15-03-2023

Por el Organismo Ejecutor Coordinador

---

COMISIÓN NACIONAL PARA LA PREVENCIÓN DE RIESGOS  
Y ATENCIÓN DE EMERGENCIAS

Nombre: *Alejandro J. Picado Eduarte*

Cargo: Presidente

Fecha: 15-03-2013

BCIE



Banco  
Centroamericano  
de Integración  
Económica



## LISTA DE ANEXOS

- Anexo A - Formato de Solicitud para el Primer Desembolso
- Anexo B - Formato de Solicitud para Cualquier Desembolso
- Anexo C - Formato de Certificación de Firmas
- Anexo D - Formato de Opinión Jurídica
- Anexo E - Condiciones y Disposiciones Especiales
- Anexo F - Plan Global de Inversiones Indicativo
- Anexo G - Plan de Acción Ambiental
- Anexo H - Integridad del Sector Público
- Anexo I – Condiciones Especiales según Fuente de Recursos





## ANEXO A – FORMATO DE SOLICITUD PARA EL PRIMER DESEMBOLSO

[Lugar y Fecha]

Oficial Jefe de País Costa Rica  
Banco Centroamericano de Integración Económica  
Edificio BCIE, San Pedro de Montes de Oca  
San José, Costa Rica

Ref: [Identificación del Préstamo]

Estimados Señores:

Conforme a lo establecido en la Sección 5.05, 6.01 y Anexo E del contrato de préstamo No. 2317, suscrito el [fecha del contrato] entre el Banco Centroamericano de Integración Económica y \_\_\_\_\_, por este medio se solicita realizar el primer desembolso por la cantidad de [\_\_\_\_\_ dólares (US\$ \_\_\_\_)].

La presente solicitud de desembolso se hace con el fin de financiar los rubros contenidos en el Plan Global de Inversiones que figura como Anexo F del contrato de préstamo y que se describen en el cuadro adjunto.

Los documentos exigidos de conformidad con la sección 6.01 y Anexo E del Contrato de Préstamo, se adjuntan a esta solicitud y están sujetos a la aceptación del BCIE.

El Tipo del desembolso a que se refiere la presente solicitud será [Préstamo SOFR][Préstamo a tasa fija] según lo establecido en las Secciones 3.10 y 5.06 del Contrato de Préstamo[; y el Período de Interés será de [insertar período correspondiente]].

Los fondos deberán ser transferidos de acuerdo con las siguientes instrucciones de pago:

Beneficiario	
Nombre de la cuenta	TESORERÍA NACIONAL MINISTERIO DE HACIENDA
BIC Code (Si aplica)	
Número de Cuenta	10000073902002493
Dirección	AVENIDA SEGUNDA, CALLES 1 Y 3
Referencia de la Transferencia (Si aplica)	

Banco del Beneficiario		Banco Intermediario	
Nombre	BANCO CENTRAL DE COSTA RICA	Nombre	JP MORGAN CHASE BANK, N.A.
Dirección	AVENIDA CENTRAL Y PRIMERA, CALLES 2 Y 4	Dirección	4 NEW YORK PLAZA FLOOR 15. NEW YORK, NY 10004



<b>SWIFT</b>	BCCRCRSJ	<b>SWIFT</b>	CHASUS33
<b>ABA</b>	21083598	<b>ABA</b>	21000021
<b>No. de Cuenta en el Banco Intermediario</b>	826196292		

[El representante del Prestatario o incluir nombre del Organismo Ejecutor Coordinador] por medio de la presente manifiesta:

- a) Que a la fecha ha cumplido y observado todas las obligaciones y requisitos contenidos en el Contrato de Préstamo;
- b) Que no ha adoptado resolución alguna en relación con el Préstamo, el Proyecto, los documentos principales y/o los documentos legales de creación que constituyan una modificación a dichas resoluciones y cualquier otra información que le haya proporcionado al BCIE con anterioridad.

Atentamente,

Nombre:

Cargo:





## ANEXO B – FORMATO DE SOLICITUD PARA CUALQUIER DESEMBOLSO

[Lugar y Fecha]

Oficial Jefe de País Costa Rica  
Banco Centroamericano de Integración Económica  
Edificio BCIE, San Pedro de Montes de Oca  
San José, Costa Rica

Ref: [Identificación del Préstamo]

Estimados Señores:

Conforme a lo establecido en la Sección 5.05, 6.03 y el Anexo E del contrato de préstamo No. 2317 suscrito el [fecha del contrato] entre el Banco Centroamericano de Integración Económica y \_\_\_\_\_, por este medio se solicita realizar el desembolso No. \_\_\_ por la cantidad de [ \_\_\_\_\_ dólares (US\$ \_\_\_)].

La presente solicitud de desembolso se hace con el fin de financiar los rubros contenidos en el Plan Global de Inversiones que figura como Anexo F del contrato de préstamo y que se describen en el cuadro adjunto.

Los documentos exigidos de conformidad con lo indicado en la sección 6.03 y el Anexo E del Contrato de Préstamo, se adjuntan a esta solicitud y están sujetos a la aceptación del BCIE.

El Tipo del desembolso a que se refiere la presente solicitud será [Préstamo SOFR][Préstamo a tasa fija] según lo establecido en las Secciones 3.10 y 5.06 del Contrato de Préstamo[; y el Período de Interés será de [insertar período correspondiente]]

Los fondos deberán ser transferidos de acuerdo con las siguientes instrucciones de pago:

Beneficiario	
Nombre de la cuenta	TESORERÍA NACIONAL MINISTERIO DE HACIENDA
BIC Code (Si aplica)	
Número de Cuenta	10000073902002493
Dirección	AVENIDA SEGUNDA, CALLES 1 Y 3
Referencia de la Transferencia (Si aplica)	

Banco del Beneficiario	Banco Intermediario
------------------------	---------------------



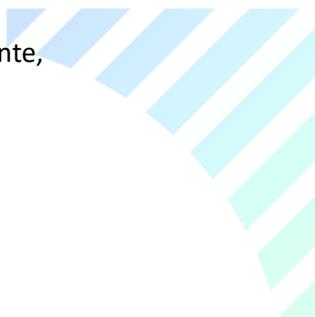
<b>Nombre</b>	BANCO CENTRAL DE COSTA RICA	<b>Nombre</b>	JP MORGAN CHASE BANK, N. A.
<b>Dirección</b>	AVENIDA CENTRAL Y PRIMERA, CALLES 2 Y 4	<b>Dirección</b>	4 NEW YORK PLAZA FLOOR 15. NEW YORK, NY 10004
<b>SWIFT</b>	BCCRCRSJ	<b>SWIFT</b>	CHASUS33
<b>ABA</b>	21083598	<b>ABA</b>	21000021
<b>No. de Cuenta en el Banco Intermediario</b>	826196292		

[El representante del Prestatario o incluir nombre del Organismo Ejecutor Coordinador] por medio de la presente manifiesta:

- Que a la fecha ha cumplido y observado todas las obligaciones y requisitos contenidos en el Contrato de Préstamo;
- Que no ha adoptado resolución alguna en relación con el Préstamo, el Proyecto, los documentos principales y/o los documentos legales de creación que constituyan una modificación a dichas resoluciones y cualquier otra información que le haya proporcionado al BCIE [con anterioridad o para un desembolso anterior].

Atentamente,

Nombre:  
Cargo:



Banco  
Centroamericano  
de Integración  
Económica



### ANEXO C – FORMATO DE CERTIFICACIÓN DE FIRMAS DEL PRESTATARIO

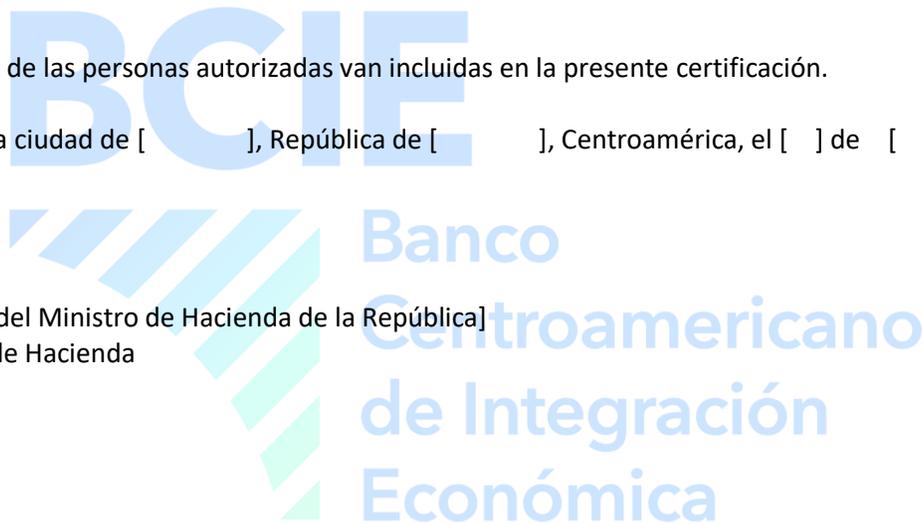
El suscrito Ministro de Hacienda de la República de Costa Rica designó a las siguientes personas para actuar, conjunta o individualmente, como representantes de la República de Costa Rica, en la ejecución del mencionado contrato de préstamo.

Nombre	Cargo	Firma
_____	_____	_____
_____	_____	_____
_____	_____	_____

Las firmas de las personas autorizadas van incluidas en la presente certificación.

Dado en la ciudad de [ ], República de [ ], Centroamérica, el [ ] de [ ] de [ ].

[Nombre del Ministro de Hacienda de la República]  
Ministro de Hacienda





## ANEXO D – FORMATO DE OPINION JURIDICA

PROCURADURÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA

Yo, (NOMBRE Y CALIDADES de la Procurador (a) según Acuerdo (indicar número de acuerdo y fecha de emisión), emito la siguiente OPINION LEGAL en relación con el Contrato de Préstamo N. (incluir número del préstamo) suscrito entre el Gobierno de la República de \_\_\_\_\_ y el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE), por un monto de (incluir monto en números y letras) moneda de Estados Unidos de América, para financiar el Proyecto (indicar nombre del Proyecto).

HAGO CONSTAR QUE:

PRIMERO: El xx de xx del año xx, el Banco Centroamericano de Integración Económica y el Gobierno de la República de \_\_\_\_\_ (en adelante Prestatario) suscribieron el contrato de préstamo N. (incluir número de contrato de préstamo), para financiar el Proyecto (indicar nombre del Proyecto).

SEGUNDO: Los funcionarios que han suscrito el contrato de préstamo, en nombre y representación del Prestatario tienen plenas facultades y poderes suficientes para actuar con la representación que ostentan, así como para obligar al Prestatario en los términos establecidos en el citado contrato de préstamo.

TERCERO: El contrato de préstamo N. (incluir número de contrato de préstamo) fue debidamente aprobado por la Asamblea Legislativa mediante el artículo primero de la Ley incluir (número de ley y fecha de publicación) fecha a partir de la cual rige.

CUARTO: La aprobación legislativa es requisito indispensable para la validez de los convenios de préstamo y de los contratos de garantía en la República de \_\_\_\_\_, según lo establece el artículo \_\_\_, inciso \_\_\_ de la Constitución Política.

QUINTO: Producida dicha aprobación y publicación, el referido Contrato no requiere para su perfección y eficacia de ninguna otra aprobación legislativa o administrativa. Por lo que al aprobar la Asamblea Legislativa el contrato de préstamo se han cumplido los requisitos formales exigidos constitucional y legalmente para la vigencia y eficacia de un contrato de crédito externo en el país.

SEXTO: Las obligaciones derivadas del Contrato de Préstamo constituyen obligaciones válidas y exigibles de conformidad con las leyes de la República de \_\_\_\_\_. Por lo que el referido Convenio de Préstamo establece obligaciones directas, válidas, legalmente vinculantes para el Prestatario, exigibles de conformidad con sus términos.



Se expide la presente OPINIÓN LEGAL a solicitud del Ministerio de Hacienda, para cumplir con lo dispuesto en la Sección 6.01, punto d) del Contrato de Préstamo en la (incluir lugar y fecha de firma)

**Procurador General de la República**





## ANEXO E. - CONDICIONES Y DISPOSICIONES ESPECIALES

### I. Condiciones Previas al Primer Desembolso.

1. Presentar evidencia del compromiso que el Comité Director Interinstitucional, integrado, como mínimo, por representantes de la CNE, el CONAVI, el MIVAH, el MEP, el INCOFER y un representante de la Firma de Implementación General, se reunirá durante el período de ejecución con la periodicidad que se defina y que las memorias entendidas como minutas o actas de dichas reuniones se incluirán en los informes trimestrales de avance del programa al BCIE.
2. Para desembolsos relacionados con obras o cuando sea requerido, evidencia de tener la propiedad de los terrenos o la entrada en posesión del bien expropiado por parte del Organismo Ejecutor respectivo, siempre y cuando se cuente con opinión jurídica de los servicios legales del Organismo Ejecutor correspondiente, en la cual se exprese que la entrada en posesión del bien expropiado es garantía suficiente para desarrollar las obras de acuerdo a las leyes de la República de Costa Rica.
3. Evidencia de contar con todos los permisos requeridos para la ejecución de las obras a ser financiado por el desembolso correspondiente.
4. Documentos en donde se evidencie el destino del desembolso, como contratos, facturas y/o cualquier otro documento según corresponda, en donde se evidencie el destino del desembolso.
5. Constancia de la suscripción de la carta complementaria para la constitución de uno o varios fondos rotatorios u otro mecanismo aceptable al BCIE para el desembolso de los fondos del préstamo, cuando aplique.

### II. Condiciones Previas a Cualquier Desembolso.

Previamente a cualquier desembolso, excepto el primero, y en lo pertinente al respectivo desembolso, enumeradas en la Sección 6.03 del presente Contrato, el Organismo Ejecutor Coordinador del Programa, deberá presentar y cumplir, a satisfacción del BCIE, lo siguiente con el soporte documental que lo respalde:

1. Presentar el informe de justificación y/o liquidación del desembolso anterior del Organismo Ejecutor correspondiente, a satisfacción del BCIE, que incluyan los documentos en los que se detalle y evidencie la ejecución de los recursos desembolsados anteriormente y cuando corresponda lo que se establece en la carta complementaria correspondiente.



2. Presentar evidencia de la contratación de la Firma de Implementación General y la respectiva Firma de Implementación según el destino para la cual se solicitan recursos.
3. Contar con un reglamento o manual operativo del Programa, debidamente aprobado por el Organismo Ejecutor Coordinador, que detalle cada una de las fases para la ejecución y operatividad del Programa, y que también detalle los mecanismos, convenios y acuerdos que se requieran para ejecutar los recursos de cada uno de los componentes del Programa.
4. Para desembolsos relacionados con obras o cuando sea requerido, evidencia de tener la propiedad de los terrenos o la entrada en posesión del bien expropiado por parte del Organismo Ejecutor respectivo, siempre y cuando se cuente con opinión jurídica de los servicios legales del Organismo Ejecutor correspondiente, en la cual se exprese que la entrada en posesión del bien expropiado es garantía suficiente para desarrollar las obras de acuerdo a las leyes de la República de Costa Rica.
5. Evidencia de contar con todos los permisos requeridos para la ejecución de las obras a ser financiado por el desembolso correspondiente, cuando corresponda.
6. Evidencia de la constitución y vigencia de las garantías y pólizas usuales para la ejecución de las obras correspondientes que sean exigidas a los diferentes contratistas, según corresponda.
7. Diseños, planos constructivos, cantidades de obra y presupuesto de las obras o diseños conceptuales y documentos de diseño-construcción, cuando aplique y en el caso que no se haya suministrado, a ejecutarse con los recursos del respectivo desembolso por parte del Banco, debidamente revisado y aceptado por la Firma de Implementación correspondiente y aprobado por su Organismo Ejecutor.

### III. Obligaciones Especiales de Hacer.

Además de las obligaciones de hacer descritas en el Artículo 9 del presente Contrato, el Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador, deberán cumplir con las siguientes obligaciones especiales:

1. Entregar al BCIE los informes mensuales consolidados de la supervisión externa de obra de los proyectos con la periodicidad que el BCIE le indique, conteniendo información técnico-financiera, ambiental y social, a partir de su contratación y hasta la finalización de ejecución de obras. Estos informes se deberán presentar en un plazo no mayor a cuarenta y cinco (45) días después de terminado el respectivo período.
2. Entregar el I-BCIE *ex post* una vez transcurrido un (1) año del último desembolso con recursos del BCIE y antes de que hayan transcurrido dos (2) años de este, de conformidad con los modelos que al efecto le comunique el BCIE.



3. Evidenciar que las empresas que resulten adjudicadas para la construcción de obras del Programa cuenten con una persona responsable del manejo ambiental y social.
4. Presentar, en un plazo no mayor a cuatro (4) meses después de terminado cada ejercicio anual, a partir del primer desembolso del Préstamo y durante la ejecución del Programa, el informe anual de auditoría externa correspondiente al Programa consolidado. Esta auditoría deberá ser realizada anualmente por una firma externa e independiente del Organismo Ejecutor Coordinador, seleccionada con la previa no objeción del BCIE y con cargo a los recursos del Préstamo, o recursos propios del Prestatario o del Organismo Ejecutor. Si, al cierre del primer ejercicio fiscal, el Programa tiene menos de tres (3) meses de haber realizado el primer desembolso, la auditoría externa de dicho período se podrá incluir en el informe del siguiente ejercicio fiscal. En el caso de que los informes de auditoría externa presenten hallazgos, oportunidades de mejora o reparos, el Banco se reserva el derecho de tomar las medidas que considere pertinentes, debiendo el Organismo Ejecutor Coordinador (o el Prestatario) presentar en el mismo plazo de entrega de los informes, cuando corresponda, un plan de acción correctivo y su implementación a satisfacción del BCIE.
5. Presentar informes trimestrales consolidados del avance físico-financiero y ambiental y social de la ejecución del programa global, contados a partir de la fecha del primer desembolso del Préstamo y hasta la finalización de la ejecución del Programa y/o la justificación final del uso de los recursos del Préstamo, en un plazo no mayor a cuarenta y cinco (45) días calendario, emitidos por el Organismo Ejecutor Coordinador, de conformidad con los formatos que le indique el Banco.
6. Mantener las Firmas de Implementación del Programa, conforme con una estructura organizativa, operativa y de funcionamiento durante el período de ejecución del mismo que vele por la correcta ejecución y seguimiento de la operación.
7. Cumplir con todas las demás condiciones incorporadas dentro de los documentos definitivos del Préstamo, cuando aplique

#### **IV. Obligaciones Especiales de no Hacer.**

Además de las obligaciones de no hacer descritas en el Artículo 11 del presente Contrato, el Prestatario a través del Organismo Ejecutor Coordinador, deberá cumplir con las siguientes obligaciones especiales:

1. Abstenerse de realizar enmiendas a los contratos de provisión de bienes, obras, servicios o consultorías adjudicados con recursos del BCIE, sin la previa no objeción del BCIE. Cualquier orden de cambio ejecutada que no cuente con la previa no objeción del BCIE no será reconocida como gasto elegible para efectos de desembolso; lo anterior en concordancia con la normativa interna del Banco, estipulada en la Sección 9.09 de este Contrato.



2. No pagar, con recursos provenientes del Préstamo, ningún tipo de indemnización, derecho de vía, expropiaciones, ni adquisiciones de terrenos; cualquier tipo de estas erogaciones será cubierta por el Organismo Ejecutor respectivo.





## ANEXO F. – PLAN GLOBAL DE INVERSIONES INDICATIVO

### Plan Global de Inversiones (PGI). En miles de USD\*

No	Componente	BCIE	%
1	Preinversión	26,628.5	3.8%
2	Infraestructura Resiliente y Sostenible	566,336.7	80.9%
3	Supervisión	40,034.8	5.7%
4	Imprevistos y Escalamiento	45,000.0	6.4%
5	Administración	20,000.0	2.9%
6	Auditoría Externa	2,000.0	0.3%
	<b>Total</b>	<b>700,000.0</b>	<b>100.0%</b>

Fuente: equipo de trabajo BCIE. \* Montos y porcentajes aproximados a un decimal.



## ANEXO G. – PLAN DE ACCIÓN AMBIENTAL Y SOCIAL



Plan SIEMAS para Programas y Proyectos de Costa Rica				
Nombre de la Operación:	Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura en República de Costa Rica. Código de Operación No. 500901			
Cliente:	República de Costa Rica			
Organismo Ejecutor (OE):	Consejo Nacional de Vialidad (CONAVI) Ministerio de Educación Pública (MEP) Instituto Costarricense de Ferrocarriles (INCOFER) Ministerio de Vivienda y Asentamientos Humanos (MIVAH) Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias (CNE)			
País:	República de Costa Rica			
Sector Institucional:	Público Soberano			
Subsector:	Vial; Educativa; Transporte; Vivienda.			
Eje Estratégico:	Desarrollo Humano e Inclusión Social 20% Competitividad Sostenible 80%			
Área de Focalización:	Infraestructura Productiva			
Plan:	Sector No Financiero para Programas y Proyectos SIEMAS 3.0 - Intenso			
Matriz de Nivel de Intensidad				
Capacidad del cliente de manejar riesgos A&S	Buena (3)			
	Intermedia (2)	X		
	Baja (1)			
		A	B	C
		Categoría de Riesgos		

No	Brecha	Acción	Entregables	Cumplimiento
<b>1. Fase de Ejecución</b>				
<b>P1: Derechos Laborales</b>				
1.	Recursos Humanos	Cada Organismo Ejecutor (en adelante indicado OE) deberá velar por la implementación de <b>medidas para la gestión del Recurso Humano</b> que garanticen el cumplimiento de lo dispuesto en la legislación nacional en materia Ambiental y Social (en adelante indicado A&S), con alcance a los trabajadores directos contratados para la Unidad Ejecutora (en adelante indicado UE) y trabajadores indirectos contratados a través de terceros para realizar trabajos relacionados con el programa. Cada OE incorporará en los acuerdos contractuales que celebre para la ejecución de proyectos, medidas A&S, de prevención respecto del hostigamiento sexual, acoso y/o trabajo infantil, la priorización de contratación de personal en las comunidades del área de influencia de los proyectos, atención a denuncias, código de conducta y capacitaciones.	Informe de Seguimiento Trimestral A&S de cada OE que integre la información en los proyectos vinculados (en adelante indicado como Informe SETAS), incluyendo evidencia de la implementación de medidas de gestión del Recurso Humano, cuando corresponda.	Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
2.	Plan de Seguridad, Higiene y Salud Ocupacional	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de un <b>Plan de Seguridad, Higiene y Salud Ocupacional</b> vinculado a los proyectos que desarrolla, manteniendo los respaldos conforme lo establece la legislación nacional. El Plan deberá tener alcance a trabajadores y comunidades aledañas a los proyectos y contemplar medidas para el trabajo seguro, trabajos en altura o subterráneos, gestión de materiales y residuos peligrosos, bioseguridad, prevención y control de riesgos, accidentes e incidentes, gestión integral de estructuras y/o campamentos provisionales de obra, equipamiento de servicios básicos, limpieza y desmontaje, acceso a mecanismos de quejas por parte de los trabajadores. En el caso de cualquier pérdida de una vida humana asociada a obras del programa, cada OE deberá informar de manera inmediata al BCIE.	Copia del Plan de Seguridad, Higiene y Salud Ocupacional vinculado a los proyectos de cada OE, cuando corresponda.  Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de las medidas de Seguridad, Higiene y Salud Ocupacional, conteniendo los Registros de Incidentes/Accidentes, con el análisis de las causas y seguimiento, para los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez).  Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.



<b>P2: Uso racional de recursos y prevención de contaminación</b>				
3.	Manejo de Materiales y desechos ordinarios, especiales y peligrosos	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para el Manejo de Materiales y Desechos Ordinarios, Especiales y Peligrosos a ser incluidas en el Plan de Gestión/Mitigación Ambientales y Sociales vinculado los proyectos de la OE cuando corresponda (en adelante indicado como PGAS), que regule el transporte, recolección, manipulación, almacenamiento y eliminación que tengan características de peligrosidad (corrosivos, reactivos, radioactivos, explosivos, tóxicos, inflamables y/o combustibles y otros). Para el caso de los desechos ordinarios producto de las labores de corte, excavaciones, deslizamientos y rellenos (material de desalojo y escombros) se deberá identificar las áreas más aptas para ser utilizadas como escombreras y garantizando la estabilidad y seguridad de los sitios seleccionados y contar con monitoreo del estado de los taludes y sus medidas para protección y estabilización. Para desechos líquidos y aguas residuales sanitarias, las medidas deben garantizar su correcto manejo, tratamiento y disposición final para evitar su vertido directo sobre el suelo o fuentes de agua. Respecto de la adquisición de materiales se deberá identificar los bancos de materiales de los agregados requeridos como insumos para los proyectos, asegurándose que cumplen con los requerimientos de autorizaciones de extracción de materiales y sus respectivos cierres.	Evidencia de la inclusión de las medidas para el Manejo de Materiales y Desechos Ordinarios, Especiales y Peligrosos en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de las medidas para el Manejo de Materiales Ordinarios, Especiales y Peligrosos en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
4.	Monitoreo y Control de Emisiones Atmosféricas, Olores,	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas de mitigación de polvo (partículas suspendidas), olores, ruido y emisiones atmosféricas, producto del aumento de tránsito y operación de maquinaria pesada y vehicular en cada área de proyecto y operación de equipos de combustión interna (plantas	Evidencia de la inclusión de las medidas para Monitoreo y Control de Emisiones Atmosféricas, Olores, Vibraciones y Ruido en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez).
	Vibraciones y Ruido.	generadoras, maquinaria automotriz, etc.). Las medidas pueden incluir riego de caminos, mantenimiento preventivo de equipos y maquinaria, regulación de horario de tránsito vehicular, entre otros). Las medidas de Monitoreo y Control de Emisiones Atmosféricas, Olores, Vibraciones y Ruido cuando corresponda, a ser incluidas en el PGAS, considerarán las potenciales fuentes de emisión, los receptores sensibles, puntos de monitoreo y control de calidad del aire (considerando las emisiones de material particulado, polvo, gases -incluyendo Gases de Efecto Invernadero [GEI]-, vibraciones y presión sonora, así como la reducción de emisiones de Gases de Efecto Invernadero (GEI)), como resultado de las actividades durante la ejecución y en los casos que aplique, medidas para el aislamiento acústico y visual.	Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación las medidas para Monitoreo y Control de Emisiones Atmosféricas, Olores, Vibraciones y Ruido en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
5.	Gestión, Protección y Monitoreo de Aguas Superficiales	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas de Gestión, Protección y Monitoreo de Aguas Superficiales cuando corresponda, y con énfasis a las obras que requieran intervenciones sobre cauces, a ser incluidas en el PGAS, contando con las concesiones, autorizaciones y permisos cuando corresponda, conforme lo establece la legislación nacional, considerando: (i) que las aguas residuales tanto en la fase de ejecución y/o operación no sean vertidas directamente sobre cuerpos de agua superficiales receptores; (ii) Controles a las emisiones de materiales (erosión por excavaciones o rellenos, sedimentos, particulados, entre otros) contaminante del agua como resultado de las actividades de los proyectos; (iii) Análisis y Control de Calidad del Agua en parámetros establecidos por Ministerio de Salud previo a vertido en cuerpo receptor, cuando corresponda; (iv) Contingencias y acciones para prevenir alteraciones a los flujos de agua superficial.	Evidencia de la inclusión de las medidas para la gestión, protección y monitoreo de aguas superficiales y sistemas de evacuación de aguas pluviales y escorrentía en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación medidas de gestión, protección y monitoreo de aguas superficiales en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda y los análisis y control de calidad del agua conforme parámetros establecidos por Ministerio de Salud previo a vertido en cuerpo receptor.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.



6.	Gestión, Protección y Monitoreo Aguas Subterráneas	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para la <b>Gestión, Protección y Monitoreo Aguas Subterráneas</b> cuando corresponda, a ser incluidas en el PGAS, que permita contar con las autorizaciones y permisos cuando corresponda, conforme lo establece la legislación nacional (para obras en zona con acuíferos subyacentes, áreas de retiros de protección, entre otros), incluyendo: (i) medidas para la reducción de los impactos producidos por la interacción entre las obras de cimentación y el nivel freático, como criterio constructivo; (ii) protocolos para la prevención de contaminación por material o desechos peligrosos hacia las aguas subterráneas asociado a filtraciones por derrames de combustibles, aceites, emulsión asfáltica o productos químicos en general.	Evidencia de la inclusión de las medidas para la gestión, protección y monitoreo de aguas subterránea en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación medidas de gestión, protección y monitoreo de aguas subterráneas en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
<b>P3: Afectación a Comunidades Aledañas</b>				
7.	Plan de Atención y Prevención de Emergencias y Contingencias	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación del <b>Plan de Atención y Prevención de Emergencias y Contingencias</b> cuando corresponda, que incluya como mínimo: (i) Procedimientos de monitoreo en zonas inestables/vulnerables y respuesta específica ante la ocurrencia de emergencias, incluido desastres naturales (sísmicas, volcánicas, inundaciones, procesos de erosión-sedimentación, deslizamientos, licuefacción y fallas geológicas activas, entre otras) y amenazas de origen antrópico (incendios, derrumbes estructurales, potenciales efectos por líneas de transmisión de energía, explosiones de infraestructuras cercanas (estaciones de servicio, industrias, otros), derrames en áreas de almacenamiento de combustibles o materiales peligrosos); (ii) Equipos capacitados de respuesta a emergencias; (iii) Contactos y sistemas/protocolos de comunicación en caso de emergencia; (iv) Procedimientos para la interacción con autoridades locales y regionales de emergencia y salud; (v) Alternativas para el suministro y disponibilidad de servicios básicos, servicios públicos e infraestructura auxiliar (energía eléctrica, agua potable, combustible, otros); (vi) Equipo e	Copia del Plan de atención y prevención de emergencias y Contingencias vinculado a los proyectos de cada OE. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación del Plan de atención y prevención de emergencias y Contingencias en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
		instalaciones permanentes de emergencia (equipo de primeros auxilios, extintores y mangueras contra incendios, sistemas de rociadores, según aplique); (vii) Protocolos para los servicios de vehículos de emergencia como autobombas, ambulancias y otros; (viii) Rutas de evacuación y puntos de encuentro, así como señalización institucional; (ix) Simulacros (anuales o con mayor frecuencia según sea necesario).		
8.	Comunicación y Participación con las Partes Interesadas	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para la <b>Comunicación y Participación con las Partes Interesadas</b> cuando corresponda, a ser incluidas en el PGAS. Estas medidas considerarán aspectos tales como: (i) Identificación y caracterización de las partes interesadas (población, instancias de decisión comunal y comunidades afectadas positiva o negativamente, trabajadores de los proyectos vinculados y sus representantes, autoridades locales, sociedad civil, grupos organizados, empresas privadas relevantes, entre otros) y de los servicios públicos y de transporte que serán impactados y las correspondientes medidas de mitigación; (ii) medidas para la divulgación de información y comunicación continua; (iv) Canales para el diálogo con las partes interesadas, para generar un clima de confianza, transparencia e inclusión mediante comunicación culturalmente adecuada (considerando costumbres, normas y tradiciones) con las poblaciones indígenas y minorías que se encuentran en el área de influencia de los proyectos, cuando corresponda.	Evidencia de la inclusión de las medidas para Comunicación y Participación con las Partes Interesadas en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de las medidas para Comunicación y Participación con las Partes Interesadas en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
9.	Manejo de Tránsito y Seguridad Vial	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para el <b>Manejo de Tránsito y Seguridad Vial</b> cuando corresponda, a ser incluidas en el PGAS, para la regulación y seguridad de flujo vehicular, contemplando las intervenciones u obstrucciones temporales sobre las rutas nacionales, cantonales distritales y otros caminos, que permitan contar con las autorizaciones y permisos cuando corresponda, conforme lo establece la legislación nacional.	Evidencia de la inclusión de las medidas para el Manejo de Tránsito y Seguridad Vial en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de las medidas para Manejo de Tránsito y Seguridad Vial en los	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.



			proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	
10.	Mecanismo de Reclamos	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación del Mecanismo de Reclamos para Partes Interesadas y Trabajadores, con procedimientos y protocolos de atención y resolución de reclamos. El Mecanismo deberá contemplar, sin limitarse a ello, lo siguiente: (i) Medidas institucionales pertinentes para atender los reclamos ambientales y sociales (quejas, consultas o preocupaciones de las comunidades aledañas o del área de influencia de cada proyecto); respecto del desempeño A&S y laboral los proyectos vinculados a la OE, de forma oportuna, de fácil acceso, comprensible, transparente y de pronta respuesta; (ii) Instrumentos de retroalimentación a los interesados, sin costo ni represalia alguna; (iii) Ser anónimo, independiente y no limitar el acceso a otros recursos administrativos o judiciales; (iv) Ser culturalmente adaptado al contexto de las comunidades y zonas aledañas; (v) Generar reportes de avance de la atención, resoluciones de reclamos y expedientes. En el caso de denuncias y/o eventos de conflictividad A&S asociadas a los proyectos vinculados a la OE, deberá informarse de manera inmediata al BCIE.	Evidencia del Mecanismo de Reclamos para Partes Interesadas y Trabajadores, incluyendo procedimientos para la atención y resolución de reclamos. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación del Mecanismo de Reclamos para Partes Interesadas y Trabajadores, con los reportes de avance y expedientes de los reclamos interpuestos, en referencia a los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
<b>P4: Relocalización y adquisición de tierras</b>				
11.	Gestión de Adquisición de Tierras, Expropiaciones, Servidumbres y liberación de Derechos de Vía/Ferrovial.	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para la Gestión de Adquisición de Tierras, Expropiaciones, Servidumbres y liberación de Derechos de Vía/Ferrovial cuando corresponda, conforme lo establece la legislación nacional, desarrollando reportes que sensibilicen información relevante de cada afectación, el avance en los procesos de adquisición y cierre de estos, identificación del número de casos, polígonos en afectación y detalle de sus derechos, marco regulatorio aplicable a cada derecho, evaluación de los riesgos para los grupos vulnerables, cronograma de	Evidencia de las medidas de Gestión para la Adquisición de Tierras, Expropiaciones, Servidumbres y liberación de Derechos de Vía/Ferrovial, de los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo la evidencia que sustente implementación del Gestión de Adquisición de Tierras, Expropiaciones, Servidumbres y liberación de Derechos de	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
		identificación de prioridades en la adquisición de inmuebles, expropiaciones, liberación de derechos de vía y servidumbres, en función de los hitos críticos de avance de las obra, procedimientos para la intervención en caso de afectaciones a las actividades económicas de las personas, donde se incluya la metodológica de avalúo y cálculo de compensación, responsabilidades institucionales vinculadas al proceso, según aplique; medidas de comunicación, abordaje social, contingencias (incluidas las medidas para dotar de acceso o estacionamiento adecuado a los predios con limitación de paso temporal, a razón de los procesos de excavación) y el monitoreo y reporte de avance y/o cierre de procesos, que incluya matriz de información relevante de cada afectación (e.g. presupuesto, estado del proceso, expediente, número de plano catastro, área en afectación, monto de avalúo administrativo, evidencias de aceptación de las compensaciones, otros indicadores).	Vía/Ferrovial, en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	
12.	Plan de Reasentamiento /Relocalización	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de un Plan de Reasentamiento/Relocalización, cuando corresponda, incluyendo medidas que permita a los afectados, restablecer su situación original, en caso de que, producto de los proyectos vinculados al OE, se identifique la afectación. Se deberá establecer, línea base (situación original de los afectados antes del desplazamiento), marco legal aplicable, identificación de impactos y alternativas para la compensación a afectados para el restablecimiento su situación original, tanto a reasentamiento individual como colectivo, evaluación de sitios de reasentamiento (solo aplica a reasentamiento colectivo), medidas para la Participación y Consulta Informada con las personas afectadas y grupos de interés, monitoreo y reporte de avance y/o cierre de procesos (e.g. presupuesto, estado del proceso, expediente, número de plano catastro, área en afectación, monto de avalúo administrativo, evidencias de aceptación de las compensaciones, otros indicadores).	Copia del Plan de Reasentamiento en relación con los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia que sustente implementación del Plan Reasentamiento, en relación con los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.



		Para los proyectos que corresponda, diseñar e implementar medidas para la Relocalización Temporal de la Población Estudiantil, aplicable cuando la ejecución de obras coincida con el Ciclo Educativo, para que los estudiantes puedan dar continuidad a sus actividades de formación, contando con una ubicación temporal apta para tal fin (condiciones idóneas respecto de servicios básicos y sanitarios adecuados, espacios seguros y pedagógicamente adaptados).		
<b>P5: Conservación de los Recursos</b>				
13.	Manejo y Protección Forestal y de Rescate de Fauna	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para el Manejo y Protección Forestal y de Rescate de Fauna cuando corresponda, a ser incluidas en el PGAS, incluyendo gestión en caso de corta de árboles, extracción y aprovechamiento de vegetación, compensación y reforestación y para los casos de Protección y Rescate de Fauna, se deberá considerar la translocación y liberación de fauna terrestre y acuática previo y durante las intervenciones, contando con las autorizaciones y permisos, conforme lo establece la legislación nacional y en apego de lo dispuesto dentro de zonificación de los proyectos vinculados a la OE	Evidencia de la incorporación de medidas para el Manejo y Protección Forestal y de Rescate de Fauna en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de las Medidas de Manejo y Protección Forestal y de Rescate de Fauna en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
14.	Restauración Paisajística y Conectividad Ecosistémica	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de medidas para la Restauración Paisajística y Conectividad Ecosistémica cuando corresponda, a ser incluidas en el PGAS, con el objeto de cautelar el estado original de las zonas y evitar la fragmentación del hábitat mediante la restauración, arborización y revegetación de áreas afectadas por obras y actividades de los proyectos vinculados al OE, compensación en caso de afectación de la flora, la cual es importante en la conectividad en áreas de protección de los cuerpos de agua, entre otras zonas potencialmente afectadas, potenciar la adaptación de la infraestructura para reducir la vulnerabilidad de los ecosistemas a los efectos del Cambio Climático.	Evidencia de la incorporación de medidas para la Restauración Paisajística y Conectividad Ecosistémica en el PGAS vinculado a los proyectos de la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de las Medidas de Restauración Paisajística y Conectividad Ecosistémica en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
<b>P6: Pueblos Indígenas</b>				
15.	Consulta y Participación de Pueblos Indígenas	Cada OE deberá velar cuando corresponda, por la existencia e implementación de la Consulta y Participación de unidades técnicas e instancias territoriales de Pueblos Indígenas, contemplando la información compartida o consultas durante etapa de diseño y ejecución, los respectivos acuerdos, reportes sobre las adecuaciones culturalmente apropiadas en diseños constructivos o justificaciones técnica en caso de imposibilidad de adopción (en caso que aplique), gobernanza indígena e inclusión de características geofísicas autótonas que garanticen el cumplimiento de lo dispuesto en la legislación nacional, cuando corresponda para los proyectos ubicados en territorio indígena vinculados a la OE.	Evidencia de la consulta y participación de unidades técnicas e instancias territoriales de pueblos indígenas, incluyendo los acuerdos, reportes, información o consultas para los proyectos ubicados en territorio indígena vinculados a la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de lo dispuesto en los acuerdos producto de la consulta y participación de pueblos indígenas, en referencia a los proyectos ubicados en territorio indígena vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
16.	Plan para Pueblos Indígenas	Cuando por evaluación social y ambiental se determine que en algunas de las intervenciones vinculadas a la OE existe la afectación a población indígena, esta OE deberá velar por la existencia e implementación de un Plan para Pueblos Indígena que para su formulación requerirá de la Consulta Previa Libre e Informada (CPLI) el cual deberá contener el resumen de la evaluación social, los principales grupos afectados o beneficiados, el plan de acción con las medidas de compensación o manejo, el resumen de necesidades de participación de los Pueblos Indígenas en el proyecto (lenguaje, idioma, horarios, otras especificidades culturales), espacios de participación en los distintas etapas del proyecto, incluido consulta previa libre e informada, la estrategia de consultas, el mecanismo de reclamación culturalmente apropiado, los recursos financieros y técnicos y el monitoreo y reporte de avance y/o cierre de procesos.	Copia del Plan de Pueblos Indígenas con la evidencia del debido proceso de CPLI en relación con los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia que sustente implementación del Plan de Pueblos Indígenas, en relación con los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Condición general a partir del inicio de la obra física, cuando corresponda. Condición general a partir del inicio de la obra física, cuando corresponda.



<b>P7: Patrimonio Cultural</b>				
17.	Procedimientos para la Gestión, Conservación y Protección del Patrimonio Cultural y Manejo de Hallazgos Fortuitos	Cada OE deberá velar por la existencia e implementación de los <b>Procedimientos para la Gestión, Conservación y Protección del Patrimonio Cultural y Manejo de Hallazgos Fortuitos</b> , contando con las autorizaciones y permisos cuando corresponda conforme legislación nacional. Los procedimientos deberán sustentar: (i) monitoreo arqueológico en sitios previamente identificados (incluida, cuando sea requerido, de la supervisión de un profesional en la disciplina); (ii) Abordaje en caso de hallazgos fortuitos arqueológicos y paleontológicos; (iii) Medidas para la ejecución de estudios especializados en la materia y contrataciones de expertos, según sea requerido. En el caso de hallazgo fortuito y/o eventos de conflictividad social asociados al Patrimonio Cultural, deberá informarse de manera inmediata al BCIE.	Copia de los Procedimientos para la Gestión, Conservación y Protección del Patrimonio Cultural y Manejo de Hallazgos Fortuitos, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación de Procedimientos para la Gestión, Conservación y Protección del Patrimonio Cultural y Manejo de Hallazgos Fortuitos, en los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Condición general a partir del inicio de la obra física, cuando corresponda. Condición general a partir del inicio de la obra física, cuando corresponda.
<b>P8: Capacidad de Manejar los Riesgos por Parte de cada OE</b>				
18.	Sistema de Gestión A&S para la etapa de ejecución	Cada OE deberá velar por la implementación de un <b>Sistema de Gestión A&amp;S</b> para la etapa de ejecución y operación, de acuerdo con los estándares A&S adoptados por el BCIE <sup>1</sup> , que incluya como mínimo: (i) Política A&S de la OE; (ii) Plan de Gestión A&S (PGAS) y el correspondiente presupuesto; (v) Concesiones, autorizaciones y permisos; (iii) Planes, procedimientos y medidas de gestión ambiental, social y cultural, cuando corresponda; (iv) Mecanismo de Reclamos; (v) Monitoreo, Seguimiento y Reportes (incorporando aquellas acciones correctivas que se generen producto del seguimiento de los proyectos vinculados a la OE).	Copia de documentos que componen el Sistema de Gestión A&S para la etapa de ejecución y operación de los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda. Informe SETAS, incluyendo evidencia de la implementación del SGAS para la etapa de ejecución de los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	Previo al primer desembolso para obra física que corresponda (una sola vez). Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.
19.	Contar especialistas/consultores para	Cada OE deberá velar que en cada contrato de Supervisión Externa conste la incorporación de los Especialistas/consultores A&S independientes, responsables de la verificación del	Copia del Contrato de Supervisión Externa donde conste la incorporación de la responsabilidad del seguimiento A&S	Previo al primer desembolso para obra

<sup>1</sup> Normas de Desempeño de la Corporación Financiera Internacional, Principios del Ecuador, Guías de Medio Ambiente Salud y Seguridad Ocupacional del Banco Mundial.

	el seguimiento A&S Independiente (Supervisión externa A&S)	cumplimiento de las acciones indicadas en los EIA, PGAS, SGAS incluido procesos de participación de los grupos de interés, mecanismo de reclamos y lo dispuesto en el presente Plan SIEMAS. Deberá incluir cualquier cambio en el diseño de los proyectos o impactos sociales potenciales durante ejecución y brindar opinión favorable, cuando sea requerido. Cada OE deberá de evidenciar la verificación A&S efectuada por el responsable A&S en cada uno de los Informes SETAS en etapa de ejecución y en los Informes A&S de Cierres Constructivos, mediante los respaldos y anexos que sean requeridos, por lo que cada OE empleará e incorporará estos requisitos y responsabilidades, sin limitarse a estos, en los documentos contractuales del servicio de supervisión de obra y adicionales contratos de especialistas A&S que celebre para la ejecución de los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	mediante la incorporación de los especialistas/consultores A&S necesarios, conforme lo requerido en el presente Plan de Acción SIEMAS. Copia de adicionales contratos A&S que se celebren para la ejecución de los proyectos vinculados a la OE, cuando corresponda.	física que corresponda (una sola vez).
20.	Cumplimiento Normativo	Cada OE deberá contar con concesiones, autorizaciones, licencias, permisos, habilitaciones requeridas conforme lo establece la legislación nacional, para la ejecución parcial o total de los proyectos vinculados a la OE y mantener estas en pleno cumplimiento y vigencia, cuando corresponda. Para tal efecto, cada OE es responsable del desarrollo de los Estudios/Evaluaciones de Impacto Ambiental y Social (EIAS) y/o Plan de Gestión A&S (PGAS) con medidas de prevención, mitigación y compensación. Declaración A&S, entre otros; que sean requeridos por las características y categoría de riesgo de las obras que permitan la ejecución de cada proyecto vinculado a la OE. En los casos de Excepción considerados cualquiera que sea evocada la equivalencia y/o exoneración en la presentación de estudios, concesiones, autorizaciones, licencias, permisos y habilitaciones requeridas, deberá presentar documentos de la excepción de legalidad a la norma y el proceso aplicado en sustitución en caso de que aplique.	Informe SETAS, incluyendo copia cuando corresponda de: (i) Licencias Ambientales y adicionales licencias, concesiones, autorizaciones, permisos, resoluciones, declaratorias, habilitaciones requeridas conforme lo establece la legislación nacional para la etapa de ejecución parcial o total de los proyectos vinculados a la OE; (ii) Estudios y Evaluaciones de Impacto Ambiental y Social (EIAS), diagnósticos de impacto A&S, Documentos de Evaluación Ambiental D1, Planes de Gestión A&S (PGAS), Declaraciones A&S, Informes de Regencia Ambiental, resoluciones y expedientes asociados, cuando corresponda; (iii) Documentos de respaldo de las Excepciones y el proceso aplicado en sustitución, en caso de que aplique; (iv) Lista de las notificaciones o multas	Condición general a partir del inicio de la obra física que corresponda.



		presentadas por las autoridades A&S, con resoluciones, expedientes y resumen de las subsanaciones a amonestaciones, según aplique para los proyectos vinculados a la OE.	
<b>Seguimiento al Plan de Acción</b>			
<b>Persona responsable de la Ejecución del Plan de Acción</b>	<b>Cargo</b>	<b>Encargado de la Gestión Ambiental y Social de cada OE</b>	
	<b>Institución</b>	Consejo Nacional de Vialidad (CONAVI) Ministerio de Educación Pública (MEP) Instituto Costarricense de Ferrocarriles (INCOFER) Ministerio de Vivienda y Asentamientos Humanos (MIVAH) Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias (CNE)	
<b>Método de informe de seguimiento por parte de cada OE al BCIE</b>	<ol style="list-style-type: none"> <li>Copia de los Contratos que la OE celebre, donde se evidencie la gestión del Recurso Humano y la incorporación de los Especialistas/Consultores A&amp;S independientes, así como sus responsabilidades.</li> <li>Planes de Seguridad, Higiene y Salud Ocupacional</li> <li>Plan de Atención y Prevención de Emergencias y Contingencias</li> <li>Evidencia de la inclusión en los PGAS de las medidas de prevención, mitigación y/o compensación, cuando corresponda para: Manejo de Materiales y desechos ordinarios, especiales y peligrosos; Monitoreo y Control de Emisiones Atmosféricas, Inventario de Gases de Efecto Invernadero, Olores, Vibraciones y Ruido; Gestión, Protección y Monitoreo de Aguas Superficiales; Gestión, Protección y Monitoreo Aguas Subterráneas; Comunicación y Participación con las Partes Interesadas; Manejo de Tránsito y Seguridad Vial; Gestión de Adquisición de Tierras, Expropiaciones, Servidumbres y liberación de Derechos de Vía/Ferrovial, Manejo y Protección Forestal y de Rescate de Fauna, Restauración Paisajística y Conectividad Ecosistémica, entre otras.</li> <li>Plan de Reasentamiento/Relocalización, cuando corresponda.</li> <li>Consulta y Participación de Pueblos Indígenas, cuando corresponda.</li> <li>Plan para Pueblos Indígenas, cuando corresponda.</li> <li>Registro de la implementación de los Mecanismos de Reclamos, conteniendo los reportes de avance y expedientes de atención y resolución de reclamos.</li> <li>Copia de las medidas para la Gestión, Conservación y Protección del Patrimonio Cultural y Manejo de Hallazgos Fortuitos, cuando corresponda.</li> </ol>		
	<ol style="list-style-type: none"> <li>Sistema de Gestión Ambiental y Social, de acuerdo con los estándares A&amp;S adoptados por el BCIE.</li> <li>Cumplimiento Normativo, incluido en este la presentación de los Estudios y Evaluaciones de Impacto Ambientales y Sociales (EIAS), diagnósticos de impacto A&amp;S, Documentos de Evaluación Ambiental D1, Planes de Gestión A&amp;S (PGAS), Declaraciones A&amp;S, concesiones, autorizaciones, licencias, permisos, habilitaciones requeridas, Informes de Regencia Ambiental, resoluciones y expedientes asociados; documentos de respaldo de las Excepciones y el proceso aplicado en sustitución, en caso de que aplique; listas de las notificaciones o multas presentadas por las autoridades A&amp;S, entre otros.</li> <li>Informes de Seguimiento Trimestral Ambientales y Sociales de cada OE que integre la información en los proyectos vinculados (Informe SETAS), incluyendo evidencia de la implementación de medidas referida y cuando sea requerido, la Opinión Favorable del Supervisor Externo/Consultor Especialista A&amp;S Independiente.</li> <li>Cuestionario SIEMAS.</li> </ol>		
<b>Frecuencia del informe al BCIE</b>	<b>Seguimiento durante la ejecución:</b> <ol style="list-style-type: none"> <li>Una vez alcanzado el 50% de la ejecución física.</li> <li>Una vez alcanzado el 100% de la ejecución física.</li> </ol> <b>Seguimiento durante la operación:</b> <ol style="list-style-type: none"> <li>Una vez alcanzado el 50% del plazo crediticio.</li> <li>Previo a finalizar el vínculo contractual.</li> </ol>		





## ANEXO H - INTEGRIDAD SECTOR PÚBLICO

### A. Contrapartes y sus Relacionados:

Todas las personas naturales o jurídicas que participen o presten servicios en proyectos u operaciones dirigidas al sector público, ya sea en su condición de oferentes, prestatarios, subprestatarios, organismos ejecutores, coordinadores, supervisores, contratistas, subcontratistas, consultores, proveedores, beneficiarios de donaciones (y a todos sus funcionarios, empleados, representantes y agentes), así como cualquier otro tipo de relación análoga, en adelante referidos como Contrapartes y sus Relacionados, deberán abstenerse de realizar cualquier acto o acción que se enmarque o pueda catalogarse como Práctica Prohibida conforme lo establece el literal (B) del presente Anexo.

### B. Prácticas Prohibidas:

El BCIE ha establecido un Canal de Reportes como el mecanismo para denunciar e investigar irregularidades, así como la comisión de cualquier Práctica Prohibida, en el uso de los fondos del BCIE o de los fondos administrados por éste.

Para efectos del presente contrato, entiéndase por Prácticas Prohibidas las siguientes:

- i. **Práctica Fraudulenta:** Cualquier hecho u omisión, incluyendo la tergiversación de hechos y circunstancias, que deliberadamente o por negligencia, engañe o intente engañar a alguna parte para obtener un beneficio financiero o de otra índole, propio o de un tercero o para evadir una obligación a favor de otra parte.
- ii. **Práctica Corruptiva:** Consiste en ofrecer, dar, recibir o solicitar, de manera directa o indirecta, algo de valor para influenciar indebidamente las acciones de otra parte.
- iii. **Práctica Coercitiva:** Consiste en perjudicar o causar daño, o amenazar con perjudicar o causar daño, de manera directa o indirecta, a cualquier parte o a sus bienes para influenciar en forma indebida las acciones de una parte.
- iv. **Práctica Colusoria:** Acuerdo realizado entre dos o más partes con la intención de alcanzar un propósito indebido o influenciar indebidamente las acciones de otra parte.
- v. **Práctica Obstructiva:** Consiste en: (a) deliberadamente destruir, falsificar, alterar u ocultar pruebas materiales para una investigación, o hacer declaraciones falsas en las investigaciones, a fin de impedir una investigación sobre denuncias de prácticas corruptas, fraudulentas, coercitivas o colusorias; y/o amenazar, acosar o intimidar a cualquiera de las partes para evitar que ellas revelen el conocimiento que tienen sobre temas relevantes para la investigación, o evitar que siga adelante la investigación, o



(b) emprender intencionalmente una acción para impedir físicamente el ejercicio de los derechos contractuales de auditoría y acceso a la información que tiene el BCIE.

C. Declaraciones y Obligaciones de las Contrapartes:

La(s) Contraparte(s) trasladará(n) a sus Relacionados (subprestatarios, organismos ejecutores, coordinadores, supervisores, contratistas, subcontratistas, consultores, proveedores, oferentes, beneficiarios de donaciones y similares) las siguientes declaraciones debiendo establecer las mismas de forma expresa en la documentación contractual que rija la relación entre la(s) Contraparte(s) con sus Relacionado(s). Lo anterior será aplicable a operaciones financiadas con recursos del BCIE o administrados por éste, con el fin de prevenir que éstos incurran en la comisión de Prácticas Prohibidas, obligándose tanto la Contraparte como sus Relacionados a acatar las acciones y decisiones que el BCIE estime pertinentes, en caso de comprobarse la existencia de cualesquiera de las Prácticas Prohibidas descritas en el literal (B) del presente Anexo.

Declaraciones Particulares de las Contrapartes

Las Contrapartes declaran que:

- i. Conocen el Canal de Reportes del BCIE, como un mecanismo para denunciar e investigar irregularidades o la comisión de cualquier Práctica Prohibida en el uso de los fondos del BCIE o de los fondos administrados por éste.
- ii. Conservarán todos los documentos y registros relacionados con actividades financiadas por el BCIE por un período de diez (10) años, contados a partir de la finalización del presente contrato.
- iii. A la fecha del presente contrato no se ha cometido de forma propia ni través de relacionados (funcionarios, empleados, representantes y agentes) o como cualquier otro tipo de relación análoga, en Prácticas Prohibidas.
- iv. Toda la información presentada es veraz y por tanto no ha tergiversado ni ocultado ningún hecho durante los procesos de elegibilidad, selección, negociación, licitación y ejecución del presente contrato.
- v. Ni ellos, ni sus directores, funcionarios, su personal, contratistas, consultores y supervisores de proyectos (i) se encuentran inhabilitados o declarados por una entidad como inelegibles para la obtención de recursos o la adjudicación de contratos financiados por cualquier otra entidad, o (ii) declarados culpables de delitos vinculados con Prácticas Prohibidas por parte de la autoridad competente.
- vi. Ninguno de sus directores y funcionarios ha sido director, funcionario o accionista de una entidad (i) que se encuentre inhabilitada o declarada inelegible por cualquier otra



entidad, (ii) o haya sido declarado culpable de un delito vinculado con Prácticas Prohibidas por parte de la autoridad competente.

### Obligaciones de las Contrapartes

Son obligaciones de las Contrapartes las siguientes:

- i. No incurrir en ninguna Práctica Prohibida en los programas, proyectos u operaciones financiados con fondos propios del BCIE o fondos administrados por éste.
- ii. Reportar durante el proceso de selección, negociación y ejecución del contrato, por medio del Canal de Reportes, cualquier irregularidad o la comisión de cualquier Práctica Prohibida relacionada con los proyectos financiados por el BCIE o con los fondos administrados por éste.
- iii. Reembolsar, a solicitud del BCIE, los gastos o costos vinculados con las actividades e investigaciones efectuadas en relación con la comisión de Prácticas Prohibidas. Todos los gastos o costos antes referidos deberán ser debidamente documentados, obligándose a reembolsar los mismos a solo requerimiento del BCIE en un período no mayor a noventa (90) días naturales a partir de la recepción de la notificación de cobro.
- iv. Otorgar el acceso irrestricto al BCIE o sus representantes debidamente autorizados para visitar o inspeccionar las oficinas o instalaciones físicas, utilizadas en relación con los proyectos financiados con fondos propios del BCIE o administrados por éste. Asimismo, permitirán y facilitarán la realización de entrevistas a sus accionistas, directivos, ejecutivos o empleados de cualquier estatus o relación salarial. De igual forma, permitirán el acceso a los archivos físicos y digitales relacionados con dichos proyectos u operaciones, debiendo prestar toda la colaboración y asistencia que fuese necesaria, a efectos que se ejecuten adecuadamente las actividades previstas, a discreción del BCIE.
- v. Atender en un plazo prudencial las consultas relacionadas con cualquier, indagación, inspección, auditoría o investigación proveniente del BCIE o de cualquier investigador, agente, auditor, o consultor apropiadamente designado, ya sea por medio escrito, virtual o verbal, sin ningún tipo de restricción.
- vi. Atender y observar cualquier recomendación, requerimiento o solicitud emitida por el BCIE o a cualquier persona debidamente designada por éste, relacionada con cualesquiera de los aspectos vinculados a las operaciones financiadas por el BCIE, su ejecución y operatividad.

Las Declaraciones y Obligaciones efectuadas por las Contrapartes contenidas en este literal C son veraces y permanecerán en vigencia desde la fecha de firma del presente contrato hasta la fecha en que las sumas adeudadas en virtud del mismo sean satisfechas en su totalidad.



D. Proceso de Auditoría e Investigación:

Previamente a determinarse la existencia de irregularidades o la comisión de una Práctica Prohibida, el BCIE se reservará el derecho de ejecutar los procedimientos de auditoría e investigación que le asisten pudiendo emitir una notificación administrativa derivada de los análisis, evidencias, pruebas, resultados de las investigaciones y cualquier otro elemento disponible que se relaciona con el hecho o Práctica Prohibida.

E. Recomendaciones:

Cuando se determine la existencia de irregularidades o la comisión de una Práctica Prohibida, el BCIE emitirá las recomendaciones que se enumeran a continuación, sin que sean limitativas. Lo anterior, sin perjuicio de que el BCIE tenga la facultad de denunciar el caso correspondiente a las autoridades locales competentes:

- i. Emisión de una amonestación por escrito.
- ii. Adopción de medidas para mitigar los riesgos identificados.
- iii. Suspensión de desembolsos.
- iv. Desobligación de recursos.
- v. Solicitar el pago anticipado de los recursos.
- vi. Cancelar el negocio o la relación contractual.
- vii. Suspensión de los procesos o de los procedimientos de contratación.
- viii. Solicitud de garantías adicionales.
- ix. Ejecución de fianzas o garantías.
- x. Cualquier otro curso de acción aplicable conforme el presente contrato.

F. Lista de Contrapartes Prohibidas:

El BCIE podrá incorporar a las Contrapartes y sus Relacionados en la Lista de Contrapartes Prohibidas que, para tal efecto, ha instituido. La inhabilitación de forma temporal o permanente en dicha Lista de Contrapartes Prohibidas será determinada caso por caso por el BCIE.

El BCIE otorgará a las contrapartes y sus relacionados la oportunidad para presentar sus argumentos de descargo, a través de la realización de un procedimiento administrativo.

Este Anexo forma parte integral del presente contrato, por lo que la Contraparte acepta cada una de las disposiciones aquí estipuladas.



## ANEXO I – CONDICIONES ESPECIALES SEGÚN FUENTE DE RECURSOS

[Se reserva este anexo para que, en caso de aceptarse la utilización de recursos extraordinarios para el Préstamos provenientes de una fuente de financiamiento externa al Banco, se describan las condiciones, comisiones, términos y obligaciones crediticias requeridos por la fuente externa de recursos extraordinarios. En el caso de identificar fuentes externas interesadas en participar en la financiación del Proyecto, el monto de los recursos provenientes de fondos ordinarios del Banco se ajustará en la misma proporción en que se aseguren los recursos externos.]





MINISTERIO  
DE HACIENDA

GOBIERNO  
DE COSTA RICA

DIRECCIÓN GENERAL  
DE CRÉDITO PÚBLICO

MH-DCP-CERT.-0003-2023

**ARIEL BARRANTES SOTO, DIRECTOR DE CRÉDITO PÚBLICO DEL MINISTERIO DE HACIENDA: CERTIFICA:** Que las siguientes cuatro (4) copias fotostáticas, son una reproducción fiel y exacta del siguiente documento: ADDENDUM N°1 AL CONTRATO DE PRÉSTAMO N°2317 que financiará el "Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura (PROERI)", suscrito entre la República de Costa Rica y el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE); documento que he tenido a la vista a efectos de certificar. Es todo.\*\*\*\*\*

Se expide la presente certificación en la ciudad de San José, a las nueve horas del doce de diciembre del dos mil veintitrés, para adjuntarla al expediente legislativo N° 23.635 denominado: "Aprobación del Contrato de Préstamo N° 2317 que financiará el "Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura (PROERI)", suscrito entre la República de Costa Rica y el (BCIE)". Exenta de timbres de Ley.

CCU

[www.hacienda.go.cr](http://www.hacienda.go.cr)





## **ADDENDUM No. 1 AL CONTRATO DE PRÉSTAMO No.2317**

### **COMPARECENCIA DE LAS PARTES**

CONSTE POR MEDIO DEL PRESENTE DOCUMENTO QUE, en el lugar y la fecha señalada al final del presente contrato, DE UNA PARTE: El **BANCO CENTROAMERICANO DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA**, institución financiera multilateral de desarrollo, con personalidad jurídica de carácter internacional, con domicilio en la ciudad de Tegucigalpa, Distrito Central, República de Honduras, cédula de persona jurídica tres – cero cero tres –cero cuarenta y cinco mil doscientos treinta y nueve, debidamente representado en este acto por el señor Álvaro José Alfaro Gutiérrez, mayor, economista, vecino de La Unión de Cartago, República de Costa Rica, Cédula de Identidad número uno-mil ciento noventa y ocho-cero doscientos ochenta y ocho, actuando en su condición de Oficial Jefe de País de la Oficina de Representación del BCIE en Costa Rica, con facultades de apoderado generalísimo sin límite de suma, suficientes para este acto ("BCIE" o el "Banco"); y, DE OTRA PARTE: la **REPÚBLICA DE COSTA RICA**, debidamente representada en este acto por el señor Nogui Ramón Acosta Jaén, mayor, casado, economista, vecino de Mata de Plátano de Goicoechea, San José, República de Costa Rica, con cédula de identidad número uno-cero setecientos tres-cero setecientos ochenta y siete, actuando en su condición de Ministro de Hacienda, según Acuerdo de la Presidencia de la República número 001-P (cero cero uno-P) de fecha ocho de mayo de dos mil veintidós, publicado en el Alcance N°91 al Diario Oficial La Gaceta N°85 del 10 de mayo del dos mil veintidós (el "Prestatario") y el señor Alejandro José Picado Eduarte, mayor, casado, Ingeniero Civil, vecino de Birrí, Heredia, portador de la cédula de identidad número cuatro-cero uno sesenta-cero seiscientos quince, actuando en su calidad de Presidente, según Decreto Ejecutivo número cuarenta y tres mil quinientos sesenta y dos -MP, publicado en La Gaceta número noventa y nueve, Alcance número ciento ocho, del día lunes treinta de mayo de dos mil veintidós, nombramiento que se encuentra vigente, hasta el tanto no exista acto de la Presidencia de la República que derogue dicho decreto de la **COMISIÓN NACIONAL PARA LA PREVENCIÓN DE RIESGOS Y LA ATENCIÓN DE EMERGENCIAS DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA**, domiciliada en Pavas, cien metros al Norte del Aeropuerto Tobías Bolaños, Cédula de Persona Jurídica número 3-007-111111, (el "Organismo Ejecutor Coordinador"). Las Partes, debidamente autorizadas y con suficiente capacidad para celebrar el presente acto, han convenido en celebrar y al efecto celebran, el presente **Addendum al Contrato de Préstamo No. 2317**, que en adelante se denominará "Addendum", en los términos, pactos, condiciones y estipulaciones siguientes:

### **ARTÍCULO I ANTECEDENTES**

**PRIMERO.** Mediante contrato suscrito el día 15 de marzo de 2023, el BCIE autorizó al Prestatario el Préstamo No. 2317, por la suma de hasta setecientos millones de Dólares (US\$700.000.000,00). El plazo del Préstamo vence hasta treinta (30) años después del primer desembolso.



El 28 de octubre de 2023 el BCIE autorizó la inclusión de recursos del Programa para la Reducción de la Pobreza y la Exclusión Económica y Social (PRPEES) en el Préstamo, en las condiciones que se detallarán en el Artículo II.

**SEGUNDO.** A la fecha establecida al final de la presente enmienda, las Partes convienen en modificar el Contrato de Préstamo de conformidad con lo estipulado en el presente documento.

#### DECLARACIONES

**Considerando que**, las Partes hacen suyas las declaraciones contenidas en el Contrato de Préstamo; y

**Considerando que**, sujeto al cumplimiento de ciertas condiciones, las Partes están de acuerdo en realizar dichas modificaciones.

**EN VIRTUD DE LO ANTERIOR**, y en consideración de las cláusulas, acuerdos y disposiciones aquí contenidas, las Partes del presente Addendum se obligan conforme a lo siguiente:

#### ARTÍCULO II MODIFICACIÓN

##### SECCION 1. Términos Definidos.

Salvo que sean definidos de forma distinta en el presente Addendum, los términos con mayúscula inicial contenidos en el presente Addendum tendrán el significado que se les atribuye en el Contrato de Préstamo.

##### SECCION 2. Modificaciones al Contrato de Préstamo.

A partir de la Fecha Efectiva de Modificación, el Contrato de Préstamo se modificará de conformidad con lo siguiente:

Se modifica la **Sección 3.01 Monto**, así:

*El monto total del Préstamo asciende a la suma de hasta **SETECIENTOS MILLONES DE DÓLARES EXACTOS (US\$700,000,000.00)**, moneda de Estados Unidos de América, desglosados de la manera siguiente:*

- A.** *Hasta **SEISCIENTOS CINCUENTA Y SIETE MILLONES DOSCIENTOS MIL DOLARES (US\$657,200,000.00)**, moneda de Estados Unidos de América, provenientes de recursos ordinarios del BCIE y/o, en su caso, de recursos de fuentes externas. En este caso, el monto de los recursos provenientes de recursos ordinarios disminuirá en la misma proporción que aumenten los recursos externos.*



- B.** Hasta **CUARENTA Y DOS MILLONES OCHOCIENTOS MIL DÓLARES (US\$42,800,000.00)**, moneda de Estados Unidos de América, con recursos del Programa para la Reducción de la Pobreza y la Exclusión Económica y Social (PRPEES).

Se modifica la **Sección 3.02 Plazo**, así:

*El Plazo del Préstamo es de:*

- A.** Para los recursos ordinarios del BCIE: Hasta treinta (30) años, incluyendo hasta cinco (5) años de período de gracia, contados a partir de la fecha del primer desembolso del Préstamo.
- B.** Para los recursos del PRPEES: Hasta veinticinco (25) años, incluyendo hasta cinco (5) años de período de gracia, contados a partir de la fecha del primer desembolso del Préstamo.
- C.** Para los recursos externos: El plazo y período de gracia que defina la fuente.

Se modifican los literales (a) Intereses y (b) Margen Aplicable de la **Sección 3.10 Intereses**, así:

**Sección 3.10 Intereses.**

(a) Intereses.

*Tasas de Interés.* Sujeto a la Sección 3.10 (b) y (c), cada Desembolso con Recursos Ordinarios, generará intereses a una tasa anual equivalente a SOFR a Plazo a seis (6) meses para el Período de Interés correspondiente más un margen aplicable establecido de conformidad con la Sección 3.10(b) (Intereses) del Contrato.

*Cada Desembolso con recursos del PRPEES acumulará intereses a tasa fija de uno y medio por ciento (1.5%) anual.*

(b) Margen Aplicable.

*Para Recursos Ordinarios cada Préstamo SOFR a treinta (30) años plazo generará intereses a una tasa anual equivalente al SOFR a Plazo a seis (6) meses para el Período de Interés correspondiente más el margen del sector público con garantía soberana a veinte (20) años, al cual adicionalmente se le incorporará un margen por plazo, ambos establecidos por el BCIE.*

*La tasa SOFR a Plazo a seis (6) meses será revisable y ajustable semestralmente, durante la vigencia del Préstamo.*



*El margen del sector público con garantía soberana a veinte (20) años y el margen adicional por plazo serán revisables y ajustables trimestralmente, durante la vigencia del Préstamo.*

Se modifica el **Anexo I – Condiciones Especiales según Fuente de Recursos** y se le adiciona las condiciones de la primera fuente de recursos externos, así:

**A. Monto. Hasta SESENTA Y SEIS MILLONES SEISCIENTOS OCHENTA Y CUATRO MIL OCHOCIENTOS CUARENTA Y CUATRO DÓLARES (US\$66,684,844.00), moneda de Estados Unidos de América, con recursos de fuente externa.**

*Plazo. Hasta veinte (20) años, incluyendo hasta cinco (5) años de período de gracia, contados a partir de la fecha del primer desembolso del Préstamo.*

*Intereses. Cada Desembolso con Fuente de Recursos a veinte (20) años plazo generará intereses a una tasa anual equivalente al SOFR a Plazo a seis (6) meses para el Período de Interés correspondiente más un margen establecido por el BCIE de la Tasa Sector Público con garantía soberana a veinte (20) años, al cual se le deducirá tres cuartos del uno por ciento (0.75%) fijo.*

*La tasa SOFR a Plazo a seis (6) meses será revisable y ajustable semestralmente, y el margen establecido por el BCIE de la Tasa Sector Público con garantía soberana a veinte (20) años será revisable y ajustable trimestralmente.*

### SECCION 3. Condiciones para la Entrada en Vigor del Addendum.

Las modificaciones contenidas en el presente Addendum serán efectivas y entraran en vigor y surtirán todos sus efectos a partir de la fecha de firma del presente Addendum (la "Fecha Efectiva de Modificación"), una vez que: (i) el Banco haya recibido una copia debidamente firmada por los representantes autorizados de cada una de las Partes del presente Convenio; y (ii) que se haya obtenido debidamente la aprobación necesaria por parte de la Asamblea Legislativa de la República de Costa Rica conforme al procedimiento legal correspondiente y que dicha aprobación haya sido debidamente publicada en el Diario Oficial La Gaceta.

### SECCION 4. Declaraciones y Garantías.

El Prestatario declara y garantiza, por medio del presente, que:

**a. Facultades y Autorizaciones Corporativas; No Contravención.**

- i. La suscripción y formalización de este Addendum ha sido debidamente autorizada y llevadas a cabo, de forma tal que todas y cada una de las obligaciones a su cargo contenidas en el presente Addendum son legítimas,



válidas, vigentes, eficaces y vinculantes, y le son plenamente exigibles de conformidad con la Ley Aplicable y la Fecha de Vigencia;

- ii. A esta fecha cuentan con las autorizaciones administrativas y no requieren de consentimiento adicional alguno por parte de terceros, ni existe dictamen alguno, requerimiento judicial, mandato, decreto, normativa o reglamento aplicable al Prestatario pendiente que le impida la suscripción, entrega y formalización de este Addendum;
  - iii. La celebración y suscripción del presente Addendum no contraviene o puede resultar, derivar o consistir en un incumplimiento de conformidad con ninguna Ley Aplicable al Prestatario.
- b. Efecto Vinculante. El presente Addendum ha sido debidamente celebrado por el Prestatario constituye un acuerdo válido y legalmente exigible en su contra.
  - c. Ausencia de Algún Cambio Adverso Significativo. A la fecha del presente documento, no se ha producido ni ha ocurrido algún Cambio Adverso Significativo.
  - d. Confiabilidad de Declaraciones. Las declaraciones contenidas en este Addendum fueron realizadas con el propósito de que el Banco suscribiera el mismo, reconociendo además que el Banco ha accedido a suscribir el presente Addendum en función de dichas declaraciones y confiando plenamente en cada una de las mismas.
  - e. Veracidad de las Declaraciones. A los efectos de este Addendum y los Documentos Principales, el Prestatario declara que toda la información entregada al BCIE, incluyendo la entregada con anterioridad a la fecha de este Addendum, es veraz, exacta y completa, sin omitir hecho alguno que sea relevante para evitar que la declaración sea engañosa. El Prestatario también declara que mantendrá al BCIE libre de cualquier responsabilidad respecto de la información entregada al BCIE.
  - f. Vigencia de las Declaraciones. Las declaraciones contenidas en este Addendum continuarán vigentes después de la celebración del mismo y hasta la culminación de las operaciones en él contempladas, con excepción de cualquier modificación en dichas declaraciones que sean oportunamente aceptadas por el BCIE.

#### SECCION 5. Misceláneos.

- a. Referencia y Efectos relacionados con el Contrato de Préstamo.
  - i. Para efectos del Contrato de Préstamo, el presente Addendum será considerado como, y formará parte del, Contrato de Préstamo en y posteriormente a la Fecha Efectiva de Modificación. Cada referencia contenida en el Contrato de Préstamo a "este Contrato", "el presente", o cualquier otra referencia similar al Contrato de Préstamo y cada referencia contenida en cualquier otro documento "al Contrato de Préstamo", "el presente", o cualquier otra referencia similar al Contrato de Préstamo



significarán y serán una referencia al Contrato de Crédito según el mismo ha sido modificado por el presente Addendum.

- ii. Salvo por las modificaciones específicas realizadas al Contrato de Préstamo por virtud del presente Addendum, las disposiciones contenidas en el Contrato de Préstamo y en los demás Documentos Principales seguirán en pleno vigor y efecto y son, por medio del presente, confirmadas y ratificadas.
  - iii. La suscripción del presente Convenio no deberá interpretarse ni se entenderá ni será considerada como una dispensa a cualquier disposición, ni como una renuncia, demora u omisión al ejercicio de cualquier derecho, facultad o recurso por parte del BCIE bajo el Contrato de Préstamo y/o los demás Documentos Principales.
- b. Encabezados. Los encabezados contenidos al principio de cada sección del presente Addendum son para efectos de referencia únicamente y no deberán definir o limitar en forma alguna las disposiciones aquí contenidas.

### ARTÍCULO III RATIFICACIÓN

Las Partes manifiestan que dejan firme y con plena eficacia legal todas y cada una de las estipulaciones consignadas en el Contrato de Préstamo No. 2317, que no hayan sido modificadas ni dejadas sin efecto expresamente por el presente Addendum.

### ARTICULO IV ACEPTACIÓN

Las Partes, el BCIE y el Prestatario, aceptan el presente Addendum al Contrato de Préstamo No. 2317 y lo suscriben en señal de conformidad y constancia en dos (2) ejemplares de un mismo tenor e igual fuerza obligatoria, uno para cada parte, en el lugar y la fecha mencionados, bajo la firma correspondiente en el presente documento.



**FIRMAS:**



---

**BANCO CENTROAMERICANO  
DE INTEGRACIÓN ECONÓMICA  
"el BCIE"**

Nombre: *Álvaro José Alfaro Gutiérrez*  
Cargo: Oficial Jefe de País  
Lugar: San José, Costa Rica  
Fecha: 12 de diciembre del 2023



---

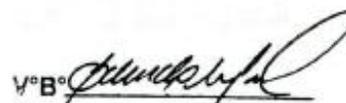
**REPÚBLICA DE COSTA RICA**

**"el Prestatario"**  
Nombre: *Nogui Acosta Jaén*  
Cargo: Ministro de Hacienda  
Lugar: San José, Costa Rica  
Fecha: 12 de diciembre del 2023



---

**COMISIÓN NACIONAL PARA LA PREVENCIÓN DE RIESGOS  
Y ATENCIÓN DE EMERGENCIAS  
"el Organismo Ejecutor Coordinador"**  
Nombre: *Alejandro J. Picado Eduarte*  
Cargo: Presidente  
Lugar: San José, Costa Rica  
Fecha: 12 de diciembre del 2023



---

**Unidad Asesoría Legal  
C.N.E.**



## ARTÍCULO 2- Determinación de proyectos a ejecutar mediante el Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura.

Los recursos establecidos en el presente contrato de préstamo se utilizarán exclusivamente en el desarrollo de infraestructura resiliente y sostenible que se encuentra incluida en los siguientes documentos:

- a. Plan General de la Emergencia según Decreto Ejecutivo 43626-MP, publicado en el Alcance N°142 al Diario Oficial La Gaceta N°132 del 12 de julio del 2022 y reformado por el artículo 1° del Decreto Ejecutivo N°44072 publicado en el Alcance N°123 al Diario Oficial La Gaceta N°117 del 29 de junio del 2023 y sus reformas, que declaró estado de emergencia nacional por los efectos generados por la acumulación de lluvias ocasionados por las ondas tropicales número 11, 12 y la Tormenta Tropical Bonnie en los siguientes cantones: Provincia de San José: Dota y Tarrazú; Provincia de Alajuela: San Carlos, Guatuso, Los Chiles y Upala; Provincia de Cartago: Turrialba; Provincia de Heredia: Sarapiquí; Provincia de Guanacaste: La Cruz; Provincia de Puntarenas: Garabito, Parrita y Quepos; así como los distritos de San Luis de Santo Domingo, Dulce Nombre de Vásquez de Coronado y el distrito Guápiles del Cantón de Pococí, estos tres últimos respecto únicamente de las afectaciones ocurridas en la ruta nacional 32 y el distrito San Isidro del Cantón de El Guarco, respecto únicamente de las afectaciones ocurridas en la ruta nacional 2.
- b. Plan General de la Emergencia según Decreto Ejecutivo 43752-MP publicado en el Alcance N°229 al Diario Oficial La Gaceta N°204 del 26 de octubre del 2022 y sus reformas, que declaró estado de emergencia nacional por los efectos generados en el territorio por la acumulación de lluvias ocasionados por la influencia directa de la Zona de Convergencia Intertropical sobre Costa Rica en los siguientes cantones: Provincia de San José: Alajuelita, Aserri y Desamparados.
- c. Plan General de la Emergencia según Decreto Ejecutivo 43754-MP publicado en el Alcance N°229 al Diario Oficial La Gaceta N°204 del 26 de octubre del 2022 y sus reformas, que declaró estado de emergencia nacional por los efectos generados debido a la acumulación de lluvias en el territorio ocasionados por la influencia indirecta del Huracán Julia en los siguientes cantones: Provincia de San José: Pérez Zeledón, Provincia de Puntarenas: Buenos Aires, Coto Brus, Corredores, Golfito y Osa.

El listado de proyectos incluidos en dichos Planes Generales y serán cubiertos por los recursos del préstamo son los siguientes:

Provincia	Cantón	Distrito	Poblado	Decreto	Tipo
Alajuela	Guatuso	Cote	El Pato	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	Guatuso	Katira	Colonia Naranjeña, asentamiento campesino	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	Guatuso	Katira	La Florida y La Palmera	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	Guatuso	San Rafael	San Rafael, Betania, Buenos Aires, Maquencal	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	Los Chiles	El Amparo	Pavón-Cristo Rey	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	Los Chiles	El Amparo	La Urraca	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	Los Chiles	San Jorge	Pueblo Nuevo	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	San Carlos	Florencia	San Rafel	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	San Carlos	Pocosol	Esterito	43626 Bonnie	Puentes
Alajuela	San Carlos	Venado	La Cucaracha	43626 Bonnie	Puentes
Guanacaste	La Cruz	La Cruz	Santa Elena	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	San Ramón	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	Bijagual	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	San Ramón	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	San Ramón	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	Tirimбина	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	San Ramón	43626 Bonnie	Puentes
Heredia	Sarapiquí	La Virgen	Tirimбина	43626 Bonnie	Puentes
Puntarenas	Buenos Aires	Biolley	El Carmen, Colorado	43754 Julia	Sistemas de Agua
Puntarenas	Buenos Aires	Biolley	La Amistad	43754 Julia	Sistemas de Agua
Puntarenas	Buenos Aires	Biolley	Bajo Coto	43754 Julia	Puentes
Puntarenas	Buenos Aires	Biolley	El Carmen	43754 Julia	Puentes
Puntarenas	Buenos Aires	Boruca	El Brujo y La Florida	43754 Julia	Sistemas de Agua
Puntarenas	Buenos Aires	Boruca	Cajón de Boruca	43754 Julia	Sistemas de Agua
Puntarenas	Buenos Aires	Boruca	Santa Teresita	43754 Julia	Sistemas de Agua

<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Boruca	Boruca	43754 Julia	Vivienda
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Buenos Aires	Buenos Aires	43754 Julia	Vivienda
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Buenos Aires	Barrio Los Ángeles	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Chánguena	San Luis	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Chánguena	Santa Lucía, Bonga	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Chánguena	Chánguena	43754 Julia	Carreteras (obras correctivas)
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Colinas	La Virgen	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Pilas	Bajo Veraguas	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	Las Vueltas Limoncito	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	Clavera	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	Potrero Grande	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	Boca Limón	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Canoas	Canoas	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Canoas	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Canoas	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Canoas	Guayabal	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Canoas	San Antonio	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Canoas	La Argentina	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	La Cartonera	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	zona de Río Bonito	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	La fuente de caño seco	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	La Central Campesina	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	Estrella del Sur, Coto 44	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	La Central Campesina	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	La Cuesta	La Cuesta	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Naranja Bella Luz, Laurel	43754 Julia	Sistemas de Agua

<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Laurel	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Cenizo	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Incendio	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Laurel	Santa Rosa	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Aguabuena	Agua buena	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Aguabuena	Copal	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Limoncito	Alto Unión	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Limoncito	La Casona	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Limoncito	Brusmalis	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Limoncito	Territorio Indígena Coto Brus	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Pittier	Santa Fe	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Pittier	Fila Tigre	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Pittier	La Escuadra	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Pittier	Sansi	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Sabalito	Río Sereno	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Sabalito	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	San Vito	El Ceibo	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	San Vito	San Vito	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	Playa Pógeres Pita	43626 Bonnie	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Golfito	Kilometro Uno	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Golfito	Golfito	43754 Julia	Vivienda
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	Villa Briceño	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	Bambel Uno	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	Guaycará	43754 Julia	Vivienda
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	Guaycará	43754 Julia	Vivienda
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	Palo seco	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	Boca gallardo	43754 Julia	Centros Educativos

<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	Carbonera	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	Dos brazos de Río Tigre	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	Puerto jimenez	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	La palma	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Puerto Jiménez	Cañaza	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Osa	Bahía Ballena	Playa Hermosa	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Osa	Palmar	Finca Cinco	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Osa	Palmar	Zona Americana	43754 Julia	Ríos y Quebradas
<b>Puntarenas</b>	Osa	Palmar	Finca 1, 2-4, 10, 5, 7, 8, Barrio Embarcadero, Barrio Cementerio, Ciudad Cortés	43754 Julia	Ríos y Quebradas
<b>Puntarenas</b>	Osa	Palmar	Cañablancal	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Osa	Palmar	San Francisco de Tinoco	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Osa	Piedras Blancas	Finca Limon	43754 Julia	Centros Educativos
<b>Puntarenas</b>	Osa	Piedras Blancas	Finca Alajuela	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Osa	Piedras Blancas	Fincas Costa Rica	43754 Julia	Ríos y Quebradas
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Santa Cecilia	43754 Julia	Ríos y Quebradas
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Barrio Embarcadero	43754 Julia	Ríos y Quebradas
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Barrio El Embarcadero	43754 Julia	Ríos y Quebradas
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Comunidad de San Rafael o linda Vista de Osa	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Comunidad de la Fuente Muñeco	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Balsar	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	Balsar Abajo, La fuente Muñeco	43754 Julia	Puentes
<b>Puntarenas</b>	Osa	Sierpe	San Juan	43754 Julia	Puentes
<b>San José</b>	Alajuelita	Alajuelita	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	Alajuelita	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	Alajuelita	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos

<b>San José</b>	Alajuelita	Concepción	8 de diciembre	43752 ADA	Carreteras (obras correctivas)
<b>San José</b>	Alajuelita	Concepción	Comunidad El Muro	43752 ADA	Carreteras (obras correctivas)
<b>San José</b>	Alajuelita	Concepción	Boca del Monte	43752 ADA	Carreteras (obras correctivas)
<b>San José</b>	Alajuelita	Concepción	Concepción	43752 ADA	Vivienda
<b>San José</b>	Alajuelita	San Antonio	El Llano	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	San Felipe	San Felipe	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	San Felipe	San Felipe	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	San Josecito	Calle el Alto	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	San Josecito	San Josecito	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	San Josecito	San Josecito	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Alajuelita	San Josecito	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Poas de Aserrí	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Cedral	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Corazón de Jesús	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Las mercedes	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Aserrí	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Santa Teresita	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Aserrí	Aserrí	Aserrí	43752 ADA	Vivienda
<b>San José</b>	Aserrí	Salitrillos	Santa Teresita	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Aserrí	Salitrillos	Barrio Colinas Aserrí	43752 ADA	Puentes
<b>San José</b>	Aserrí	Salitrillos	Barrio Guadalupe	43752 ADA	Puentes
<b>San José</b>	Aserrí	Salitrillos	Barrio Las Tamaleras	43752 ADA	Puentes
<b>San José</b>	Aserrí	Salitrillos	Salitrillos	43752 ADA	Puentes
<b>San José</b>	Aserrí	Salitrillos	SALITRILLOS	43752 ADA	Vivienda
<b>San José</b>	Aserrí	Tarbaca	SAN RAFAEL	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	Damas	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	Damas	Urb. Marianela	43752 ADA	Ríos y Quebradas

<b>San José</b>	Desamparados	Desamparados	Turrujal	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	Desamparados	DESAMPARADOS	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	Desamparados	Barrio Santa Cecilia (Distrito San Rafael Abajo) y Urb. La Florita (Distrito Centro)	43752 ADA	Puentes
<b>San José</b>	Desamparados	Desamparados	Barrio Fusilera Corazón de Jesús	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	Desamparados	San Esteban Rey	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	Gravilias	Riberalta	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	Rosario	Guadarrama	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	San Juan de Dios	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	Calle San Diego	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	Cruz Roja	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	Blanca Durán	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	Calle Roble	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	Calle Antigua	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Juan de Dios	San Juan de Dios	43752 ADA	Vivienda
<b>San José</b>	Desamparados	San Miguel	Manzano	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	San Miguel	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	San Miguel	Sin poblado	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	San Miguel	Entrada a la Isla, sector Calle Sabanilla	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Miguel	Urb. Casa de Campo	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	La Tabla	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Areneros	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Benavides 1	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Benavides 2	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Copelot I	43752 ADA	Ríos y Quebradas

<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Urb. Pablo Presbere	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Condominios Montecarlo	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Calle La Amistad	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Abajo	Gardenia	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Maiquetía	43752 ADA	Centros Educativos
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	San Rafael Arriba y San Juan de Dios	43752 ADA	Puentes
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Sector Volcafe	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Centro	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Buen Pastor	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Barrio La Granja Sector 1	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Barrio La Granja, sector sector 2	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Barrio La Granja, sector sector 3	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Los Porosales	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Barrio San Bosco	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	Barrio Maiquetía	43752 ADA	Ríos y Quebradas
<b>San José</b>	Dota	Santa María	SAN ISIDRO	43626 Bonnie	Puentes
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Barú	Tres Piedras	43754 Julia	Puentes
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Cajón	Santa María	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Cajón	Bajo Las Brisas	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Cajón	Quizarrá	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Cajón	Barrio México	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Daniel Flores	Barrio los Angeles	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Daniel Flores	Villa Ligia	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Daniel Flores	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Daniel Flores	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Daniel Flores	Sin poblado	43754 Julia	Sistemas de Agua
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	El General	General Viejo	43754 Julia	Centros Educativos

San José	Pérez Zeledón	El General	Santa Cruz	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Pejibaye	El Águila	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Pejibaye	Barrio el Colegio	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Pejibaye	La Trinidad	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Platanares	Concepción	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Platanares	Sin poblado	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Platanares	Bajo Las Bonitas	43754 Julia	Alcantarillas y Vados
San José	Pérez Zeledón	Rivas	San José	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Rivas	Buena Vista	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	Rivas	Palmital	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	Quebradas	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	Doce de marzo	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	El Ceibo	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	Pavones	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	San Agustín	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Pedro	Las Mercedes	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Pedro	Santiago	43754 Julia	Centros Educativos
San José	Pérez Zeledón	San Pedro	San pedro	43754 Julia	Centros Educativos

- a. *“Resolución Vinculante: Declaratoria de Peligro Inminente sobre infraestructura pública en rutas nacionales, puentes, infraestructura ferroviaria, centros educativos y viviendas”* emitida por la Comisión Nacional de Emergencia mediante Acuerdo de Junta Directiva N° 210-11-2022<sup>1</sup>, tomado en la sesión extraordinaria N°14-11-22 celebrada el día 09 de noviembre de 2022, publicada en el Alcance No. 246 del Diario Oficial La Gaceta No. 221 del 18 de noviembre de 2022, modificada posteriormente por el Acuerdo N°027-03-2023, tomado en la Sesión Extraordinaria N°03-03-

---

1

[https://www.cne.go.cr/transparencia/jerarcas\\_decisiones/Acuerdos%20Junta%20Directiva/acuerdos%202022/CNE-JD-CA-210-2022.pdf](https://www.cne.go.cr/transparencia/jerarcas_decisiones/Acuerdos%20Junta%20Directiva/acuerdos%202022/CNE-JD-CA-210-2022.pdf)

2023 del día 09 de marzo del 2023<sup>2</sup>, y publicada en el Diario Oficial La Gaceta N° 55 del 24 de marzo de 2024.

El listado de proyectos incluidos en dichas resoluciones vinculantes y que serán financiados por este contrato de préstamo son los siguientes:

### TRAMOS DE CARRETERA

Provincia	Cantón	Distrito	Ruta o Tramo	Km inicial	km final
Alajuela	Alajuela	Carrizal	126	22.65	22.725
Alajuela	Alajuela	San Rafael	124	7.7	7.93
Alajuela	Atenas	Escobal	707	17.585	18.32
Alajuela	Atenas	San José	135	20.225	20.25
Alajuela	Atenas	San José	716	1.875	1.89
Alajuela	Río Cuarto	Santa Rita	Ruta 745, SC 20963	48.419	48.419
Alajuela	San Carlos	Aguas Zarcas	Ruta 250 SC 20870	0.8	2.25
Alajuela	San Carlos	Cutris	142	84.2	84.2
Alajuela	San Carlos	Florencia	141	53.555	53.555
Alajuela	San Carlos	La Fortuna	142	75	75
Alajuela	San Carlos	La Tigra	702	58.01	58.01
Alajuela	San Carlos	Quesada	Ruta 141 SC 21550	43.1	43.1
Alajuela	San Carlos	Quesada	Ruta 141, SC 21550	45.15	45.15
Alajuela	San Carlos	Quesada	140	3.85	3.85
Alajuela	San Carlos	Venado	4	126.4	126.4
Alajuela	San Mateo	Desmonte	3	52.1	52.15
Alajuela	San Ramón	Santiago	1	56.235	75.235
Cartago	Alvarado	Pacayas	225	21.2	21.25
Cartago	Cartago	Aguacaliente o San Francisco	405	2.1	2.1
Cartago	El Guarco	Patio de Agua	228	0.95	0.95
Cartago	Oreamuno	Cipreses	230	7.5	7.5
Cartago	Paraíso	Orosi	224	5	5
Guanacaste	Abangares	Sierra	145	0	47.24

2

[https://www.cne.go.cr/transparencia/jerarcas\\_decisiones/Acuerdos%20Junta%20Directiva/Acuerdos/CNE-JD-CA-027-2023.pdf](https://www.cne.go.cr/transparencia/jerarcas_decisiones/Acuerdos%20Junta%20Directiva/Acuerdos/CNE-JD-CA-027-2023.pdf)

<b>Guanacaste</b>	Nicoya	Nicoya	21	65.7	65.7
<b>Guanacaste</b>	Santa Cruz	Santa Cruz	904	10.295	10.295
<b>Guanacaste</b>	Tilarán	Arenal	142	59.14	59.19
<b>Guanacaste</b>	Tilarán	Arenal	142	70.41	70.8
<b>Heredia</b>	Heredia	Varablanca	126	35.23	35.24
<b>Heredia</b>	San Rafael	San Josecito	502	0	5.97
<b>Heredia</b>	Santa Bárbara	Santa Bárbara	126	13.373	13.385
<b>Heredia</b>	Santa Bárbara	Santa Bárbara	127	1.3	1.325
<b>Limón</b>	Pococí	Guápiles	809	5.26	5.263
<b>Limón</b>	Siquirres	Florida	415	38.1	38.1
<b>Limón</b>	Talamanca	Cahuita	36	57.044	57.144
<b>Limón</b>	Talamanca	Cahuita	36	57.694	57.794
<b>Limón</b>	Talamanca	Cahuita	36	57.044	57.144
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Brunka	2	228.87	228.95
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Buenos Aires	2	24.2	24.2
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	2	209.21	209.23
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	2	210.23	210.25
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Potrero Grande	2	211.1	211.18
<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Volcán	2	188.9	188.9
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	237	76.1	76.3
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	6	608.3	608.36
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	34	25.75	25.75
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	34	18.55	18.55
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	320	0.85	6.625
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	2	311.06	311.2
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	2	316.22	316.3
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Pavón	611	16.44	16.66
<b>Puntarenas</b>	Monteverde	Monteverde	606	33.765	33.765
<b>Puntarenas</b>	Osa	Sierpe	245	38	38.12
<b>Puntarenas</b>	Parrita	Parrita	34	72.525	78.77
<b>Puntarenas</b>	Parrita	Parrita	301	40.615	41.525
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Barranca	1	93.98	94.02
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Barranca	17	0	0.1
<b>San José</b>	Acosta	San Ignacio	301	8.4	34.8
<b>San José</b>	Aserrí	Legua	313	9.8	9.8
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Páramo	335	0.88	0.88
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Páramo	335	10.1	10.1
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Páramo	335	10.8	10.8
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Páramo	335	16.07	16.07

San José	Pérez Zeledón	Páramo	335	6.1	6.1
San José	Pérez Zeledón	Páramo	335	8.2	8.2
San José	Pérez Zeledón	Páramo	335	8.4	8.4
San José	Pérez Zeledón	Páramo	335	9.7	9.7
San José	Pérez Zeledón	Páramo	2	128.65	128.65
San José	Pérez Zeledón	Páramo	2	128.75	128.75
San José	Pérez Zeledón	Páramo	2	105	105.2
San José	Pérez Zeledón	Páramo	335	4.2	4.2
San José	Pérez Zeledón	Páramo	2	121.1	121.23
San José	Pérez Zeledón	Pejibaye	244	20.42	20.42
San José	Pérez Zeledón	Pejibaye	330	8.725	8.725
San José	Pérez Zeledón	Río Nuevo	328	6.7	6.7
San José	Pérez Zeledón	Río Nuevo	328	7.6	7.6
San José	Pérez Zeledón	Rivas	242	9.125	9.125
San José	Pérez Zeledón	Rivas	242	9.25	9.25
San José	Pérez Zeledón	Rivas	242	12.973	12.973
San José	Pérez Zeledón	Rivas	242	13.12	13.12
San José	Pérez Zeledón	Rivas	2	121.97	101.67
San José	Pérez Zeledón	Rivas	2	118.7	103.29
San José	Pérez Zeledón	Rivas	2	103.55	103.55
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	243	12.8	12.8
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	2	125.45	125.45
San José	Pérez Zeledón	San Isidro de El General	2	132.66	132.66
San José	Puriscal	Santiago	239	23.145	23.145
San José	Vázquez de Coronado	Dulce Nombre de Jesús	32	17.335	39.305
San José	Vázquez de Coronado	Dulce Nombre de Jesús	32	39	39.1

## UNIDADES HABITACIONALES

Provincia	Cantón	Distrito	Poblado	Unidades habitacionales en riesgo	Número de personas afectadas
Puntarenas	Buenos Aires	Boruca	Boruca	31	124
Limón	Pococí	Colorado	Tortuguero	105	420

**PUENTES**

Provincia	Cantón	Distrito	Código	Nombre del cauce	Número de ruta
Alajuela	Alajuela	Guácima	1255	Río Ciruelas	27
Alajuela	Atenas	Atenas	446	Quebrada Azul	3
Alajuela	Atenas	Jesús	444	Río Cuajiniquil	3
Alajuela	Grecia	Puente de Piedra	1632	Río Colorado	1
Alajuela	Guatuso	Katira	186	Río Rito	4
Alajuela	Orotina	Hacienda Vieja	551	Quebrada Salitral	27
Alajuela	Poás	Sabana Redonda	378	Quebrada Tigre	146
Alajuela	San Carlos	Cutris	129	Río Peñas Blancas	4
Alajuela	San Carlos	Cutris	202	Río Kooper	35
Alajuela	San Carlos	Florencia	508	Río San Rafael	35
Alajuela	San Carlos	Florencia	177	Río Estero Hondo	4
Alajuela	San Carlos	Florencia	2091	Quebrada sin nombre	35
Alajuela	San Carlos	Florencia	226	Río Platanal	35
Alajuela	San Carlos	Venado	160	Quebrada Delicias	4
Alajuela	San Carlos	Venado	179	Río Jicarito	4
Alajuela	San Carlos	Venado	182	Río La Muerte	4
Alajuela	San Mateo	San Mateo	404	Río Machuca	3
Alajuela	Upala	Dos Ríos	513	Río las Haciendas	4
Alajuela	Zarcelero	Zarcelero	2063	Río Zarcelero	141
Cartago	El Guarco	El Tejar	387	Río Pures	2
Cartago	Oreamuno	Potrero Cerrado	1227	Río Yerbabuena	219
Cartago	Oreamuno	San Rafael	456/475/476/477	Río Barquero	10
Cartago	Oreamuno	San Rafael	447/448/449/450	Río San Nicolás	10
Cartago	Paraíso	Llanos de Santa Lucía	455/457/458	Río Blanquillo	10
Cartago	Paraíso	Orosi	27	Río Grande de Orosí	408
Cartago	Paraíso	Orosi	312	Grande de Orosí	224
Cartago	Paraíso	Paraíso	413/472/473	Quebrada Pollo	10
Cartago	Turrialba	Pavones	411	Río Chitaría	10

<b>Cartago</b>	Turrialba	Turrialba	407	Río Reventazón	10
<b>Guanacaste</b>	Abangares	Las Juntas	1276	Río Abangares	1
<b>Guanacaste</b>	Abangares	Las Juntas	1270	Río Congo	1
<b>Guanacaste</b>	Cañas	Cañas	1306	Río Javillo	1
<b>Guanacaste</b>	Cañas	Palmira	526	Río Tenorio	6
<b>Guanacaste</b>	Cañas	San Miguel	1305	Río Salitral	1
<b>Guanacaste</b>	Carrillo	Belén	18	Río Carrizal	21
<b>Guanacaste</b>	Carrillo	Belén	30	Río Gallina	21
<b>Guanacaste</b>	La Cruz	La Cruz	1299	Río Sonzapote	1
<b>Guanacaste</b>	La Cruz	La Cruz	1328	Río Las Vueltas	1
<b>Guanacaste</b>	La Cruz	La Cruz	1327	Río Cabalceta	1
<b>Guanacaste</b>	Liberia	Cañas Dulces	1334	Río Irigaray	1
<b>Guanacaste</b>	Liberia	Liberia	1298	Río Santa Inés	1
<b>Guanacaste</b>	Liberia	Mayorga	1341	Río Azufrado	1
<b>Guanacaste</b>	Liberia	Mayorga	1338	Río Tempisquito	1
<b>Guanacaste</b>	Nicoya	Mansión	34	Río Santa Rita	21
<b>Guanacaste</b>	Santa Cruz	Veintisiete de Abril	978	Río Soncoyo	160
<b>Guanacaste</b>	Tilarán	Tilarán	1731	Río Santa Rosa	926
<b>Guanacaste</b>	Tilarán	Tronadora	1764	Río Tronadora	926
<b>Heredia</b>	Belén	La Asunción	1344	Quebrada Seca	1
<b>Heredia</b>	Heredia	Ulloa	1368	Quebrada Sin Nombre	1
<b>Heredia</b>	Santa Bárbara	Santo Domingo	340	Río Guararí	126
<b>Heredia</b>	Sarapiquí	Las Horquetas	126	Río Sarapiquí	Ruta 4 SC 40521
<b>Heredia</b>	Sarapiquí	Las Horquetas	81	Río Chirripo	4
<b>Limón</b>	Limón	Matama	1154	Quebrada sin Nombre	36
<b>Limón</b>	Limón	Matama	249	Quebrada Vizcaya	36
<b>Limón</b>	Siquirres	Siquirres	1404	Río Siquirres	32
<b>Limón</b>	Talamanca	Cahuita	1043	Río Cocles	256
<b>Limón</b>	Talamanca	Sixaola	511	Quebrada Quiebra Caña - Daytonia	36
<b>Limón</b>	Talamanca	Sixaola	509	Quebrada Quiebra Caña 2	36

<b>Puntarenas</b>	Buenos Aires	Buenos Aires	687	Río Ceibo	2
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	1992	Río Corredor	608
<b>Puntarenas</b>	Corredores	Corredor	607	Río Corredor	2
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	91	Río Tárcoles	34
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	151	Río Agujas	34
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Golfito	427	Quebrada sin Nombre	14
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	219	Río Coto Colorado	14
<b>Puntarenas</b>	Montes de Oro	San Isidro	1302	Río Seco	1
<b>Puntarenas</b>	Montes de Oro	San Isidro	2191	Río Naranjo	1
<b>Puntarenas</b>	Osa	Palmar	686	Río Grande de Térraba	2
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	1194	Río Balsar	168
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	107	Río Coronado	34
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	108	Quebrada Mona	34
<b>Puntarenas</b>	Parrita	Parrita	1081	Quebrada Sin Nombre	34
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Barranca	1632	Río Barranca	1
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Chomes	1275	Río Lagarto	1
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Lepanto	566	Río Cabo Blanco	21
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Lepanto	565	Río Lepanto	21
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Pitahaya	1320	Río Sardinal	1
<b>Puntarenas</b>	Quepos	Savegre	578	Río Baru	34
<b>Puntarenas</b>	Quepos	Savegre	195	Río Savegre	34
<b>San José</b>	Curridabat	Curridabat	703/704/678	Río María Aguilar	2
<b>San José</b>	Desamparados	San Rafael Arriba	1231	Río Cañas	209
<b>San José</b>	Montes de Oca	Mercedes	684	Río Torres	39
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Cajón	640	Río General	2
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	San Pedro	310	Río Unión	2
<b>San José</b>	San José	San Francisco de Dos Ríos	683	Río María Aguilar	39
<b>San José</b>	San José	Uruca	682	Río Torres	39
<b>San José</b>	Vázquez de Coronado	Dulce Nombre de Jesús	2245	Quebrada Palma	307
<b>San José</b>	Vázquez de Coronado	Dulce Nombre de Jesús	547	Río Sucio	32

**CENTROS EDUCATIVOS**

Provincia	Cantón	Distrito	Poblado	Nombre
Alajuela	Grecia	Puente de Piedra	Tabla	ESCUELA LA TABLA
Alajuela	Guatuso	San Rafael	San Rafael	CTP GUATUSO
Alajuela	Los Chiles	Caño Negro	Caño Negro	Escuela Leonidas Sequeira Duarte
Alajuela	Poás	San Rafael	Calle Liles	Escuela Calle Liles
Alajuela	San Carlos	La Tigra	SAN ISIDRO	ESCUELA SAN ISIDRO
Alajuela	San Carlos	Quesada	SUCRE	LICEO SUCRE
Alajuela	Upala	San José O Pizote	Los Ledezma	Los Ledezma
Cartago	Cartago	Carmen	San Blas	Escuela San Blas
Cartago	Cartago	Quebradilla	BERMEJO	SIXTO CORDERO MARTINEZ
Cartago	Cartago	Quebradilla	GUADALUPE	CARLOS JOAQUIN PERALTA ECHEVERRIA
Cartago	Cartago	Tierra Blanca	Tierra Blanca	Liceo Tierra Blanca
Cartago	El Guarco	Tobosi	Tobosi	Liceo de Tobosi
Cartago	Paraíso	Paraíso	Paraiso	Escuela Jose Liendo Goicoechea
Guanacaste	Carrillo	Sardinal	PLAYAS DEL COCO	EL COCO
Guanacaste	Hojancha	Hojancha	HOJANCHA	VICTORIANO MENA
Guanacaste	Nicoya	Nicoya	El Invu	CTP de Nicoya
Guanacaste	Nicoya	Sámara	Sámara	Escuela Sámara
Guanacaste	Santa Cruz	Cabo Velas	BRASILITO	BRASILITO
Guanacaste	Santa Cruz	Santa Cruz	El Cacao	Escuela Matías Duarte Sotela
Heredia	Heredia	San Francisco	La Milpa	Nuevo Horizonte
Heredia	Sarapiquí	Las Horquetas	EL CARMEN	EL CARMEN
Limón	Limón	Limón	Barrio Limoncito	Escuela Barrio Limoncito
Limón	Matina	Carrandí	chumico	chumico
Limón	Talamanca	Bratsi	Bratsi	Rancho Grande
Limón	Talamanca	Bratsi	Shiroles	Shiroles
Limón	Talamanca	Bratsi	Bribí	Lider bribí
Limón	Talamanca	Bratsi	bratsi	monte sion
Limón	Talamanca	Sixaola	Sixaola	LICEO DE SIXAOLA
Puntarenas	Buenos Aires	Pilas	CONCEPCIÓN	LICEO CONCEPCION
Puntarenas	Buenos Aires	Potrero Grande	terraba	Terraba
Puntarenas	Coto Brus	Sabalito	Santa Rosa	Escuela Santa Rosa

<b>Puntarenas</b>	Coto Brus	Sabalito	Sabalito	ESCUELA JOSÉ GONZALO ACUÑA HERNÁNDEZ
<b>Puntarenas</b>	Esparza	Espíritu Santo	Esparza	Liceo de Esparza
<b>Puntarenas</b>	Garabito	Tárcoles	Cuarros	Cuarros
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Golfito	MK 3	ESCUELA ANA MARIA GUARDIA
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Guaycará	RIO CLARO	ESCUELA CENTRAL RIO CLARO
<b>Puntarenas</b>	Golfito	Pavón	EL Progreo	El Progreso
<b>Puntarenas</b>	Osa	Piedras Blancas	FINCA ALAJUELA	LICEO FINCA ALAJUELA
<b>Puntarenas</b>	Osa	Puerto Cortés	CIUDAD PUERTO CORTÉS	NIEBOROWSKY
<b>Puntarenas</b>	Parrita	Parrita	Las Vueltas	Las Vueltas
<b>Puntarenas</b>	Puntarenas	Monte Verde	Santa Elena	Santa Elena
<b>Puntarenas</b>	Quepos	Quepos	Junta Naranjo	C.T.P. Quepos
<b>Puntarenas</b>	Quepos	Savegre	Portalón	Escuela Portalón
<b>San José</b>	Mora	Colón	Colón	C.T.P. de Mora
<b>San José</b>	Pérez Zeledón	Cajón	Pueblo Nuevo	Escuela Pueblo Nuevo
<b>San José</b>	Puriscal	Candelarita	Pedernal	Escuela Pedernal
<b>San José</b>	San José	Catedral	Dolorosa	ESCUELA MARCELINO GARCÍA FLAMENCO

## TRAMOS DE VÍA Y PUENTES FERROVIARIOS

<b>Provincia</b>	<b>Cantón</b>	<b>Distrito</b>	<b>Infraestructura afectada</b>	<b>Nombre de puente</b>
<b>Alajuela</b>	Alajuela	Alajuela	Puente	Puente La Avioneta
<b>Cartago</b>	Cartago	San Nicolás	Puente	Puente Río Reventado
<b>Cartago</b>	Cartago	San Nicolás	Puente	Puente San Nicolas
<b>Cartago</b>	Cartago	San Nicolás	Puente	Puente Vicesa
<b>Cartago</b>	La Unión	Concepción	Puente	Puente Tres Ríos
<b>Cartago</b>	La Unión	San Juan	Vía férrea	N/A
<b>Cartago</b>	La Unión	San Rafael	Puente	Puente Fierro
<b>Cartago</b>	La Unión	Tres Ríos	Puente	Puente Acueductos (AyA) en Tres Ríos
<b>Cartago</b>	La Unión	Tres Ríos	Puente	Puente Estación de Tres Ríos
<b>Cartago</b>	Oreamuno	San Rafael	Puente	Puente Los Lagos
<b>Cartago</b>	Oreamuno	San Rafael	Puente	Puente Oreamuno

<b>Heredia</b>	Belén	La Asunción	Puente	Puente Virilla
<b>Heredia</b>	Belén	San Antonio	Puente	Puente Bermúdez - Pedregal
<b>Heredia</b>	Heredia	Mercedes	Puente	Puente San Joaquín
<b>Limón</b>	Guácimo	Guácimo	Puente	138-PCE-TLRF-PK074+400-Parismina
<b>Limón</b>	Guácimo	Guácimo	Puente	151-PCE-TLRF-PK078+250-Guacimito
<b>Limón</b>	Guácimo	Guácimo	Puente	152-PCE-TLRF-PK078+370-Guacimo
<b>Limón</b>	Guácimo	Mercedes	Puente	139-PVI-TLRF-PK074+850
<b>Limón</b>	Guácimo	Pocora	Puente	124-PCE-TLRF-PK069+500-Pocora
<b>Limón</b>	Guácimo	Pocora	Puente	126-PVI-TLRF-PK069+800
<b>Limón</b>	Guácimo	Pocora	Puente	135-PVI-TLRF-PK072+650
<b>Limón</b>	Limón	Matama	Puente	022-PVI-TLRF-PK025+950
<b>Limón</b>	Limón	Matama	Puente	Canal de Bocas 12 millas
<b>Limón</b>	Limón	Matama	Puente	La Bomba
<b>Limón</b>	Matina	Batán	Puente	044-PVI-TLRF-PK036+150
<b>Limón</b>	Matina	Batán	Puente	047-PVI-TLRF-PK038+450-Barboza
<b>Limón</b>	Matina	Batán	Puente	052-PCE-TLRF-PK042+350-Madre de Dios
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	018-PVI-TLRF-PK022+550
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	020-PVI-TLRF-PK025+700
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	026-PVI-TLRF-PK027+650
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	027-PVI-TLRF-PK028+275
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	030-PVI-TLRF-PK029+110
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	031-PVI-TLRF-PK029+500-Cementerio Estrada

<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	032-PCE-TLRF- PK029+650- Brazo Matina
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	033-PCE-TLRF- PK029+900- Matina
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	034-PVI-TLRF- PK031+050
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	035-PVI-TLRF- PK031+650
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	036-PVI-TLRF- PK031+925
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	037-PVI-TLRF- PK032+100
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	038-PVI-TLRF- PK033+000
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	039-PVI-TLRF- PK033+450
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	040-PVI-TLRF- PK033+750
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	041-PVI-TLRF- PK033+950
<b>Limón</b>	Matina	Matina	Puente	042-PVI-TLRF- PK034+370
<b>Limón</b>	Pococí	Jiménez	Puente	178-PVI-TLRF- PK086+700
<b>Limón</b>	Pococí	Jiménez	Puente	184-PVI-TLRF- PK087+850- Santa Clara
<b>Limón</b>	Pococí	Roxana	Puente	185-PVI-TLRF- PK087+950
<b>Limón</b>	Siquirres	El Cairo	Puente	092-PVI-TLRF- PK060+600
<b>Limón</b>	Siquirres	Florida	Puente	098-PVI-TLRF- PK062+720
<b>Limón</b>	Siquirres	Pacuarito	Puente	063-PVI-TLRF- PK047+300
<b>Limón</b>	Siquirres	Siquirres	Puente	065-PVI-TLRF- PK048+250
<b>Limón</b>	Siquirres	Siquirres	Puente	078-PCE-TLRF- PK053+200- Pacuare
<b>Limón</b>	Siquirres	Siquirres	Puente	080-PCE-TLRF- PK055+200- Siquirres
<b>Limón</b>	Siquirres	Siquirres	Puente	097-PVI-TLRF- PK062+550
<b>Limón</b>	Siquirres	Siquirres	Puente	Reventazón
<b>San José</b>	Curridabat	Granadilla	Puente	Puente Granadilla
<b>San José</b>	Curridabat	Sánchez	Puente	Puente Colina Montealegre

<b>San José</b>	Curridabat	Sánchez	Puente	Puente El Español (Curridabat)
<b>San José</b>	Goicoechea	Calle Blancos	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	Goicoechea	San Francisco	Puente	Túnel del Calderón
<b>San José</b>	Montes de Oca	San Pedro	Puente	Puente Barrio Dent (Los Negritos)
<b>San José</b>	Montes de Oca	San Pedro	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	Montes de Oca	San Pedro	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	San José	Carmen	Puente	Puente Calderón
<b>San José</b>	San José	Carmen	Puente	Puente Salida Oeste de Estación Atlántico
<b>San José</b>	San José	Carmen	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	San José	Catedral	Puente	Puente Museo
<b>San José</b>	San José	Catedral	Puente	Puente Museo
<b>San José</b>	San José	Pavas	Puente	Puente Torres
<b>San José</b>	San José	Pavas	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	San José	Pavas	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	San José	Pavas	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	Tibás	Colima	Vía férrea	N/A
<b>San José</b>	Tibás	San Juan	Puente	Puente Virilla

La Junta Directiva de la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias, estará facultada para modificar proyectos mediante resolución fundada que contenga criterio técnico, científico y la acreditación de al menos una de las siguientes causales:

- a) Pérdida de interés actual, debido a que la necesidad del proyecto fue resuelta por otros procedimientos propios de la Administración.
- b) Que el resultado de los estudios técnicos previos determine que la obra será técnicamente inviable o improcedente debido a su costo desmesurado.
- c) Modificación de prioridades justificadas en una elevación del nivel de riesgo debidamente demostrada dentro de la lista señalada en este artículo.
- d) Existencia de remanentes de recursos derivada de una eficiente ejecución, que serán reasignados dentro de la lista señalada en este artículo técnicamente demostrado.

Cualquier nueva obra que se pretenda incorporar deberá cumplir con las estipulaciones incluidas en el artículo 2 “DEL PROGRAMA”, sección 2.01 “Breve Descripción del Programa” del presente contrato de préstamo, de manera que únicamente podrá considerarse la infraestructura económica y social relativa a

carreteras, puentes, alcantarillas y vados, obras de protección de ríos y quebradas, viviendas y centros educativos, afectados por los fenómenos meteorológicos de la Tormenta Tropical Bonnie, la Zona de Convergencia Intertropical del Pacífico y el Huracán Julia, así como la reparación o sustitución de este tipo de infraestructura dañada por eventos de desastre o que por llegar al vencimiento de su vida útil se ha reducido o es menor a la requerida, incluida en las resoluciones vinculantes de peligro inminente de la Comisión Nacional de Prevención del Riesgo y Atención de Emergencias indicadas en el presente artículo.

La persona que ocupe el cargo de Presidente (a) Ejecutivo (a) de la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias, tendrá la obligación de remitir a la Comisión Permanente Ordinaria de Asuntos Hacendarios, con copia a la Contraloría General de la República, la resolución que sustituya modifique o incluya nuevos proyectos, para los eventuales procesos de fiscalización que correspondan, en un plazo de tres días hábiles luego de su publicación en el Diario Oficial.

### ARTÍCULO 3- Organismos Ejecutores

La Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias (CNE) será el Organismo Ejecutor Coordinador. A su vez, para ejecutar los proyectos tendrá como Organismos Ejecutores al Consejo Nacional de Viabilidad (CONAVI) o cualquier órgano sucesor en que sea transformado, el Ministerio de Vivienda y Asentamientos Humanos (MIVAH), el Ministerio de Educación Pública (MEP), la CNE en los proyectos de reconstrucción incluidos en planes generales de emergencia y el Instituto Costarricense de Ferrocarriles (INCOFER). Además, el MIVAH podrá tener como Organismo Co-ejecutor al INVU y al Banco Hipotecario de la Vivienda (BANHVI) según corresponda.

Conforme al esquema de ejecución del Programa, la CNE contará con una Firma de Implementación General que fungirá como una Unidad Ejecutora Coordinadora y de Firmas Implementadoras en cada Organismo Ejecutor, que harán las funciones de unidades ejecutoras específicas para cada uno de ellos.

El Organismo Ejecutor Coordinador, los organismos ejecutores y co-ejecutores son los órganos responsables de la ejecución de la totalidad o de una parte de uno de los componentes del Programa; y como tal, deberán llevar a cabo todas sus actuaciones conforme a lo dispuesto en el Contrato de Préstamo N.º 2317.

### ARTÍCULO 4- Provisión de fondos

El Organismo Ejecutor Coordinador, los organismos ejecutores y co-ejecutores como beneficiarios del programa según corresponda, deberán presupuestar y proveer con recursos institucionales propios los fondos suficientes y necesarios para la terminación de las obras que componen el Programa, si su costo final resultare mayor a lo indicado en el Plan Global de Inversiones del Programa.

#### ARTÍCULO 5- Procedimientos de Contratación Administrativa

Se exceptúan de la aplicación de los procedimientos de contratación pública regulados por la legislación ordinaria, las adquisiciones de bienes, servicios necesarios para la ejecución de las obras que se financien con recursos del préstamo. Dichas adquisición de bienes y servicios se efectúen de conformidad con la Política para la Obtención de Bienes, Obras, Servicios y Consultorías con Recursos del BCIE y las Normas para la Aplicación de la Política a efectos de cualquier contratación requerida, de conformidad con lo establecido en el Contrato de Préstamo N.º 2317, salvo para las contrataciones que ejecute el Organismo Ejecutor Coordinador para las que se podrá utilizar la Legislación Nacional de Costa Rica, aplicando la Ley N.º 8488, Ley Nacional de Emergencias y Prevención del Riesgo y el Reglamento para las compras públicas amparadas por el Régimen de Excepción de la CNE.

Los principios constitucionales y el régimen de prohibiciones de contratación administrativa, establecidos en la legislación ordinaria, serán de aplicación obligatoria, y los procedimientos del ordenamiento jurídico nacional se aplicarán de manera supletoria.

#### ARTÍCULO 6- Incorporación de Recursos en el Presupuesto Ordinario y Extraordinario de la República

Los recursos de este Contrato de Préstamo se incorporarán al presupuesto de la República, mediante la aprobación de presupuestos extraordinarios autorizados por la Asamblea Legislativa.

Todos los recursos deberán ser transferidos a una cuenta en Caja Única a nombre del Fondo Nacional de Emergencias administrada por la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias, y se destinarán exclusivamente para el financiamiento de los proyectos que forman parte del Programa de Emergencia para la Reconstrucción Integral y Resiliente de Infraestructura (PROERI).

#### ARTÍCULO 7- Administración de los Recursos conforme al Principio de Caja Única

Los recursos del Contrato de Préstamo serán administrados de conformidad con el principio de Caja Única del Estado. La Tesorería Nacional procederá, de conformidad con los procedimientos establecidos, a acreditar los desembolsos solicitados conforme a las disposiciones del Contrato de Préstamo N° 2317 aprobado por esta ley, en una cuenta en caja única a favor del Fondo Nacional de Emergencias. La Tesorería Nacional deberá abrir sub-cuentas para cada firma implementadora del proyecto, con el propósito de cumplir con las disposiciones anteriormente señaladas.

#### ARTÍCULO 8- Exención de pago de impuestos

No estarán sujetos al pago de ninguna clase de impuestos, timbres, tasas, contribuciones o derechos, los documentos que se requieran para formalizar el Contrato de Préstamo N.º 2317, así como su inscripción en los registros correspondientes queda exonerada de todo tipo de pago.

Asimismo, las instituciones públicas que actúen como Organismos Ejecutores del contrato estarán exentos del pago de toda clase de tributos, respecto de las adquisiciones de bienes y servicios necesarios para la ejecución en la ejecución e implementación del Programa.

Se tendrá por exonerado el pago de todo timbre requerido para las gestiones que se realice ante los colegios profesionales, las municipalidades e instituciones del Estado. La exoneración eventual de los combustibles se entenderá otorgada a favor de la Refinadora Costarricense de Petróleo (Recope), a efectos de que venda de forma exonerada los combustibles que se requieran para la ejecución de los proyectos que conforman el Programa. El Organismo Ejecutor competente coordinará con el Ministerio de Hacienda todo lo relacionado con esta exoneración específica.

Los terceros contratados mediante los procedimientos de ejecución del Programa gozarán únicamente de las mismas exenciones que los Organismos Ejecutores del contrato, respecto de las adquisiciones de bienes y servicios necesarios para la ejecución en la ejecución e implementación del Programa, para lo cual deberán contar con la previa recomendación de los Organismos Ejecutores para gestionar sus exenciones ante la Dirección General de Hacienda del Ministerio de Hacienda y deberán cumplir con todas las demás obligaciones tributarias. Estas exenciones y obligaciones deben estar expresamente en el cartel de contratación que para los efectos debe gestionarse.

#### ARTÍCULO 9- Fondos excluidos de la regla fiscal

Los gastos que se realicen con los recursos provenientes de este Contrato de Préstamo, la contrapartida institucional señalada en el artículo 3 así como la relocalización de servicios señalada en el artículo 14 de la presente ley, estarán excluidos de lo dispuesto en el Título IV Responsabilidad Fiscal de la República, de la Ley N° 9635, Fortalecimiento de las Finanzas Públicas, de 3 de diciembre de 2018.

#### ARTÍCULO 10- Comité Director Interinstitucional

Se autoriza a la Junta Directiva de la Comisión Nacional para la Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias a celebrar sesiones ampliadas con los jefes del Ministerio de Educación Pública, Instituto Costarricense de Ferrocarriles, el

Consejo Nacional de Vialidad y el representante de la Firma de Implementación General quien actuará con voz pero sin voto, para apoyar en la coordinación del programa, funciones que se definirán en el Manual de Operaciones del Programa.

#### ARTÍCULO 11- Declaratoria de Interés Público

Se declara de interés público, todas las gestiones técnico/administrativas necesarias para el desarrollo y construcción del proyecto denominado "PROERI", incluyendo aquellas actividades necesarias para agilizar los procedimientos de adquisiciones de bienes inmuebles a través de la expropiación, así como aquellas labores relacionadas con actividades que se requieran para la obtención de los estudios, inspección y supervisión, movimiento de tierras, obras civiles, alcantarillas, puentes, señalización y demás obras correlativas y necesarias.

#### ARTÍCULO 12- Simplificación de Trámites

La Administración Pública Central y Descentralizada, de conformidad con el bloque de legalidad, apoyará mediante la aplicación de las reglas de simplificación de trámites, eficiencia administrativa y coordinación interinstitucional, con los trámites que deba cumplir para el desarrollo de los componentes del proyecto. Esta simplificación incluye los trámites referidos al cumplimiento de las normas ambientales, por lo que las instituciones competentes tendrán la obligación de implementar procedimientos extraordinarios de aprobación de proyectos financiados por el presente crédito que garanticen una atención expedita de los trámites en tiempos reducidos sin contravenir los principios del Derecho Ambiental.

#### ARTÍCULO 13- Autorización de tala de árboles y limpieza de terrenos

Se concede autorización, en el marco de los estudios de impacto ambiental aprobados por la SETENA, la tala de árboles y la limpieza de terrenos en el derecho de vía y otras áreas necesarias para el desarrollo de las obras. Las entidades competentes procesarán con prioridad y prontitud las solicitudes presentadas por los Organismos Ejecutores. Para llevar a cabo estas acciones, es imprescindible contar con los planes de compensación correspondientes que mitiguen los efectos de la tala o tala rasa.

#### ARTÍCULO 14- Autorización a los Organismos Ejecutores y Co-ejecutores para que suscriban convenios interinstitucionales

Se autoriza a los Organismos Ejecutores y Co-ejecutores para que suscriban los convenios interinstitucionales necesarios para la determinación de los roles y las responsabilidades de coordinación, el cumplimiento de las condiciones para la ejecución, y posterior operación, la administración y el mantenimiento de las obras y los servicios contemplados en el PROERI.

## ARTÍCULO 15- Relocalización de Servicios

La relocalización de los servicios públicos (acueductos, alcantarillado, oleoductos, electrificación, comunicaciones, infocomunicaciones, alumbrado público, entre otros), será responsabilidad de las instituciones, empresas o asociaciones prestatarias de servicios públicos, conforme a sus competencias y zonas de acción. Para cumplir esta disposición cada Organismo Ejecutor, comunicará a la institución, empresa o asociación prestataria del servicio público competente la solicitud de trabajos de relocalización por realizar, así como el plazo en que dichas acciones y obras deberán ser realizadas y estar concluidas.

Lo anterior para que las instituciones, empresas o asociaciones prestatarias de servicios públicos procedan a diseñar y ejecutar las relocalizaciones respectivas, dentro del plazo que el Organismo Ejecutor establezca en apego a los objetivos y plazos del Programa, el cual será contado a partir del día hábil siguiente de realizada la comunicación de la solicitud formal.

El costo de los diseños y las obras de relocalización que se deban realizar será asumido en su totalidad por las empresas, instituciones o asociaciones prestatarias de servicios públicos, para esto, por medio de esta ley se autoriza a todas las instituciones, empresas o asociaciones responsables de la reubicación de servicios públicos, para que realicen todas las gestiones necesarias para la modificación en los programas de trabajo y de las partidas presupuestarias de cada institución.

El incumplimiento de las disposiciones establecidas en el presente artículo acarreará responsabilidad disciplinaria al funcionario responsable de la institución prestataria del servicio público, por el incumplimiento de deberes acaecido, según el régimen sancionatorio correspondiente.

## ARTÍCULO 16- Informes de auditoría

La Auditoría Interna de la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias, deberá efectuar informes semestrales que evalúen, como mínimo, los siguientes aspectos:

- a) Coordinación, comunicación y planificación entre todas las unidades ejecutoras para el desarrollo del Programa.
- b) Desempeño de las Firmas de Implementación.
- c) Administración y ejecución de los recursos según el Plan Global de Inversiones.
- d) Gestión de expropiaciones.
- e) Avance físico y financiero de cada uno de los proyectos del Programa.
- f) Cumplimiento de los plazos establecidos para los procesos o etapas de contratación.

La persona que ocupe el cargo de Presidente Ejecutivo de la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias, tendrá la obligación de remitir, cada seis meses, el respectivo informe de Auditoría a la Comisión Permanente Ordinaria de Asuntos Hacendarios, con copia a la Contraloría General de la República, para el ejercicio de sus facultades de control y fiscalización.

#### ARTÍCULO 17- Autorización a otras instituciones públicas

De conformidad con lo dispuesto en la Ley Nacional de Emergencias y Prevención del Riesgo, Ley N° 8488, de 22 de noviembre de 2005 y sus reformas, el Poder Ejecutivo, las instituciones públicas, entidades autónomas y semiautónomas, empresas del Estado, municipalidades, así como cualquier otro ente u órgano público están autorizados para dar aportes, donaciones, transferencias y prestar la colaboración necesaria a la Comisión Nacional de Prevención de Riesgos y Atención de Emergencias, así como a las demás instituciones involucradas, para la ejecución de los proyectos a financiarse con los recursos de este contrato de préstamo.

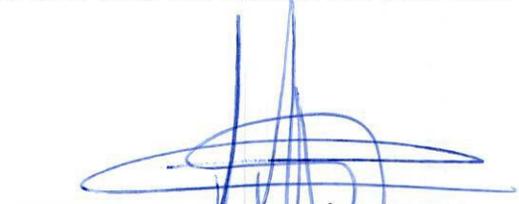
ARTÍCULO 18- Las obras a desarrollarse contenidas en el artículo 2 de la presente ley, deberán presentarse a partir de la fase de inversión ante del Banco de Proyectos de Inversión Pública (BPIP) que administra el Ministerio de Planificación Nacional y Política Económica (MIDEPLAN), con el fin de reportar los avances físicos y financieros de cada proyecto.

Rige a partir de su publicación en el Diario Oficial La Gaceta.

DADO EN LA SALA DE SESIONES DE LA COMISIÓN PERMANENTE ORDINARIA DE ASUNTOS HACENDARIOS, A LOS NUEVE DÍAS DEL MES DE ENERO DE DOS MIL VEINTICUATRO.



PAULINA RAMÍREZ PORTÚGUEZ  
PRESIDENTA



CARLOS FELIPE GARCÍA MOLINA  
SECRETARIO



ADA GABRIELA ACUÑA CASTRO



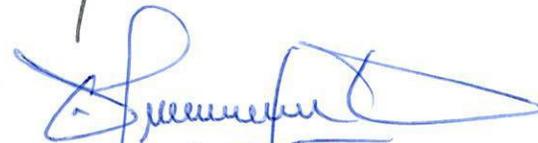
JOHNATAN ACUÑA SOTO



PILAR CISNEROS GALLO



ELIECER FEINZAIG MINTZ



JOSE JOAQUÍN HERNÁNDEZ ROJAS



GILBERTH JIMÉNEZ SILES



LESLYE BOJORGES LEÓN



SONIA ROJAS MÉNDEZ



JOSE PABLO SIBAJA JIMÉNEZ  
Diputados